



Primorski dnevnik

**Politični
in gotovo
ne verski
problem**

SANDOR TENCE

Odstop tržaškega občinskega odbornika za kulturo Marianija je prvi resni politični spodrsljaj za upravo župana Cosolinija. Njegov odbor bo seveda preživel, pri tem pa moti, da nihče ni uradno pojasnil, zakaj je Mariani sploh odšel, če izvzamemo rutinsko opravičilo, da je odbornik odstopil iz osebnih razlogov. Cosolini je tisti, ki bi moral občane seznaniti z razlogi odstopa, tudi če so izrazito osebne narave.

Zupan je ob imenovanju Marianija izpostavil, da je kulturni resor poveril predsedniku tržaške judovske skupnosti. To je bila pomembna, tudi simbolna poteza, ki bi si jo zaslужila tudi slovenska tržaška komponenta. A to je druga zgodba, ki je ne bomo vzoporejali z Marianijevim in za katero si je župan prevzel odgovornost. Marsikater Slovenec se je vsekakor upravičeno veselil, da bo za občinsko kulturo, muzeje in razstave skrbel ugledni zastopnik pomembne verske in kulturne komponente, kot je judovska.

Tudi zaradi naše razumljive občutljivosti do večjezičnosti, večkulturnosti in pisane verske sestave Trsta zelo motijo polemike, ki jih podžigajo nekateri desničarski krogi, češ da je Cosolini z odstopom Marianija ponizal tržaško judovsko skupnost. Tako zastavljeni pristop, če ga lahko tako sploh imenujemo, do tega vprašanja je brezpredmeten in zlonameren. Kvečjemu gre za politični in upravni problem.

ITALIJA - Vlada sklical socialne partnerje za torek

Monti: Reforma trga dela kmalu pod streho

Na sinočnjem vrhu vladne koalicije tudi nekatera kočljiva vprašanja

GORICA - Obisk ministre za Slovence v zamejstvu in po svetu

Ljudmila Novak z mladimi predstavniki slovenske narodnosten skupnosti v Italiji



GORICA - Ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu Ljudmila Novak se je včeraj v Tumovi dvorani KB centra srečala z mladimi predstavniki slovenske narodnosten skupnosti v Italiji. Srečanje je v sodelovanju z Generalnim kon-

zulatom Republike Slovenije pripravil Slovenski izobraževalni konzorcij Slovik.

Po pogovoru z mladimi se je Novakova v Kulturnem domu udeležila Mlade Prešernove proslave (na posnetku Bumbaca). Po uvodnem pozdravu

ministrice je sledil koncert Mladinskega simfoničnega orkestra iz Novega mesta, ki ga sestavlja približno 100 mladih glasbenikov v starosti od 14 do 26 let.

O sinočnjem dogodku bomo še poročali.

VREME - Sušno obdobje se je začelo avgusta lani

Čedalje manj vode

V Alpah premalo snega, v nižinah brez vode - Na Krasu prava suša nastopila šele po novem letu



TRST - Dolgotrajne suše, ki se je dejansko začela že avgusta lani, še ni konec, čeprav obstaja možnost, da bo v začetku prihodnjega tedna deževalo. Glavni problem predstavljajo preskromne vodne rezerve, saj je v Alpah premalo snega - v Karnijskih Alpah ga v bistvu ni, v nižinah pa ni dovolj vode (na sliku Bumbaca je Soča na Goriškem). Pri meteoroški opazovalnici Osmer razlagajo, da je bilo na Krasu nekoliko drugače, ker je bilo decembra precej padavin, nato pa je suh zrak ohranila mrzla burja. V zadnjih 70 dneh pa so zabeležili vsega 20 milimetrov padavin. Posledice so trenutno najbolj občutne v Furlaniji.

Na 10. strani

JUDOVSKA SKUPNOST Proti zlorabljanju odstopa odbornika Andree Marianija

TRST - Nihče naj ne zlorablja odstopa tržaškega odbornika za kulturo Andree Marianija. To pravi njegov naslednik za krmilom mestne judovske skupnosti Alessandro Salonichio, potem ko so nekateri desničarski krogi povzeli odbornikov odhod z odnosi med upravo Roberta Cosolinija in judovsko skupnostjo. »Župan je hotel z odstavljivo odbornika Marianija ponizati judovsko skupnost,« meni občinski svetnik Piero Camber (Ljudstvo svobode). »Vsi smo zelo blizu Andrei Marianiju, ki je svetnik naše skupnosti in obenem tudi svetnik združenja italijanskih judovskih skupnosti,« pravi Salonichio.

Na 8. strani

MARINIGH
confezioni

**Nova kolekcija
POMLAD/POLETJE**



WOOLRICH
JOHN RICH & BROS.

Trg Cavour, 25
34074 - Tržič

Tel in Fax 0481 791066

pred cono namenjeno pešcem,
tik ob večnadstropnemu parkirišču

PETEK, 16. MARCA 2012

Št. 64 (20.387) leto LXVIII.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 24. novembra 1943 v vasi Zadrž nad Cerknico, razmnožen na ciklosti. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasužnjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

POŠTNIKA PLĀCANĀ V GOTOVINĀ

Speditione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 € CENA V SLOVENIJI 1,00 €



9 771124 666007



SLOVENIJA - HRVAŠKA - Obisk članov odbora za zunanjo politiko državnega zbora v Zagrebu

Po štirinajstih letih spet v hrvaškem saboru

Slovenske poslance sprejela tudi premier Milanović in zunanja ministrica Pusićeva

ZAGREB - Delegacija odbora slovenskega državnega zbora za zunanjo politiko je bila včeraj na uradnem obisku na Hrvaškem. Gre za prvi obisk OZP na Hrvaškem po 14 letih, je izpostavil njegov predsednik Jožef Horvat, govor pa je bilo med drugim tudi o ratifikaciji hrvaške pristopne pogodbe z EU v slovenskem državnem zboru.

Delegacijo je najprej sprejel predsednik sabora Boris Šprem, ki je izrazil pričakovanje, da bo Slovenija med prvimi članicami EU, ki bodo ratificirale hrvaško pristopno pogodbo z Evropskim unijom. Nato so se slovenski poslanci sešli s člani saborškega odbora za zunanjo politiko. Horvat je po srečanju s hrvaškim kolegom Miloradom Pupovcem v izjavi za novinarje napovedal, bo Slovenija po ponedeljkovem obisku zunanjega ministra Karla Erjavca v Zagrebu intenzivirala pogovore o ratifikaciji omenjene pogodbe v DZ. "Pred nami je nova skupna prihodnost. Nismo odgovorni le za slovenski in hrvaški narod, temveč za stabilnost celotne regije in v tem duhu bomo nadaljevali sodelovanje," je dejal Horvat.

Tudi predsednik hrvaškega odbora za zunanjo politiko Pupovac je poudaril, da je srečanje zelo odprto in da je potekalo "v produktivnem in izjemno prisrčnem vzdružju". "Do srečanja je pri-

šlo v izjemno pomembnem času, in sicer ko sta bili doseženi dve veliki zadeci - sporazum o arbitraži in sestavi arbitražnega sodišča glede meje ter sklenitev hrvaških pogojan z EU in začetek ratifikacije hrvaške pristopne pogodbe," je izpostavil Pupovac. Potrdil je, da so se tudi dogovorili, da se bodo zelo kmalu srečali v Sloveniji.

Slovenske poslance, med katerimi so bili še podpredsednik OZP Jožef Jerovšek ter člani Roman Jakič, Polonca Komar in Samo Bevk, je kasneje sprejel hrvaški premier Zoran Milanović, a po srečanju ni bilo informacij za javnost. Obisk v Zagrebu pa so sklenili pri hrvaški zunanji ministrični Vesni Pusić.

Tudi Pusićeva je izjavila, da upa na čim prejšnjo ratifikacijo hrvaške pristopne pogodbe v Sloveniji, ki bo, kot je izpostavila, pomembno dejanje ne zgolj za Hrvaško, temveč za ostale države v regiji in sicer kot spodbuda v njihovih prizadevanjih za vstop v evroatlantske integracije.

Beseda je tekla tudi o začetku uresničevanja arbitražnega sporazuma in dogovoru glede članov arbitražnega sodišča. Prevlaudovalo je soglasno mnenje, da sta državi tudi tu pokazali, da se v dvostranskih pogovorih lahko pride do obojestransko sprejemljivih rešitev, za kar si bosta Slovenija in Hrvaška prizadevali tudi v prihodnje. (STA)



Vesna Pusić bo v ponedeljek gostila Karla Erjavca

ARHIV

ITALIJA-SLOVENIJA - Pobuda združenja, ki se zavzema za prijateljstvo med sosedama

Milan Kučan in Gianni De Michelis v Rimu: ločuje ju preteklost, združuje pa sedanjost

RIM - Medparlamentarno združenje prijateljstva Italija - Slovenija je v Rimu pripravilo srečanje ob 20. obletnici italijanskega diplomatskega priznanja Slovenije. Gosta sta bila nekdanji slovenski predsednik Milan Kučan in italijanski zunanjji minister v času osamosvajanja Slovenije Gianni De Michelis. Imela sva več različnih kot skupnih stališč, «sta se spominjala gosta italijanskih parlamentarcev. Kot je dejal Kučan: Bila so nesoglasja in bila so soglasja. Nesoglasja so izvirala iz različnih položajev, v katerih sva bila in iz različnega razumevanja odgovornosti za to, kar se na teh nekdanje Jugoslavije lahko zgodi.

Nekdanji italijanski zunanjji minister in vidni predstavnik danes pokojne PSI je dejal, da je Kučan zastopal narod, ki si je prizadeval za demokracijo, svobodo in neodvisnost. »Jaz sem bil in imel sem prav - zaskrbljen, kam bi prevelika naglica vodila celotno Jugoslavijo,« je poudaril De Michelis. Nekdanji slovenski predsednik je na srečanju (vodil ga je Livio Semolič) povzel dogodek, ki so pripeljali do razpada nekdanje Jugoslavije. Nekdanji voda italijanske diplomacije, ki je položaj zasedel julija 1989, tik preden je Evropa po padcu Berlinskega zidu temeljito spremnila politično podobo, pa zareglo, v kateri se je znašla Evropa, ki sta jo razglasitvi neodvisnosti Slovenije in Hrvaške politično razdvojili.

Govorca sta se strinjala, da bo Balkan za Evropo še veliko jedro težav, saj so BiH, Kosovo in Makedonija odprta vprašanja z veliko nerešenimi problemi. Po mnenju nekdanjega predsednika Kučana je Bruselj znova pribil na Balkan. Oba sta vsekakor zelo pozitivno ocenila aktualne odnose med Italijo in Slovenijo.

Parlamentarna skupina prijateljstva med Italijo in Slovenijo je bila ustavljena februarja lani ob državnem obisku slovenskega predsednika Daniela Turga v Italiji. Ima 70 članov, poslancev in senatorjev italijanskega parlamenta, iz vseh parlamentarnih skupin. Predsednica je slovenska senatorka Tamara Blažina, ki je uvedla soočenje, podpredsednik pa je poslanec iz Čedada Carlo Monai, sicer predstavnik stranke Italija vrednot.



Gianni De Michelis,
Tamara Blažina in
Milan Kučan

Preiskava v Trgoavtu, med osumljenci tudi predsednik uprave

KOPER - Koprski kriminalisti so včeraj opravili hišne preiskave na sedežu štirih podjetij na območju koprske, ljubljanske in celjske policijskih uprave, vendar pa niso nikomur odvzeli prostoti, je potrdil Dimitrij Marušič iz PU Koper. Kriminalisti so bili tudi na sedežu Trgoavta. Med osumljениmi sta predsednik uprave Matjaž Cegnar in član nadzornega sveta družbe Leon Durakovič, je pred sedežem Trgoavta medijem potrdil Cegnarjev odvetnik Dejan Babič iz odvetniške družbe Matoz. Iz odredbe o hišni preiskavi po njegovih besedah izhaja, da policisti zbirajo dokumentacijo o sumih oškodovanja upnikov družbe, zasegli pa so tudi dokumentacijo.

Izmed 29 poslovralnic družbe Trgoavto so zdaj vse že nekaj tednov zaprte, banke so medtem rubile, kar je bilo še vrednega. Kot je v ponedeljek dejal predsednik sindikata družbe Blaž Baldaš, ima Trgoavto med drugim za okoli 80 milijonov evrov hipotek na nepremičnine.

GORICA - Odmevi na obisk slovenskega predsednika Turga

SSk zavrača Tondova stališča o Slovencih in krajevnih upravah

GORICA - Nekateri mediji so izpostavili mnenje predsednika FJK Renza Tonda na srečanju s slovenskim predsednikom Danilom Türkom, da zaščita slovenske narodne skupnosti naj ne bila »povezana s situacijo krajevnih uprav, v tem primeru rajonskih svetov.« Stranka Slovenska skupnost tovrstno Tondovo zadržanje odločno odklanja, saj se pravice in interesi naše narodne skupnosti vsekoko prepletajo s stopnjo slovenske prisotnosti in zastopanosti na vseh nivojih javne uprave. Nič koliko je dokazov, da kjer ni slovenski izvoljeni predstavniki preprosto zmanjka tudi občutljivost do vprašanj, ki so vezana na ohranjanje in razvoj našega jezika, kulture in identitete.

»Javnim upravam je tudi na osnovi zaščitnih zakonov v veliki meri poverjena skrb za dvojezično delovanje javnih storitev, vidna dvojezičnost in s tem enakopravnost slovenskega jezika tudi v italijansko večinskem okolju. Kdo bo to delal, če ne mi? Dovolj zgovorno je že samo načelo, ki ga predvideva državni zaščitni zakon, da se ozemlje določene občine vključi v zakonsko območje, če za to zaprosi tretjina občinskih svetnikov. Težko se to dogaja, kjer ni slovenskih svetnikov,« piše v strankini izjavi.

Slovenska skupnost je zato prepričana, da se institucionalno najvišja raven zaščite izvaja prav na osnovi prisotnosti predstavnikov narodne skupnosti v izvoljenih telesih vsedržavnih in krajevnih javnih ustanov in uprav.

MANJŠINA

Pismo odborniku De Anni

TRST - Člani deželne komisije za slovensko manjšino Drago Štoka, Janez Povše, Riccardo Ruttar in Michele Coren (redni člani) ter Walter Bandelj in Julian Čavdek (nadomestni člani) so na predsednika komisije in deželnega odbornika Elia De Anno naslovili naslednje odprto pismo:

Na eni zadnjih sej deželne posvetovalne komisije za slovensko jezikovno manjšino, ki ji predsedujete, ste sporocili, da namerovate pred iztekom mandata sedanju deželnemu svetu sklicati deželno konferenco za zaščito slovenske manjšine na naši deželi. Pridružujemo se vaši pobudi, jo pozdravljamo in bomo za njen vestranski uspeh žrtvovali vse svoje moči v prepričanju, da bomo lahko le skupaj objektivno in pravično prebrodili velike težave, ki danes tarejo slovensko narodno skupnost v Italiji.

V začetku prihodnjega leta bomo praznovali petdesetletico sprejetja s strani parlementa posebnega statuta za deželo Furlanijo-Julijsko krajino in nato volitve za prvi deželni svet (1964), kar je naša velika zgodovinska pomembnost. Dežela FJK je namreč nastala prav zaradi prisotnosti slovenske narodne skupnosti v njenih mejah in to zgodovinsko dejstvo predstavlja tudi veliko odgovornost, ki jo imamo vsi, do prebivalstva slovenske manjšine, ki živi vzdolj meje od Trbiža na Videmskem do Mil na Tržaškem. Člen 3 deželnega statuta se tako naravno ujema s členom 6 državne ustawe in tudi v raznimi mednarodnimi pogodbami in zavezami. Prav tako živijo v mejah naše dežele še druge manjšine kot so furlanska etnična skupnost in pa manjšina nemško govorečega prebivalstva.

Nedvomno mora biti na deželni konferenci za slovensko manjšino, ki jo namerovate sklicati še letos, govor tudi o kvaliteti vsesloške dejavnosti slovenske narodne skupnosti v deželi FJK kot tudi o objektivnem finansiranju s strani dežele kulturnih, športnih, verskih, socialnih in drugih dejavnikov, ne smemo pa pri tem prezeti celotnega zgodovinskega razvoja, ki vidi v povojnem obdobju problematiko slovenske narodne skupnosti v ospredju zanimala politične in druge stvarnosti.

Zelimo, da bi pod vašim cenjenim vodstvom deželna konferenca za slovensko narodno manjšino natančno, zgodovinsko in objektivno analizirala našo splošno tematiko in da bi končno našla zadovoljiv odgovor na vsa še nerešena vprašanja, ki zadevajo slovensko narodno skupnost v Italiji. V prepričanju, da boste obenemeno konferenco sklicali in vabili v tem duhu in v teh smernicah vas najlepše pozdravljamo.



TVOJA POMLADNA PODOBA ITALIJANSKA MODA

200 PRIZNANIH ZNAMK
35-70% CENEJE

Odkrij svoj novi spomladanski stil ob luksuznem nakupovalnem doživetju v Noventa Di Piave outlet trgovini z oblačili priznanih modnih oblikovalcev.

Tvoj prvi obisk bomo nagradili z ekskluzivnim bonom, prikazanim spodaj. Pokaži ga na centru za informacije in podarili ti bomo še večje prihranke pri nakupu tvojih najljubših znamk.

**BLUMARINE BROOKS BROTHERS
DESIGUAL ESCADA FERRARI STORE
FRETTE GUESS HARMONT & BLAINE
LA PERLA MISS SIXTY NIKE
SALVATORE FERRAGAMO**

 facebook.com/VenetoDesignerOutlet
mcarthurglen.it

SEDAJ ODPRTO 7 DNI NA TEDEN - OD 10. DO 20. URE



Avtocesta A4, izvoz Noventa di Piave (VE)

PRIHRANI
DODATNIH
10%

Veneto
Designer Outlet
TM
Noventa Di Piave

Prinesi ta bon na informacijski center trgovine **Veneto Designer Outlet**
in prejel/a boš popust na outlet cene.



DEŽELA FJK - Zasedanje deželnega odbora v Pordenonu

V ospredju ukrepi za boj proti krizi in razvojni projekti

Odobren letni program za obrtni sektor in pravilnik za izvajanje projekta Imprenderò

PORDENON - Deželni odbor FJK je na včerajšnjem zasedanju v Pordenonu sprejel letni program obrtnega sektorja 2012, ki ga je pripravila Deželna komisija za obrt, po odobritvi v pristojni komisiji deželnega sveta pa ga bo izvajal Center za tehnično pomoč obrtnim podjetjem (CATA).

Program vsebuje štiri področja ukrepanja, in sicer izvajanje projektov za gospodarsko animacijo, aktivnosti podjetniškega inkubatorja, promocijo trženja in ovrednotenja obrtnih izdelkov, kot tretto področje pa študije, analize in raziskave na teme, ki zadevajo obrtni sektor, ali pa imajo za cilj analizo izvedljivosti razvojnih projektov.

Kot je povedala odbornica za proizvodne dejavnosti Federica Seganti, je trenutno za izvajanje letošnjega programa na voljo dotacija 200 tisoč evrov, vendar odbornica upa, da bo mogoče to vsoto povečati in tako še bolj podpreti predloge Deželne komisije za obrt. Ta si je med cilji zastavila ukrepe za zmanjanje »umrljivosti« obrtnih podjetij, posebno novonastalih, in za pomoč pri prodiranju obrtnih izdelkov na trg.

Konec leta 2011 je v Furlaniji-Julijskih krajini delovalo 30.260 obrtnih podjetij, kar je le 0,28 odstotka manj kot leto prej, kar po oceni Segantijeve pomeni, da je sektorju uspelo kljubovati krizi. »Obrtniki so znali vztrajati in rešiti svoja podjetja kljub temu, da jih je kar 43 odstotkov lani utrpelo zmanjanje prodaje,« je še povedala odbornica.

Po pozitivnem mnenju sveta lokalnih avtonomij je deželni odbor včeraj dokončno potrdil pravilnik za podeljevanje prispevkov za pomoč pri ustanavljanju novih podjetij v okviru projekta Imprenderò, ki letos doživlja tretjo izvedbo. Prispevki so namenjeni za ustanovitev podjetja z vsemi stroški, ki jih to prinaša (skupaj je na voljo 400.000 evrov), za pomoč pri generacijski zamenjavi pri vodenju podjetja, za menedžersko izobraževanje v okviru majhnih in srednjih podjetij ipd.

Predsednik deželnega odbora Renzo Tondo je zasedanje v Pordenonu izrabil tudi za srečanje s predsednikom tamkajšnje zveze industrijev Michelengelom Agrustijem, s katerim sta se strinjala, da je za boj proti učinkom krize in za vzpostavljanje novih razvojnih instrumentov potrebno »tesno sodelovanje javnih institucij in podjetij«. Seveda je bila v središču pogovorov, na katerih je sodeloval tudi predsednik družbe Insiel Walter Santarossa, težavna situacija, v kateri se nahaja pordenonska industrija in še posebno lesno-pohištveni in gradbeni sektor.

Zasedanje
deželnega
odbora FJK
v Pordenonu

DEŽELA FJK



UNIONCAMERE - Vojvodina Paoletti v Novem Sadu o projektu COR.LOG.

Sestal se je s predsednikom tamkajšnje zbornice

TRST - Panevropski koridorji - Platforma za logistične in proizvodne storitve v Srbiji (COR.LOG.) je projekt - s finančno dotacijo ministrstva za gospodarski razvoj -, ki je bil včeraj dopoldne v Novem Sadu v ospredju pogovorov podpredsednika italijanske zveze trgovinskih zbornic Unioncamere Antonia Paolettija s predsednikom vojvodinske gospodarske zbornice Dragomom Lukacom. Projekt izvaja zveza Unioncamere, koordinira pa ga posebni zavod tržaške Trgovinske zbornice Aries z italijanskimi partnerji Promos Milano, I-Ter Videm in Metropoli Firence ter s srbskimi partnerji Gospodarsko zbornico Srbije, Gospodarsko zbornico Vojvodine in pristaniščem oziroma prostocarinsko cono v Novem Sadu. Cilj projekta je pomagati k rasti italijanske gospodarske navzočnosti v tem delu Evrope s posebnim oziroma na blagovno menjavo z uporabo logističnih in carinskih storitev novosadskega rečnega pristanišča.

Paket projektov za Balkan, ki ga je pripravil sistem italijanskih trgovinskih zbornic in so financirani po zakonu št. 84, predvideva širok izbor ukrepov v različnih gospodarskih sektorjih, ki zagotavljajo dobre priložnosti uravnoteženega razvoja srbskega gospodarstva s podporo sodelovanja italijanskih podjetij, je po sestanku z novosadskim kolegom povedal Paoletti.

Zaradi vse višjih cen začenja prodaja motornih goriv upadati

TRST - Čeprav imamo v obmejnem pasu Furlanije-Julijske krajine vsaj do konca marca niže cene motornih goriv, je problem njihove nepretrgane rasti splošen in vpliva na spremjanje živiljenjskih navad. Gleda na to, da je cena bencina ponekod po Italiji že prišla do dveh evrov za liter, je razumljivo, da Italijani iščejo alternativne oblike prevoza, odkrivajo javna prevozna sredstva in zapršena kolesa, ki jih hranijo v kleteh. To se seveda pozna pri prodaji goriv, ki se je po podatkih zveze naftnih družb v prvih dveh mesecih letošnjega leta zmanjšala za 9,6 odstotka glede na enako lansko obdobje. Cene goriv pa se zaradi tega niso prav nič znižale, nasprotno, zvišale so se za 11,1 odstotka. Zaslužili pa niso samo naftni trgovci, ampak tudi davkarja, ki je v dveh mesecih pokasirala za 5,5 milijarde evrov trošarin, kar je 19,8 odstotka več kot v prvih dveh mesecih leta 2011.

Na sejmu Vinitaly bo 105 podjetij iz FJK

VIDEM - Deželni odbornik za kmetijstvo Claudio Villoino in direktor agencije Ersa Mirko Bellini sta včeraj v Vidmu predstavila udeležbo deželnih vinarjev na bližnjem mednarodnem sejmu Vinitaly v Veroni. Kot prejšnja leta bo predstavitev v režiji agencije Ersa, razstavljalcev pa bo 105, kar je 13 več kot na lanskem sejmu. Prostor bo v deželnem standu v paviljonu št. 6 dobila tudi agencija Turismo FVG, obiskovalcem pa bodo razdelili 11.000 kozarcev z logosom Tipicamente Friulano.

LJUBLJANA - Tržačan Vasja Vavpetič obnovil svoj Bit Center hotel

Minimalno in funkcionalno

Prenova hotelskega dela, zajtrkovalnice, recepcije, garderob, wellnessa in eksteriora zaupana studiu O;brat bratov Plesničar

LJUBLJANA - Januarja 2004 se je danes 33-letni Tržačan Vasja Vavpetič odločil za posmemen korak - prevzem hotela Bit Center v Ljubljani. »Tistega leta se nam je zdela investicija smotrna, ker je takrat Slovenija stopila v Evropsko unijo, kar je bistveno vplivalo na turistični razvoj v Ljubljani.« Objekt je bil zgrajen leta 1999, Vavpetič pa se je letos odločil za temeljito prenova zaradi dotrajanih stavbe in hotelske opreme, konkurenčnosti in revolucionarne dizajna, ki ga doživlja hotelirska industrija, »gost pa je vse bolj zahteven in si želi več kot samo poceni prenočitev.« Z novo podobo, pravi Vavpetič, lahko gost v hotelu z eno samo zvezdico končno spozna, da kvaliteta presega ceno nastanitev.

Projektantsko delo je Vavpetič zaupal openškemu studiu O;brat, pravzaprav arhitektu Alešu Plesničarju, ki si je zamislil prenova hotelskega dela, zajtrkovalnice, recepcije, garderob, wellnessa in tudi eksteriora. Na zunanjosti je bil poseg minimalen - ovrednotenje vhoda s stropniščem, klopmi in ureditvijo poletenje terase. »Slednji smo dodali kanček mediteranskega duha z jadri, ki jo prijetno senčijo,« je povedal Plesničar. V drugi fazi del so

se lotili garderobe in wellnessa v kletnih prostorih, ki sicer služita predvsem športnemu centru, ki deluje v Bit Centru (obiskovalcem je na voljo 12 badminton igrišč, fitness center in dve squash igrišči). Uredili so licno savno po meri in tuš s kromoterapijo, zraven pa še sobo za masaže. Zajtrkovalnica in recepcija ob vhodu pa sta bili spremenjeni z namenom, da hrana videz dinamičnega objekta.

Zadnja faza - prenova hotelskih sob (39 za skupaj 104 ležišča), še poteka. »Dimenzijske sobe so razmeroma majhne za današnje standarde, vendar smo se odločili, da ohranimo isto število ležišč, s tem da sobe uredimo v nekaj posebnega,« pravi Plesničar, ki se je zgledoval po minimalnih celicah arhitekta Le Corbusiera, hkrati pa ohranil izredno funkcionalnost. V sobo je namestil francosko posteljo s podestom, ki je hkrati ležišče in klop, tretje ležišče z nevidno strukturo pa visi s stropom. Ostala oprema je vključena v predelne stene med sobo in kopališčico, tako da izgine iz prostora. Uporaba omejenega števila materialov daje prostoru dostojanstven videz.

Najbolj radovedni se o novostih lahko prepričajo že na spletni strani <http://www.bit-center.net>. (sas)



Vhod v Bit Center hotel na Litjski 57, zgoraj Vasja Vavpetič



EVRO

1.3057 \$ 0

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

15. marca 2012

valute	15.3.	14.3.
ameriški dolar	1,3057	1,3062
japonski jen	108,82	109,16
kitajska juan	8,2682	8,2719
ruski rubel	38,4130	38,4940
indijska rupija	65,7750	65,3430
danska krona	7,4348	7,4349
britanski funt	0,83345	0,83140
švedska krona	8,9160	8,8830
norveška krona	7,5665	7,5470
češka krona	24,558	24,615
švicarski frank	1,2096	1,2110
mazurski forint	291,32	292,20
poljski zlot	4,1393	4,1545
kanadski dolar	1,2960	1,2927
avstralski dolar	1,2422	1,2474
bolgarski lev	1,9558	1,9558
rumunski lev	4,3792	4,3655
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,6968	0,6965
brazilski real	2,3468	2,3614
islandska krona	290,00	290,00
turška lira	2,3555	2,3459
hrvaška kuna	7,5118	7,5298

EVROTRŽNE OBRESTNE MERE

15. marca 2012

	1 meseč	3 meseč	6 mesečev	12 mesecev
LIBOR (USD)	0,24175	0,47365	0,74440	-
LIBOR (EUR)	-	-	-	-
LIBOR (CHF)	0,06917	0,09500	0,15667	-
EURIBOR (EUR)	0,477	0,876	1,183	-

ZLATO

(999,99 %) za kg

40.716,58 € +392,50

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

15. marca 2012

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr.v %
BORZNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	5,00	-1,38
INTEREUROPA	0,70	-
KRKA	51,01	+0,02
LUKA KOPER	10,20	+2,00
MERCATOR	125,00	+0,73
PETROL	163,25	+0,09
TELEKOM SLOVENIJE	68,50	+0,74
BORZNA KOTACIJA - DELNICE		
ABANKA	12,00	-
AERODROM LJUBLJANA	11,20	+0,90
DELO PRODAJA	24,00	-
ETOL	139,50	-
ISKRA AVTOELEKTRIKA	15,20	-1,27
ISTRABENZ	1,70	-
NOVA KRE BANKA MARIBOR	3,19	+3,23
MLINOTEST	2,70	-
KOMPAS MTS	6,10	-
NIKA	18,50	-
PIVOVARNA LAŠKO	8,60	+4,88
POZAVAROVALNICA SAVA	5,57	-2,45
PROBANKA	9,90	-
SALUS, LJUBLJANA	224,00	-
SAVA	12,30	-5,38
TERME ČATEŽ	178,00	-
ZITO	75,00	-
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	12,00	+3,45

MILANSKI BORZNI TRG

15. marca 2012

delnica	zaključni tečaj v €	spr.v %

<tbl_r cells="3"



POLITIKA - Monti in nekateri drugi člani vlade so se srečali z Alfanom, Bersanijem in Casinijem

Težavno iskanje kompromisov na sinočnjem vrhu vladne koalicije

Srečanje se je pričelo v znamenju obetajočih pogajanj za reformo trga dela

RIM - »Dogovor s socialnimi partnerji o reformi trga dela bo kmalu pod streho.« Tako je povedal predsednik vlade Mario Monti, ko je včeraj popoldne v vlogi gospodarskega ministra nastopil pred komisijo za produktivne dejavnosti poslanske zbornice. Monti je pristavljal, da bo plod pogajanj med vlado in socialnimi partnerji v doglednem času pred parlamentom.

Nekaj ur poprej je predsednik vlade sklical pogajalsko omizje za reformo trga dela na sestanek v torek, 20. t. m., ob 15.30 v palači Chigi. Kot je zapisal v novici za tisk, bo srečanje »nudilo priložnost za obračun pogajanj, ki so se pričela 23. januarja, kar naj bi omogočilo sklenitev dogovora še pred koncem tega meseca.« »Vlada je vedno smatrala reformo trga dela za prioritet in kot bistveno sredstvo za oživitev gospodarske rasti. Tudi zaradi tega pozitivno ocenjuje pripravljenost na sodelovanje in idejni prispevek, ki so ju od vsega začetka pokazale družbeni sile,« je še rečeno v sporočilu za javnost.

Obetajoča pogajanja o reformi trga dela so omogočila pozitiven začetek vrha vladne koalicije, ki je sinoči potekal v palači Chigi. Poleg premierja Montija so na srečanju sodelovali nekateri drugi člani vlade, zlasti ministra Fornero ter Pasqua, na drugi strani omizja pa so sedeli sekretar Ljudstva svobode Angelino Alfano, sekretar Demokratske stranke Pier Luigi Bersani in prvi mož UDC Pier Ferdinando Casini, ki se je srečanja udeležil v imenu celotnega tretjega pola.

Na dnevnu redu so bila tudi nekatera kočljiva vprašanja, ki so bila v preteklih dneh v središču polemik med Alfanom in ostalimi člani koalicije. Tako je Monti izrazil potrebo po čimprejšnji odobritvi zakona proti korupciji in po odstranitvi spornega popravka o civilni odgovornosti sodnikov, ki je bil odobren še za časa Berlusconijeve vlade. Beseda je nadalje tekla o obnovi upravnega sveta Rai, saj se sedanji mandat izteče ob koncu meseca, pa tudi o prodaji na dražbi televizijskih frekvenc, ki so se sprostili s prehodom na digitalno zemeljsko televizijo.

Gre za vprašanja, katerim bi se Alfanu rad izognil, češ da bi se morala vlada ubadati le z reševanjem gospodarske krize, medtem ko naj bi se z drugimi vprašanji, vključno z volilno reformo, ukvarjal parlament v svoji avtonomiji. Toda poleg koalicjskih partnerjev tudi sam Monti ni hotel sprejeti takšne »omejene suverenosti«, tako da na sestanku ni preostalo drugega kot iskanje za vse sprejemljivih kompromisov.

Z leve
Pier Luigi Bersani
(DS),
Angelino Alfano
(LS),
Pier Ferdinando
Casini (tretji pol)
in predsednik
vlade
Mario Monti
(v ozadju)
na sinočnjem vrhu
vladne koalicije;
sliko je objavil
Casini prek
Twitterja



POJASNILO - Po krajši zmedi Monti: Brezplačni bančni računi za upokojence niso pod vprašajem

RIM - Vladi je nastala prava zmeda okrog zastonjskih bančnih računov za upokojence z največ 1500 evri mesečne pokojnine. Nekateri njeni predstavniki namreč ukrep zavračajo, drugi pa ga podpirajo. Res je naposred naredil Monti.

Državni podtajnik za gospodarstvo Gianfranco Polillo je včeraj v poslanski zbornici dejal, da vlada nameščava odpraviti določilo, ki ga prinaša odlok o liberalizaciji gospodarstva, češ da norma »oškoduje banke«. Poleg tega naj bi bilo določilo težko izvajati, saj npr. ni jasno, kako naj banke ravnajo v primeru, ko ima zainteresirani upokojenec poleg pokojnine še druge dohodke. Polillo je spomnil, da je senat zadevni popravek odobril proti volji vlade, ter napovedal, da bo vlada poskrbel za njegovo odpravo v enem prihodnjih zakonskih ukrepov.

Drugačno stališče pa je zagovarjal državni podtajnik za gospodarski razvoj Claudio De Vincenti. V komisiji za produktivne dejavnosti je včeraj zanikal, da bi vlada kdaj izrazila negativno mnenje o popravku, in podaril, da bo vlada vsekakor spoštovala voljo parlamenta.

Naspotrujoči si stališči predstavnikov vlade sta takoj prerasli v politično afero. Severna liga je od vlade zahtevala, naj se na merodajen način pojasni svoje gledanje. In dejansko je Monti naposred pritegnil De Vincentiju, češ da zadeva trenutno ni v razpravi.

JAVNE FINANCE - Bankitalia

Javni dolg januarja dosegel nov rekord

RIM - Italijanski javni dolg se je januarja po podatkih, ki jih je včeraj objavila italijanska centralna banka, zvišal na 1935,8 milijarde evrov, kar predstavlja nov rekord. Leto 2011 je država zaključila z 1897,9 milijarde evrov javnega dolga oziroma okoli 120 odstotkov bruto domačega proizvoda.

Italijanske javne finance je lani zaznamovala sibka rast davčnih prihodkov. Zvišali so se za 1,2 odstotka, s čimer se je država uvrstila na rep evropskih držav. V Nemčiji so se davčni prihodki lani zvišali za 7,9 odstotka, so sporočili v ministrstvu za finance.

Za skromno rast davčnih prihodkov je v prejšnjem letu krivo gospodarsko ohlajanje, ugotavljajo na ministrstvu. Januarja letos so se tako davčni prihodki v primerjavi z letom prej skrčili za 0,5 odstotka.

Evrpska centralna banka (ECB) je Italijo včeraj objavljeno mesečnem biltenu sicer izpostavila kot evrsko državo, ki je kljub znižanju bonitetnih ocen uspela najbolj zaježiti rast pribitkov na obveznice.

Od konca lanskega novembra do začetka marca so se pribitki na italijanske državne obveznice v primerjavi z referenčnimi nemškimi znižali za skoraj 170 bazičnih točk. Trenutno se pribitki gibljejo okoli 285 bazičnih točk.

Sicer pa ECB opozarja, da je v Italiji potrošnja občutno nazadovala, saj se zdaj nahaja na ravni iz leta 2008. Evropska centralna banka poleg tega predvideva, da se bo letos v Italiji stopnja inflacije zvišala bolj kot v drugih evropskih državah zaradi povišanja davka na dodano vrednost Iva.

VATIKAN - Silvana Casoli

Parfum samo za Benedikta XVI.

RIM - Poseben vonj za svetega očeta. Italijanska izdelovalka parfumov Silvana Casoli iz Reggia Emillije je po naročilu Vatikana za papeža Benedikta XVI. izdelala poseben parfum. Nova dišava je narejena iz mešanice eteričnih olj lipe, citronke in trave.

Svetolasa strokovnjakinja je do slej že kreirala parfume za zvezdne, kot sta Madonna in Sting, španskega kralja Juana Carlosa in italijanskega predsednika Giorgia Napolitana. Pri izdelavi dišave za Josepha Ratzingerja jo je navdihnila papeževa ljubezen do glasbe, narave in zelenih gozdov njegove rodne Bavarske.

»Parfum te vrste mora v svojem jedru vsebovati nekaj čistega in lahkega. Nekaj, kar spominja na mir,« je Casolijeva povedala za rimske časnik Il Messaggero. Casolijeva v mestu Reggio Emilia že vrsto let vodi parfumerijo Il Profumo, kjer vedno znova nastajajo kreativne dišave.

Kljub slavnim strankam se podjetnica izogiba pretiranemu oglaševanju. V njenem parfumske laboratoriju se dišave izdelujejo na tradicionalen način, kar zahteva veliko časa. Vsaka dišava je proizvod večletnega iskanja dišečih olj in cvetnih vonjav, ki naj bi parfum naredile edinstven.

Naročilo iz Vatikana je prišlo, potem ko je leta 2010 Casolijeva ustvarila dve dišavi za romarje v Santiago de Compostala. Španski škofje so konfekcijo teh dišav podarili papežu. Benedikt XVI. je darilo tako cenično, da se je na Casolijevu obrnil še za oseben parfum.



SILVANA CASOLI

vjanju. V njenem parfumske laboratoriju se dišave izdelujejo na tradicionalen način, kar zahteva veliko časa. Vsaka dišava je proizvod večletnega iskanja dišečih olj in cvetnih vonjav, ki naj bi parfum naredile edinstven.

Naročilo iz Vatikana je prišlo, potem ko je leta 2010 Casolijeva ustvarila dve dišavi za romarje v Santiago de Compostala. Španski škofje so konfekcijo teh dišav podarili papežu. Benedikt XVI. je darilo tako cenično, da se je na Casolijevu obrnil še za oseben parfum.

KASACIJSKO SODIŠČE - Kljub zakonski praznini

Istospolni pari imajo pravico do »družinskega življenja«

RIM - Sedanja italijanska zakonodaja ne dopušča, da bi istospolni pari poročili, in niti, da bi se po poroki v tujini v Italiji registrirali kot poročeni. Tako ugotavlja kasacijsko sodišče včeraj objavljeni razsodbi. Hkrati pa vrhovno sodišče poudarja, da imajo istospolni pari tudi v Italiji pravico, da svobodno živijo svojo zvezo oz. družinsko življenje. Še več, »v posebnih razmerah« imajo pravico do »enake obravnave, kakršno italijanska zakonodaja zagotavlja zakoncem«.

Gre za pomembno razsodbo. Povod za to sta dala italijanska državljanka, ki sta se leta 2002 poročila v Haagu. Ker Občina Latina, v kateri prebivata, ni hotela registrirati poročnega akta, sta se pritožila najprej na prvostopenjsko sodišče, potem na prizivno sodišče in naposled še na vrhovno sodišče. Kot rečeno, je bila tudi tokrat njuna pritožba zavrnjena. Toda vrhovni sodniki so v 80 strani dolgi razsodbi posudarili, da se je v zadnjih letih položaj istospolnih parov tudi v Italiji spremenil, pa čeprav Italia ni sprejela nobene pozitivne norme v njihov prid. Upoštevati je namreč treba, da tudi v Italiji velja Evropska konvencija za človekove pravice, poleg tega pa se je družbena percepcija tovrstnih zvez tudi v tej državi spremenila.

Tiskovni predstavnik Gay centra iz Rima Fabrizio Marrazzo je v odzivu dejal, da gre za pomembno razsodbo za pravice istospolnih. Pristavljal pa je, da bi moral italijanski parlament čim prej odpraviti zakonsko praznino na tem področju.





POKRAJINA - Objavili podatke pokrajinskega urada za zaposlovanje za leto 2011

Zaradi krize 15 odstotkov več prošenj za zaposlitev

Število novih delovnih razmerij se je lani popovečalo za 3,1 odstotka

Število brezposelnih, ki so se lani obrnili na pokrajinski urad za zaposlovanje, se je v primerjavi z letom prej popovečalo v povprečju za 15,1 odstotka. Med temi so največji porast prošenj zabeležili med tujci (+36,5%) iz držav Evropske unije. Toda pomemben pokazatelj posledic gospodarske krize je v tem, da se je na urad obrnilo mnogo mladih, tudi pod 18. letom starosti.

Sicer se je število novih delovnih mest povečalo, saj je lani dobito službo 3,1 odstotka več ljudi. Skupaj je bilo 725 novih zaposlitev, medtem ko je nastalo leta 2010 skupaj 703 novih delovnih razmerij. Največji porast zaposlenih je bil na osnovi pogodb v okviru t.i. work experience (+47 odstotkov) in vajeništva (+36 odstotkov). Zelo dober je bil tudi odziv podjetij z manj kot 15 uslužbenimi na pokrajinski razpis za zaposlovanje fizično oziroma psihično prizadetih ljudi (o tem poročamo posebej), saj je bilo skupaj 79 prošenj, na podlagi katerih je nastalo 69 novih delovnih razmerij.

To so glavni podatki iz pokrajinskega urada za zaposlovanje, ki se nanašajo na leto 2011 in ki jih je predstavila včeraj pokrajinska odbornica za delo Adele Pino. Ta je ocenila, da so rezultati v okviru splošne gospodarske krize dobri in da je torej pokrajinski urad dobro opravil svoje delo. Pozitiven znak so zabeležili pri domala vseh poštkah. Edini negativen podatek se nanaša na upad števila zaposlenih negovalk (-16%). Razlog pa je mogoče v tem, da so družine v tem smislu enostavno varčevali z denarjem.

Upoštevajoč gospodarsko krizo so bili torej lanski podatki pozitivni. Vendar ne gre prezreti dejstva, da se je izrazito povečalo povpraševanje po delovnem mestu med mladimi in med najstniki pod 18. letom starosti. Porast števila mladih pod 18. letom starosti (+36,5 odstotka) dokazuje upad vpisov v šolo, medtem ko je izrazit porast števila mladih med 19. in 25. letom starosti (kar +43,6 odstotka) dokaz, da mladi s težavo pridejo do službe. V preteklosti so se namreč na urad obračale pretežno starejše osebe, je dejala odbornica, in niso imeli mladi večjih težav.

Lani se je na pokrajinski urad za zaposlovanje obrnilo skupaj 11.439 ljudi,

Med panogami, ki jih je zajela gospodarska kriza, je tudi gradbeništvo

KROMA



di, se pravi skupaj 15,1 odstotka več kot v letu 2010, ko so zabeležili 9.941 prošenj. Od teh je bilo 157 mladoletnikov, medtem ko jih je bilo leta 2010 skupaj 115. Mladih med 19. in 25. letom starosti je bilo lani 2.188, leta prej pa 1.523. Na urad za zaposlovanje se je nazadnje lani obrnilo 9.094 oseb nad 25. letom starosti (+9,5 odstotka), medtem ko jih je bilo leta prej 8.303.

Od 11.439 oseb, ki so se zglašile v uradu v iskanju delovnega mesta, je bilo 5.425 moških oziroma 6.014 žensk. To so bili velika večina italijanski državljeni (78 odstotkov) in je njihovo število leta 2011 v primerjavi z letom 2010 naraslo za +13,3 odstotka. Lani jih je bilo namreč skupaj 8.960 in leta prej 7.905. Največji porast števila prošenj so zabeležili, kot rečeno, med tujci iz držav EU. Teh je bilo lani 624 in leta prej 457 in se je njihovo število torej povečalo za +36,5 odstotka. Povečalo se je ne-nazadnje tudi število prošenj brezposelnih tujcev iz držav zunaj Evropske unije, in sicer za +17,5 odstotka. Teh je bilo lani 1.855, medtem ko jih je bilo leta prej 1.579.

A.G.

DELO - Pokrajina bo objavila nov razpis Milijon evrov za zaposlovanje prizadetih

Pokrajinska uprava bo ponovno objavila razpis za zaposlovanje fizično oziroma psihično prizadetih oseb v okviru t.i. pokrajinskega sklada za zaposlovanje prizadetih. Za sklad bo namenila milijon evrov. Sklad so ustavljivali na podlagi deželnega zakona 18/05, katerega namen je spodbujanje zaposlovanja prizadetih prek finančiranja specifičnih akcij.

Vest je posredovala pokrajinska odbornica za delo Adele Pino, ki je poudarila uspeh prejšnjega razpisa. Pokrajinski urad za zaposlovanje je namreč lani prejel skupaj 79 prošenj, v tem okviru pa je nastalo 69 novih delovnih razmerij. Prejšnji razpis je začel leta 2010 in je bila njegova zadolžnost 31. decembra leta 2010, ven-

dar so zapadlost podaljšali na 31. julij leta 2011. Pokrajina Trst bo torej zdaj objavila novega.

Razpis je namenjen podjetjem z manj kot 15 uslužbenic, za katere ni zakonsko obvezno zaposlovanje prizadetih (zadevo ureja zakon 68/99). Med temi so tudi socialne zadruge, združenja prostovoljcev in podjetnikov, ki so že zaposlili prizadete, ker so k temu zakonsko obvezani. Poleg stalnih zaposlitve spodbuja razpis tudi delovna razmerja za določen čas, katerih namen je uveljavljanje novih delovnih likov v okviru podjetij. Predvideno financiranje je 9 do 15 tisoč evrov in je vsekakor sorazmerno z delovnim urnikom oziroma trajanjem delovne pogodbe.

A.G.

TRŽAŠKA OBČINA - Predstavitev načrta na Opčinah

Promet na Krasu

Uvedba območij za pešce in parkirišč proti plačilu - Na Prosek ne bo enosmerne ceste

Tržaška občina se je odločila, da bo čim več občanom seznanila z osnutkom novega prometnega načrta in slišala za njihova mnenja pred dokončno odobritvijo. V ta namen je sodilo nedavno srečanje na Opčinah, na katerem je občinska odbornica za promet Elena Marchigiani predstavila projekt svetnikom in občanom Vzhodnega in Zahodnega Krasa.

Številne prisotne je bolj kot bodoča prometna ureditev mestnega središča zanimalo, kaj bo novi načrt prinesel kraskim vasem, od Križa do Bazovice. Prometno vprašanje je v številnih vseh občuteno zaradi povečanja števila avtomobilov, parkiranje postaja tudi na Krasu problem. Nekaj parkirišč je bilo v preteklih letih sicer urejenih (Opčine, Prosek, Končev), potreben pa so še drugi ukrepi.

Občinska uprava namerava tudi v nekaterih vaških jedrih urediti območja za pešce. Tako naj bi na Opčinah namenil pešcem ulico, ki pelje od parkirišča pri pokopališču do trga pri tramvaju (za vezavo s tamkajšnjim šolskim polom). V Bazovici naj bi uredili peš cono v osrčju

Krožišče na Opčinah je še vedno »začasno«

KROMA



vasi, vprašanje pa je, ali bo za to treba zapreti katero od ulic, ki vodijo k cerkvi.

Uprava je predlagala uvedbo enosmerne ceste skozi Prosek (od Kržade v smeri spomenika), kar pa je rajonski predsednik Roberto Cattaruzza na seji zavrnil, saj se je velika večina vaščanov na ja-

vni skupščini izrekla proti tej možnosti.

Govor je bil tudi o uvedbi parkirišč proti plačilu, pa o ureditvi krožišča na Opčinah in še drugih vprašanjih. Čez nekaj tednov bo znano, ali bo uprava vzela v poslov predlage in pomisleke krajanov.

M.K.

OBČINA TRST - Novosti glede urbanistike

Nova služba, spletni storitve in tehnično omizje

Tržaška občinska odbornica za javna dela Elena Marchigiani je včeraj na tiskovni konferenci skupaj s funkcionarji odborništv predstavila nekatere novosti, s katerimi želijo izboljšati storitve za občane in dostop, pa tudi skrajšati čakanljivi čas in vrste pred okencami.

Nekatere novosti bodo na voljo od ponedeljka. Tisti dan bodo namreč uradno odprli novo urbanistično službo za javnost v približju palace Zois v Uli Punta del Forno 2, ki bo odprt po ponedeljku do petka med 9.30 in 11.30. Vedno od ponedeljka bodo uradni službe za zasebne gradbene posege na Pašaži Costanzi 2 odprti za javnost v ponedeljek in sredo med 14.30 in 15.30, v torek in četrtek pa med 12. in 13. uro. Prav tako od ponedeljka in na istem naslovu bodo tudi uradni službi za prostorsko načrtovanje, mobilnost, promet, okolje in energijo, javne gradbene posege, hišo, rajone, ceste, odprte in zeleni površine, šolska poslopja, project financing, koordinacijo PTO in administracijo javnih del odprtih ob ponedelj-

kih in sredah med 14.30 in 15.30, ob torkih, četrtekih in petkih pa med 12. in 13. uro.

Občinski tehnični arhiv bo odprt ob ponedeljkih in sredah med 14. in 15. uro ter ob torkih, četrtekih in petkih med 11.30 in 12.30, dostopen pa bo tudi preko spletni www.retecivica.trieste.it. Na isti strani je možen tudi dostop do splošnega prostorskoga načrta Občine Trst, medtem ko si na spletni strani www.sistemigrifici.insiel.it lahko ogledamo prostorske načrte drugih občin.

Dalje je občinska uprava ustanovila stalno tehnično omizje, ki ga sestavljajo predstavniki združenj prostih poklicev za usklajevanje izvajanja in tolmačenja določil na področju gradbeništva in urbanistike, ki se je sestalo že sedemkrat, prav tako je ustanovila tudi novo krajinsko komisijo, ki se bo ukvarjala tudi z vprašanjem kakovosti urbanih območij, sestavljajo pa jo Mirna Kirac Drabeni, Mario Bucher, Gianni Scozzi, Adriano Venudo, Peter Sterni in Andrea Benedetti.

Iz obupa se je začgal, vendar so ga rešili

Štiridesetletni Tržačan je v sredo zjutraj poskusil narediti samomor: na parkirišču pri Rizarni se je začgal, pravočasno pa ga je rešilo osebje službe 118. Novico je sinoč objavila tiskovna agencija Ansa. Moški je bil po poročanju tiskovne agencije obutan, ker je izgubil delo in se ločil od žene. Nekdo, ki je hodil v bližini, je baje opazil moškega in ogenj ter takoj poklical službo 118. Zdravstveno osebje je kmalu zatem pristopilo k štiridesetletniku in mu rešilo življenje. Odnesel je je v lažjimi poškodbami. V bolnišnici so ugotovili, da ima na nogah in zadnjici opeklbine prve stopnje, izdali so dvajset-dnevno prognozo. Moški je s svojimi nameni v pismu seznanil svoje.

Prometna nesreča med Nabrežino in Križem

Na pokrajinski cesti med Nabrežino in Križem je avtomobil znamke Lancia včeraj okrog 17.15 zanesel s cestišča v obcestni nasip. Zgodilo se je približno na pol poti med nabrežinskimi stebri in nekdanjo šolo, ki ji Križani pravijo Lega. V avtomobilu je bila ukleščena 83-letna ženska, ki so jo s previdnim in precej zapletenim posogom rešili openski gasilci. V nesreči se je udarila v glavo, zato so jo z rešilcem prepeljali v bolnišnico na Katinaro. Meritve so opravili prometni policisti, na pomoč so jim priskočili tudi policisti iz Seljanja.

Fotografije o boju za uveljavitev zakonitosti

V tržaški občini knjižnici Stelio Mattioni v Naselju sv. Sergija bodo danes odprli fotografsko razstavo o mafiji, pričevanjih in aktivnih državljanih v boju za zakonitost z naslovom La mafia non è «cosa» nostra (na ogled bo do 31. marca, in sicer ob ponedeljkih, sredah in petkih med 16. in 19. uro ter ob torkih, četrtekih in sobotah med 9. in 12. uro). Razstavo je v sodelovanju z Občino Trst uredila koordinatorka knjižnice Serena Miniussi, pobudnik pa je združenje RIME. 24 mladih Tržačanov med 17. in 23. letom je avgusta lani prepotovalo Italijo in zbrallo pričevanja ljudi, ki so ostali v Italiji, da bi izboljšali. »Zgodbe o pogumu in odporu ne smejo umreti v vsakodnevnom molku, v katerega je zavita Italija« piše v sporocilu tržaške občinske uprave.



DEVIN-NABREŽINA, ZGONIK, REPENTABOR - Upravljanje vodnih virov in kanalizacije

Kraški vodovod in njegovo novo življenje

Od AcegasAps septembra prevzel kakih 1.300 novih odjemalcev iz Nabrežine in dela Sesljana

Kraški vodovod je pred kratkim stopil v novo življenje. Iz konzorcija se je spremenil v delniško družbo, da je zadostil italijanskim zakonskim določilom, ohranil pa je svojo prvotno lastniško podobo. Če bi tega ne storil, bi ga tržaški vodni »velikan« AcegasAps pohopals in ena od temeljnih značilnosti Kraškega vodovoda, dvojezično poslovanje, bi - po vsej verjetnosti ... splavala po vodi. Pobudniki Kraškega vodovoda, občine Devin-Nabrežina, Zgonik in Repentabor, so z enotnim posogom županov v vodstvu optimalnega ozemeljskega območja (ATO) dosegli preustroj vodovoda in s tem nadaljevanje njegovega zgodovinskega poslanstva, dobavo vode in urejanje kanalizacije v treh kraških občinah.

Sprememba je lanskega septembra privedla do novosti v devinsko-nabrežinskih občinih. Slednja je imela dodeljena dva dobavitelja vode: Kraški vodovod in (v Nabrežini in delu Sesljana) AcegasAps. Od prvega septembra je Kraški vodovod prevzel tudi vlogo dobavitelja vode in urejevalca kanalizacije v Nabrežini in delu Sesljana ter s tem od podjetja AcegasAps »podedoval« tudi tamkajšnje odjemalce (skupno kakih 1.300).

»Tehnični prevzem vodovodne mreže in odpadnih voda med Kraškim vodovodom in Acegasom je potekal brez večjih težav,« je na sedežu podjetja ocenil predsednik upravnega odbora David Pizziga. »Pač pa je spremembu povzročila nekaj težav odjemalcem,« je priznal, in pojasnil, zakaj.

Podjetji imata različna pravilnika za oskrbo z vodo. Največ težav sta predstavljala polog jamstva in zavarovanje v primeru izgube vode na relaciji od števca do hiše oziroma stanovanja. Medtem ko je podjetje AcegasAps v primeru plačila jamstva preko bančnega trajnika (tako imenovani RID) povrnila vsoto ob prvem računu, pravilnik Kraškega vodovoda ne predvideva tovrstnega postopka. Zato so morali »novi« odjemalci plačati enkratno jamstvo, in sicer 26,40 evra za gospodinjstva, 44 evrov za kmetijske dejavnosti in 119,06 evra za industrijske dejavnosti. »Upravni odbor našega vodovoda sedaj preverja možnost izplačila jamstva preko bančnega trajnika, da bi se poslužili enakega postopka kot podjetje AcegasAps,« je napovedal Pizziga.

Tudi zavarovanje za izgube vode, in sicer za prvi primer puščanja, je predstavljalo novost. AcegasAps ga je predvidel, Kraški vodovod ne. Znašalo je 4

Upravno srce Kraškega vodovoda, prvi z desne predsednik David Pizziga, ob njem Luciano Milič

KROMA



evre letno za gospodinjstva in 7 evrov letno za ostale odjemalce. Pri Kraškem vodovodu so se odločili, da se tovrstno zavarovanje razširi na vse stranke, to je vsem približno 3.400 odjemalcem.

Pizziga in član upravnega odbora Luciano Milič sta poudarila, da je Kraški vodovod »prevzel« nekdanje odjemalce podjetja Acegas tako, kot so bili prijavljeni pri tržaškem podjetju. Zato so bili računi, ki so jih poslali novim odjemalcem naslovjeni tako, kot jih je naslavljalo AcegasAps. Če bi hotel kdo od novih odjemalcev spremeniti ime, bi moral to sporočiti vodovodu, da bi primerno ukrepali, kot to pač predvidevalo veljavne norme.

Oba, Pizziga in Milič, pa sta izpostavila veliko prednost, ki jo Kraški vodovod predstavlja za domače odjemalce. Prvič: deluje dvojezično, kar zagotavlja krajevnemu prebivalstvu domačnost in odgovor v slovenskem jeziku. Drugič: vodovod ima sedež v Nabrežini, nekaj desetin metrov od županstva. Novim odjemalcem ni tako potrebno več peljati se v Trst (z ustreznimi stroški in potrato časa) za morebitna vprašanja, pomisleke ali ugovore.

Ob teh nedvomnih »ugodnostih« ostaja cilj Kraškega vodovoda »zagotavljanje čim boljših storitev z vodo in ovrednotenje naše stvarnosti, okolja in narave,« je poudaril predsednik Pizziga.

M.K.

KRAŠKI VODOVOD - Obračun

Laskave številke

Kar 150 km cevi - Izguba vode le 22,35-odstotna (Acegas 45%)

Kraški vodovod so ustanovile občine Devin-Nabrežina, Zgonik in Repen sredi prejšnjega stoletja. Dolga desetletja je bil konzorcij, po spremembu vseždržavne zakonodaje je pred nekaj leti postal podjetje. Upravlja ga tričlanski upravni odbor: David Pizziga je njegov predsednik, Luciano Milič in Claudio Brajnik pa svetnik.

Vodovod ima sedem zaposlenih: štiri delavce, ki skrbijo za vzdrževanje in nameščanje novih vodovodnih cevi, ter tri uradnike. Delavci so pripravljeni za nujne posege 24 ur dnevno.

Vodovod upravlja dobavo vode in kanalizacijo na skraj celotnem ozemlju treh občin-ustanoviteljic. Prvotno je njegovo vodovodno omrežje znašalo 130 kilometrov cevi; s prehodom dela vodovodnega omrežja podjetja AcegasAps v Nabrežini in večjem predelu Sesljana pod njegovo upravo (1. septembra 2011), presega sedaj njegova vodovodna mreža 150 kilometrov cevi.

M.K.

Letni promet je lani presegel milijon evrov.

Kraški vodovod se ponaša z lovorko enega od najbolj varčnih vodovodov v vseždržavnem merilu, kar se tiče izgube vode. Po podatkih statističnega zavoda Istat znaša povprečna izguba vode v Italiji približno od 45 do 50 odstotkov. Izguba vode na omrežju Kraškega vodovoda znaša v zadnjih letih le 22,35 odstotka (medtem ko je izguba na omrežju tržaškega podjetja AcegasAps dvakrat večja, 45 odstotkov).

Cena vode v tržaški pokrajini, ki jo je na podlagi vseždržavnih tarif dočilico Optimalno ozemeljsko območje (ATO), znaša povprečno 1,57 evra na kubični meter. Cena vode Kraškega vodovoda je povprečno le za 3 cente dražja, kar je povsem razumljivo zaradi višjih režiskih stroškov, saj je stevilo odjemalcev na kilometr cevi na Krasu mnogo manjše od tistega v mestu.

DEVIN-NABREŽINA - Pobuda v sodelovanju s Pokrajino

Oddani prvi komposterji

Občinska uprava nabavila prvi 500 komposterjev - 20-odstotno znižanje davka na odpadke

Prvi hišni komposterji v devinsko-nabrežinskih občinih že služijo svojemu okoljevarstvenemu namenu. Včeraj zjutraj so jih začeli oddajati prisilcem v občinskem centru za opravljanje storitev. Povpraševanje je precejšnje, saj se je že prvi dan odločilo za prevzem temnozelenih plastičnih komposterjev mnogo občanov. Občinski uradnici so posredovali prošnjo za brezplačno izposojo komposterja, opremljeno z izjavo o rednem plačevanju davka na odpadke Tarsu. Le na ta način bodo namreč deležni 20-odstotnega popusta pri plačilu davka Tarsu.

Devinsko-nabrežinska občinska uprava se je zavzela za spodbujanje hišnega kompostiranja potem ko ji je pokrajinska uprava prispevala 54 tisoč evrov za nakup komposterjev. Pobuda je naletela na dober odziv. Občina je kupila prvi 500 komposterjev (nameščeni so na notranjem dvorišču občinstva), ko bodo ti pošli, bo nabavila druge, je pred dnevi pojasnila odbornica za davke Daniela Pallotta.

M.K.

V Nabrežini so včeraj predali občanom prve komposterje za hišno kompostiranje

KROMA



POKRAJINA Posledice krmiljenja divjih prašičev

Divji prašiči živijo vse bližje mestu, redno se pojavljajo v Lonišču in Rocolu, pri Sv. Ivanu in Sv. Alojiju, pa tudi v Barkovljah. Včasih se odpravijo celo proti Ulici Giulia. Podpredsednik Ppkrajine Trst Igor Dolenc bo v kratkem sprožil informativno kampanjo o prepovedi krmiljenja teh živali. Na obrobju mesta več domačinov redno pušča na tleh hrano za divje prašiče, mislec, da jim tako pomaga. V resnic pa s takim početjem v prvi vrsti ogroža živiljenje avtomobilistov, motociklistov in vseh udeležencev prometa, pa tudi samih živali. Pred kakimi desetimi dnevi je mlada tržaška skuteristka trčila v merjascu, ki je prečkal cesto, pri tem pa si je hudo poškodovala obraz. Morala je pod nož plastičnega kirurga. Kdor krmí te živali, spreminja njihove navade, saj se tako stalno naselijo na določenem območju. Ko je hrane v izobilju, pa se prekomerno razmnožujejo: navadno naj bi divje svinje skotile mladiči enkrat letno, na Tržaškem se to dogaja tudi dvakrat na leto.

Posvet Demokratske stranke o delu med krizo in reformo

V veliki dvorani hotela Savoia Excelsior na tržaškem nabrežju bo danes ob 17.30 javno srečanje posvečeno delu, krizi in reformi, ki ga prireja Demokratska stranka. Udeležili se ga bodo senator Paolo Nerezza, senatorka Tamara Blazina, pokrajinska odbornica za delo Adele Pino, deželnih svetnikov Paolo Pušulin in pokrajinski tajnik stranke Francesco Russo.

Prekernost, ženske in delo

Koordinacija žensk tržaškega sindikata Cgil vabi danes ob 17. uri v dvorano centra za prostovoljstvo v Ul. sv. Frančiška 2 na javno srečanje posvečeno prekeremu delu po spolu. Ob pokrajinskemu tajniku Cgil Adriani Sincovichu, bodo posegle zgodovinarka Tullia Catalani (o zgodovini ženskega prekernega dela), docentka Laura Chies (o ženski zaposlenosti) in pokrajinska svetnica enakih možnosti Gabriella Taddeo (o diskriminaciji in podpori delavkam)

Srečanje o ločenem zbiranju odpadkov

V domu mladostnikov v Ul. Inchiostri bo danes od 17. do 19. ure drugo srečanje posvečeno ločenemu zbiranju odpadkov, ki ga prirejajo univerza za tretje starostno obdobje, Občina Trst in podjetje AcegasAps. Med drugimi bo prisoten pokrajinski odbornik za okolje Vittorio Zollia, ki bo tako kot ostali odgovarjal na vprašanja in dvome občanov.

V Krizu spomin na 23. obletnico smrti cesarice Zite

V Krizu se bodo danes spomnili 23. obletnico smrti avstrijske cesarice Zite, soproge zadnjega avstrijskega cesarja Karla Habsburškega. V župniji cerkvi bo ob 17. uri svečana slovesnost s sveto mašo, gostje pa bodo v avstro-ogrskih uniformah.

Od dinozavra Antonia do naravoslovnih poti

V Ribiškem naselju bodo danes ob 10. uri slovesno odprli paleontološko najdišče, kjer so leta 1994 naleli na fosile štiri metrskega dinozavra Antonia, primerka Tethysadrosa insularisa, ki je pred 85 milijoni let živel na tem območju. Jutri pa bo v konferenčni dvorani Devinskega gradu ob 14.30 posvet o naravoslovnih poteh tržaške pokrajine in Krasa.

Posvet o integraciji in pravicah priseljencev

Združenje ANOLF, ki se tako na državni kot deželni ravni že več let ukvarja s problematiko priseljencev, prireja danes ob 17. uri v konferenčni dvorani Cisl (Trg Dalmazia 1 - 2. nadstropje) srečanje o integraciji priseljencev, o pravicah po italijanskem državljanstvu in medkulturnem dialogu. Ob tej priložnosti bodo predvajali dokumentaci 18 ius soli.

Antonella Bukovaz v knjigarni Lovat

Beneška pesnica Antonella Bukovaz bo jutri gostila knjigarno Lovat (Drevored XX. septembra 20). Ob 18. uri bo občinstvu predstavila svoje najnovije verze zbrane v zbirki Al lime, ki jo z glasbo, posnetki in besedo dopolnjuje tudi dvd. Pesnica se bo o svojem delu in živiljenju pogovarjala z Alfredom Lacoseglazem.

Gallot Lavallee v Borsatti

V knjigarni Borsatti (Ul. Ponchielli 3) bodo danes ob 17.30 gostili igralce, režiserja, klovna in kreativnega pedagoša Emmanuela Gallotta Lavaleea. Tržaški publiki bo predstavil knjigo Scuola di teatro, scuola di vita.



POLITIKA - Stališče predsednika Alessandra Salonicchia

Judovska skupnost zavrača zlorabo Marianijevega odstopa

»Prepričani smo v nadaljnje dobro sodelovanje s Cosolinijem in njegovo upravo«

Nihče naj ne zlorablja odstopa tržaškega odbornika za kulturo Andreja Marianija. To pravi njegov naslednik za krmilom mestne judovske skupnosti Alessandro Salonicchio, potem ko so nekateri desničarski krogovi povezali odbornikov odhod z odnosi med upravo Roberta Cosolinija in judovsko skupnostjo. »Župan je hotel z odstavljivo odbornika Marianija dejansko ponizati judovsko skupnost,« meni občinski svetnik Piero Camber (Ljudstvo svobode). Na podobni valovni dolžini je tudi Maurizio Ferrara (Severna liga), ki pravi, da sedanji župan glede splošnega vodenja Občine ni nič boljši od svojega predhodnika Roberta Dipiazze. »Sedanji in prejšnji župan bi rada vodila Trst brez občinskega odbora in sveta,« je prepričan pristaš Bos-siveje stranke.

»Vsi smo zelo blizu Andrei Marianiju, ki je svetnik naše skupnosti in obenem tudi svetnik združenja italijanskih judovskih skupnosti,« pravi Salonicchio, ki se javno zahvaljuje bivšemu odborniku za delo, ki ga je v teh mesecih opravil v korist občinske skupnosti. »Mariani je vedno z veliko zavzetostjo delal za judovsko skupnost in se je izkazal kot izkušen in sposoben predsednik. Ker ga dobro poznam in poznam njegove vrline, sem prepričan, da Mariani ni odstopil z lahkim srcem, temveč je to storil po po-



Alessandro Salonicchio



Bivši odbornik Andrea Mariani



Župan Trsta Roberto Cosolini

globljenjem premisleku. Odločitev je osebne narave in zato ne sme biti zlorabljen,« dodaja še vodja judovske skupnosti. Prepričan je, da bo sodelovanje z mestno upravo župana Cosolinija še naprej zelo dobro in uspešno, kar sodi v politiko dialoga z vsemi lokalnimi institucijami. Salonicchio tudi ocenjuje, da je za tržaško judovsko skupnost, ki predstavlja eno središčnih komponent večkulturnega mesta, bistveno sodelovanje in komuniciranje s tržaško družbo.

Do takoj uradno sporočilo, iz katerega izhaja nezadovoljstvo nad po-

lemikami, ki spremljajo Marianijev odhod iz Cosolinijeve uprave. Sprožili so jih nekateri zastopniki desne sredine ki legitimno kritizirajo levosredinski občinski odbor ter župana, v afero pa ne bi smeli vpletati judovske skupnosti s trditvijo, da je župan poniral. Zanimivo, da tako Camber, kot Ferrara, zelo hvalita Marianija kot dobrega upravitelja. V to je prepričana tudi Alessia Rosolen iz gibanja l'Altra Trieste, ki tudi pravi, da leva sredina ni nikoli preveč cenila nekdanjega predsednika judovske skupnosti. V odboru naj bi ga dejansko povabil župan brez

pristanka večinskega zavezništva, je prepričana Rosolenova, ki je občinska in deželna svetnica. Prepričana je tudi, da vodilna mestna kulturna »smevana« ni nikoli sprejela Marianija.

Po odbornikovem odstopu je kulturni resor - kot znano - prevzel župan Cosolini, ki ga bo obdržal nekaj mescev, koliko ni znano. Marianijev naslednik (ali naslednica) bo vsekakor eden od sedanjih članov mestne uprave, razen da ne bo župan imenoval novega odbornika. To bi pomenilo, da bi se odpovedal enemu od sedanjih odbornikov. Tudi to je mogoče.

Včeraj danes

Danes, PETEK, 16. marca 2012

HILARIJ

Sonce vzide ob 6.15 in zatone ob 18.12 - Dolžina dneva 11.57 - Luna vzide ob 2.37 in zatone ob 11.59

Jutri, SOBOTA, 17. marca 2012

JERICA

VREME VČERAJ: temperatura zraka 16 stopinj C, zračni tlak 1030 mb raste, vlaga 60-odstotna, veter 3 km na uro jugo-zahodnik, nebo jasno, morje skoraj mirno, temperatura morja 8 stopinj C.

Lekarne

Do sobote, 17. marca 2012

Običajni urnik lekarn:
od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte
tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Baiamonti 50 (040 812325), Sv. Ivan - Trg Gioberti 8 (040 54393), Milje - Ul. Mazzini 1/A (040 271124). Sesljan (040 208731) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Baiamonti 50, Sv. Ivan - Trg Gioberti 8, Trg Oberdan 2, Milje - Ul. Mazzini 1/A. Sesljan (040 208731) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Trg Oberdan 2 (040 364928).

Kino

AMBASCIATORI - 16.00, 18.00, 20.05, 22.15 »Posti in piedi in paradiso«.

ARISTON - 16.00, 18.30, 21.00 »La sor gente dell'amore«.

CINECITY - 22.15 »In time«; 16.30, 19.00, 21.30 »Quasi amici«; 16.00, 18.05, 20.10 »Viaggio nell'isola misteriosa«; 22.15 »The woman in black«; 16.30, 19.55, 22.15 »Safe house - Nessuno è al sicuro«; 16.00, 17.15, 18.30, 19.50, 21.50 »Posti in piedi in

paradiso«; 16.15, 19.00, 21.45 »John Carter«; 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Ti stimo fratello«.

FELLINI - 17.10, 20.20 »The Artist«; 19.00, 22.10 »Cesare deve morire«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Quasi amici«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.00, 20.00 »A simple life«; 18.00, 22.00 »Paradiso amaro«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.00, 18.00, 20.05, 22.15 »Magnifica presenza«.

KOPER - KOLOSEJ - 18.30 »Kronika«; 18.20, 20.30 »Kruha in iger«; 20.00 »Misija: Nemogoče - protokol duh«; 18.10 »Obuti maček«; 20.10 »Zapiti dnevnika«.

KOPER - PLANET TUŠ - 15.10, 17.10 »Obuti maček 3D«; 19.10, 21.35, 23.55 »Železna Lady«; 21.30, 23.30 »Hudič v nas«; 17.20, 20.00, 22.40 »Kupili smo živalski vrt«; 19.00 »Umetnik«; 16.20, 21.20, 23.59 »John Carter 3D«; 16.30, 18.40, 20.50, 23.00 »Odklop«; 16.40 »Marčeve ide«; 17.00, 19.05, 21.10, 23.10 »Vse za denar«; 18.50 »V deželi krvi in medu«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 18.00, 19.25, 20.45, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 2: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Hugo Cabret«; Dvorana 3: 16.15, 20.00, 22.15 »John Carter«; Dvorana 4: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »10 regole per farla innamorare«; 18.30 »The iron lady«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15, 22.15 »L'altra faccia del diavolo«; Dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Quasi amici«; Dvorana 5: 17.45, 20.00 »Cesare deve morire«; 22.00 »Posti in piedi in paradiso«.

TRŽIČ - KINEMA - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Magnifica presenza«; Dvorana 2: 20.20 »John Carter«; Dvorana 3: 18.00 »Ti stimo fratello«; 18.00, 20.15



Obvestila

GOZDNA ZADRUGA PADRIČE vabi člane, ki se nameravajo udeležiti sečnje drvi na skupni lastnini, da se najaivo pri odbornikih.

POZOR BOLJUNČANOM! Zbiramo stare in novejše fotografije, ki so v zvezi s prvimi maji in šogrami v Boljuncu. Slednje bomo uporabili za zgodovinsko razstavo ob letošnjem praznovanju 1. Maja. Javite se na tel. št.: 338-7220353 (Fantovska Boljunc).

SKLAD MITJA ČUK prireja v središču Repentabrski 66 na Općinah tečaj Qi gong-a (Chi Kung), starodavne kitajske veščine za osebno harmonizacijo in dobro psihofizično počutje, ki bo potekal ob torkih in četrtekih od 18.30 do 20.00. Ob zadostnem vpisu je tečaj možen tudi v dopoldanskem času. Informacije in prijave na tel. št. 335-5926889 (Elizabet).

SKD TABOR ZA OTROKE v Prosvetnem domu na Općinah: danes, 16. marca, ob 16.00 v mali dvorani, ura pravljic »V knjižnici se skriva miška - ulovimo jo!«; v soboto, 17. marca, ob 17.30 v veliki dvorani, otroška predstava s Stenom Vilarjem Gusar Berto; v soboto, 31. marca, ob 10.00 v mali dvorani, velikonočna ustvarjalna delavnica s Tajo in Nado.

ŠOLA OBREZOVAJNA Novi termini v mesecu marcu: danes, 16., 17., 23. in 24. Za informacije in vpisovanja: Ad formandum, Ul. Ginnastica 72, tel. št. 040-566360 ali ts@adformandum.org.

DELAVNICA za izdelovanje cvetja iz krepa papirja se bo vršila na Kontovelu št. 523 (zraven društvene gostilne) v soboto, 17. marca, od 15.30 do 17.30. Vpisovanje in podrobnejše informacije čim prej na tel. št. 347-9322123, 346-8222431, 338-6879124. Vabljeni otroci in starci v čim večjem številu.

JUS TREBČE vabi člane, da se v soboto, 17. marca, udeležijo rabute za postavitev kamnov z ledinski imeni. Zbirno mesto je P r kale ob 15. uri.

SKD BARKOVLJE, Ul. Bonafata 6, prireja v soboto, 17. marca, delavnico za izdelovanje cvetja, ki bo vodila Martina Felicijan. Nadaljevalni tečaj od 9. do 11. ure, začetniški od 11. do 13. ure. Prijava na tel. št.: 338-7845845.

SKD LIPA obvešča svoje člane, ki so se lansko leto udeležili delavnice izdelovanja papirnatih rož, da se lahko prijavijo na nadaljevalni tečaj pri SKD Barkovlje v soboto, 17. marca, od 9. do 11. ure. Za informacije in prijave: tel. št. 338-7845845.

SKUPINA 35-55 SKD France Prešeren iz Boljanca prireja v soboto, 17. marca, ob 20. uri v društvenih prostorih občinskega gledališča predavanje univ. dipl. inž. živilske tehnologije Marije Merljak o zdravi prehrani. Vabljeni.

DRUŠTVO ROJANSKI MARIJIN DOM vabi v nedeljo, 18. marca, ob 17. uri v dvorano Marijinega doma (Ul. Cor daroli 29), kjer bo časnikar Jože Možina predstavil svoj film o Pedru Operki, ki deluje na Madagaskarju.

SKD LIPA organizira v nedeljo, 18. marca, sprehod »Kje so tiste stezice?«. Ob praznini sv. Jožefa bomo šli v Ricmanje. Zbirališče ob 12. uri pred Bazovskim domom. Med pohodom bo nagrajena najlepša pohodna palica. Pripomočamo primerno obutev. Vabljeni.

ŽUPNIJA SV. JOŽEFA IZ RICMANJ vabi vse častilce sv. Jožefa, da poromajo v ponedeljek, 19. marca, v Ricmanje. Sv. maše bodo ob 11. uri, ob 15. uri (v italijanščini) in ob 17. uri, ko bo manšo daroval tržaški škof Gianpaolo Crepaldi.

DRUŠTVO SLOVENSKIH IZOBRAŽENCEV v sodelovanju z založbo Mladiko in Slavističnim društvom Trst - Gorica - Videm vabi v ponedeljek, 19. marca, v Peterlinovo dvorano,

Donizettijeva 3, na predstavitev publikacije Marije Pirjevec »Tržaški knjižni razgledi«. Ob avtoričini prisotnosti bosta o delu bosta spregovorila Vilma Purič in avtor spremne besede Igor Škamprle. Začetek ob 20.30.

KMEČKA ZVEZA vabi člane na srečanje o varnosti pri delu, ki bo v ponedeljek, 19. marca, ob 19. uri v razstavni dvorani Zadružne kraške banke na Općinah. Na temo bo predaval dr. Valentino Patussi, odgovoren strukture za varnost v delovnih okoljih pri tržaškem podjetju za zdravstvene usluge.

RAJONSKI SVET ZA VZHODNI KRAS vabi vse vaščane Bazovice, v ponedeljek, 19. marca, ob 20.30 v dvorano Gospodarske zadruge v Bazovici na srečanje o »Prometnem načrtu«.

SKD LIPA sklicuje v ponedeljek, 19. marca, ob 19.30 v prvem sklicanju in ob 20.30 uri v drugem sklicanju v Bazovskem domu redni občni zbor s sledečim dnevnim redom: poročila, razprava in razno. Vabljeni člani.

SKD BARKOVLJE vabi v torek, 20. marca, ob 17.30 na »tapkanje« z Barbaro Žetko; v soboto, 31. marca, pa na štiri urenje delavnico tapkanja od 15. do 19. ure. Informacije in vpis: 347-2787410.

TPPZ PINKO TOMAŽČ sporoča, da bo v torek, 20. marca, ob 20.45 na sedežu na Padričah redna pevska vaja.

ROJANSKA ŽUPNIJA se pripravlja na svojo 150-letnico. V Marijinem domu bo v sredo, 21. marca, ob 20. uri med nami kapucinski brat Štefan Kožuh v okviru ljudskega misijona.

KD RДЕČА ZVEZДА vabi članice in člane na »redni letni občni zbor z volitvami novega izvršilnega in nadzornega odbora«, ki bo v društvenih prostorih v Saležu v četrtek, 22. marca, ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju. Glasbeni uvod Okteta Volnik. Za zaključek bo družabno srečanje članov društva ob pogostitvi. Po uradnem delu bo mogoče poravnati članarinu za tekoče leto.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE vabi vse člane na redni občni zbor, ki bo v četrtek, 22. marca, s prvim sklicanjem ob 20.00 in drugim sklicanjem ob 20.30, v sedežu v Babni hiši v Ricmanju.

SKD SLAVKO ŠKAMPERLE predstavlja EFT tehniko čustvene metode v četrtek, 22. marca, ob 20. uri v društveni dvoranici na stacionu 1. maja. Z izvajalko metode arh. Barbaro Žetko se bo pogovarjal Dušan Jelinčič. Vljudno vabljeni!

SLOVENSKO PEVSKO DRUSTVO KLASJE vabi člane na redni občni zbor, ki bo v Ljudskem domu v Trebčah v petek, 23. marca, ob 18.30 v prvem in ob 19.00 v drugem sklicanju. Dnevni red: branje in odobritev poročil, razprava, sprejem novih članov in razno.

ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA vabi cenjene člane na predavanje dr. Enrica Geretta, docenta finančne ekonomije na Videmski univerzi: Sedanjost in prihodnost evra: kronika epohalnega polletja, ki bo sredo, 28. marca, ob 20. uri v razstavni dvorani na Općinah. Potrditev udeležbe (do 23. marca) in podrobnejše informacije na tel. št. 040.2149278 oziroma 040.2149263 ali po mailu na naslov clanisoci@bccarsto.it.

DELAVNICA EFT - SKD IGO GRUDEN obvešča, da bo srečanje pod mentorstvom Barbare Žetko potekalo v soboto, 24. marca od 15. do 19. ure v društvenih prostorih. Ker je število udeležencev omejeno, je začetnina predhodna prijava na tel. št.: 347-2787410 (Barbara), 439-6483822 (Milena) ali na eft@barbarazetko.com.

ZDRUŽENJE PROSTOVOLJCEV HOSPISE ADRIA ONLUS vabi v torek, 27. marca, na redni občni zbor ob 16. uri v prvem sklicanju in ob 17. uri v drugem sklicanju na sedežu - Ul. Mazzini 46 v Trstu.

ZDRUŽENJE PROSTOVOLJCEV HOSPISE ADRIA ONLUS vas vladljivo vabi na predavanje »Sončenje: resnično povzroča kožnega raka?« v sredo, 28. marca, ob 17. uri v Narodni dom - Ul. Filzi 14 v Trstu. Predavala bo dermatologinja dr. Maja Košuta.

SEKCija ZA SLOVENŠČINO na Visoki šoli modernih jezikov za tolmače in prevajalce vladljivo vabi predavanje o zgodovini in dialektologiji slovenskega jezika v četrtek, 29. marca, ob 10. ure dalje v Narodnem domu v Trstu, Ul. Filzi 14. Razvojne faze slovenskega jezika bo osvetlil prof. Matej Šekli

z ljubljanske filozofske fakultete. Vljudno vabljeni!

SKD TABOR vabi na 44. redni občni zbor v petek, 30. marca, ob 19.30 v prvem ter ob 20.00 v drugem sklicanju, v mali dvorani Prosvetnega doma na Općinah iz izvolitvijo predsedstva občnega zabora. Družabni zaključek.

OBČINE OKRAJA 1.1 (Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor) in Zadružna L'Albero Azzurro obveščajo, da bo brezplačna doteča, namenjena otrokom od 1 do 6 let, delovala v Igralnem kotičku Palček v Naselju Sv. Mavra v marcu ob sredah in petkah od 16. do 18. ure in v sobotah od 10. do 12. ure. Predvidene so kreative delavnice reciklaže: »Kako nastane papir in Bralin ni znaki in kolaži«. Informacije na tel. št. 040-299099 od ponedeljka do sobote ob 8. do 13. ure.

QIGUNG ŠC Melanie Klein obvešča, da se bo tečaj začel v soboto, 31. marca, in bo potekal od 9.30 do 10.30 (skupno štiri srečanja). Tečaj vodi Vesna Klemše in se odvija v didaktičnem centru v Ul. dello Scoglio 14/1. Za informacije in prijave: urad v Ul. Cicerone 8 (ponedeljek in petek 9.00-13.00 in sreda 16.00-18.00) 345-7733569, info@melanieklein.org, www.melanieklein.org.

VZPI-ANPI SEKCIJA PROSEK-KONTOVEL obvešča vaščane, da zbira fotografski material iz obdobja pred, med in po drugi svetovni vojni, za razstavo, ki bo v sklopu proslavljanja 40-letnice postavitve spomenika na Prosek. Material lahko oddate v trafiki na Prosek do 10. aprila. Za informacije Sharon (tel. št. 340-5437959).

SK DEVIN prireja štiridevneti tečaj plezanja od 14. aprila do 1. maja v Glinščici in na Napoleonovi cesti in tečaj plezanja po zavarovanih poteh, ki bo potekal 22., 25. in 29. aprila in se bo odvijal v Glinščici in v Vipavski dolini. Informacije in vpisovanja na info@skdevin.it ali na 335-8416657.

A.N.A.G. - Državno združenje pokuševalcev žganja - Tržaška sekcija, organizira tečaj 1. stopnje pokuševalcev žganja. Tečaj se bo odvijal v Trstu (rajon Sv. Alojzij, Ul. Dei Mille 16) od 20.00 do 22.30 v torek, 17. aprila, v petek, 20. in 27. aprila ter v petek, 4. in v torek, 8. maja. Za informacije in vpis: Jadran Žerjal 349-8638740, e-mail erik.alice.it; Bruno Fortunato (deželní predsednik) 338-9490408, e-mail fortunatobruno@libero.it.

SKD VALENTIN VODNIK vabi v petek, 30. marca, na redni občni zbor ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju.

Prireditve

FOTOVIDEO TRST 80 v sodelovanju z Okusi Krasa vabi danes, 16. marca, ob 18. uri v gostilno Guštin v Zgoniku na otvoritev fotografiske razstave Sonie Ozibach. Glasbena točka: Erik Kuret.

RICMANJSKI TEDEN 2012 V ORGANIZACIJI SKD SLAVEC Danes, 16. marca, ob 20.30 v Galeriji Babna hiša koncert kitarista Mladena Bucića. V soboto, 17. marca, ob 20.30 v prireditveni dvorani koncert mladinskega benda Hackers; v nedeljo, 18. marca, ob 15. uri na dvorišču hotela La Fontana (v primeru slabega vremena v prireditveni dvorani) koncert Pihalnega orkestra Ricmanje. Vodi Aljoša Tavčar.

SKD GRAD OD BANOV vabi danes, 16. marca, ob 20.30 v društvene prostore na proslavo Dneva slovenske kulture, na kateri bo Dušan Jelinčič predstavil svojo knjigo »Bela mama devinska«. Nastopila bo tudi moška vokalna skupina »Lipa« iz Bazovice.

SKD PRIMOREC vabi na otvoritev razstave »Pomlad prihaja« danes, 16. marca, ob 20. uri v Hiško uad Ljenčice v Trebče. »Včerajšnja dekleta« bodo predstavile razstavo ročnih izdelkov. Razstava bo na ogled tudi v soboto, 17. marca in v nedeljo, 18. marca od 10. do 17. ure. Vstop prost.

KULT-URA ZATE - delavnice namenjene mladim od 19. do 30. leta v organizaciji ZSKD: »(S)odelovanje društva: izdelajmo skupno vizijo in strategijo dela« v soboto, 17. marca, ob 14. do 18. ure v Prosvetnem domu na Općinah; »Projektno vodenje« v soboto, 14. aprila, ob 9. do 17. ure; »Tim in timsko delo« v soboto, 21. aprila, ob 13. do 17. ure. Prijave in informacije: tel. št. 040-635626, www.zskd.org.

SKD TABOR - Openska glasbena srečanja sezona 2011/2012, Prosvetni

dom v nedeljo, 18. marca, ob 18. uri, koncert »Tolkala od blizu« v izvedbi Slovenskega tolkalnega projekta (StoP).

SLOVENSKI KLUB IN SALAAM OTROCI OLJKE prirejata v torek, 20. marca, ogled dokumentarnega filma »This is my Land Hebron (2010)«, režija Giulia Amati in Stephen Natanson (v angleščini z italijanskimi podnapisi). O napetem stanju v mestu Hebron in palestinsko-izraelskih odnosih bo spreveril dr. Primož Šterbenc. Sledil bo arabski prigrizek. Srečanje bo potekalo v Gregorčičevi dvorani, Ul. S. Francesco 20, s pričetkom ob 20.30. Vabljeni!

SKD BARKOVLJE - Ul. Bonafata 6, s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenske prosvete prireja Pomladansko razstavo. Otvoritev v četrtek, 22. marca, ob 20. uri. Glasbena kulisa: Christian Zurrini in Lorenzo Dari - duo ksifon. Urnik: petek, 23. marca, 15.00-16.00, sobota, 24., 14.00-19.00, nedelja, 25., 10.00-13.00. Vabljeni!

FOTOVIDEO TRST 80 vabi v petek, 23. marca, ob 20. uri na zaključni večer video/foto natečaja Ota Hrovatin, ki bo potekal v Narodnem domu v Trstu. Urnik: 24. marca, 15.00-16.00, sobota, 25., 10.00-13.00. Vabljeni!

HŠA BERNARDE ALBE v španščini s slovenskimi nadnapisi bo potekel, 23. marca, ob 20. uri v dvorani Kulturnega Domu na Prosek. Prireja Zadruga Kulturni Dom Prosek Kon tovel, predstavlja gledališka skupina Hipercloridria z Ljubljane pod vodstvom Alejandra Rodriguez Diaz del Real.

SLOVENSKO PROSVETNO DRUŠTVOMAČKOLJE vabi na predvajanje dokumentarno-igranega filma »Un onomaticidio di stato« ter na srečanje z avtorico in režiserko Nadio Roncelli, v petek, 23. marca, ob 20. uri v prostorih Srenjske hiše v Mačkoljah.



VREME - V gorah primanjkuje snega, vodne rezerve skromne

Suša je na Kras prišla pozneje, svoje pa je prispevala mrzla burja

Vremenoslovec opazovalnice Osmer Marcellino Salvador o padavinah, sedanjih razmerah in napovedih

Suša pesti celo Furlanijo-Julijsko krajino, čeprav je bilo decembra na Krasu kar nekaj padavin, tržaško pokrajino pa je februarja temeljito »posušila« burja. »Vreme je vsekakor kompleksna zadeva, ki je ne gre obravnavati površno. Ne vprašajte me na primer, kako bo poleti, ker tega ne more vedeti nihče,« je razložil vremenoslovec dejelne meteorološke opazovalnice Osmer Marcellino Salvador. Osmer deluje pod okriljem agencije za okolje Arpa.

Sušno obdobje se je v deželi začelo avgusta, saj so do julija beležili normalne količine padavin. »Zjema je bil oktober, ko je dež deloval blagodejno, čeprav jeseni ni večje potrebe po vodi. Od novembra do danes pa so bile padavine zelo skromne,« je pojasnil Salvador. Suša bolj vpliva na Furlanijo, ki ima na svojem ozemlju velike kmetijske površine, vodo pa pridobiva z Alp, na katerih žal ni snega.

»Na Krasu je deževalo nekoliko več kot drugod. V Karnijskih Alpah so pozimi (decembra, januarja in februarja) zabeležili samo sto milimetrov padavin, medtem ko bi bila normalna raven za to obdobje 400 milimetrov (-75%). Vzhodnejše, v Julijcih, so bile padavine za 50% pod povprečjem, v mestu Trst prav tako, na Krasu pa je bilo v ome-

Pogled na Karnijske Alpe z Zoncolana, skrajno desno je najvišji vrh v Furlaniji-Julijski krajini Coglians (2780 metrov); redkokdaj se zgodi, da dvatisočaki sredi marca niso zasneženi

OSMER



njenih treh mesecih za 25% manj padavin,« je povedal vremenoslovec. Decembra so bile padavine na Krasu s skoraj 150 milimetri celo nadpovprečne (v mestu Trst je zapadlo 50 milimetrov), padavine pa pogremšamo vse od 3. januarja. V zadnjih 70 dneh je Osmer v Trstu in na Krasu zabeležil samo 20 milimetrov dežja in snega. »Naša dežela je zelo raznolika. Na Tržaškem je bilo do novega leta več padavin kot drugod, izjemne suše dotlej ni bilo. Pozneje pa je svo-

je prispevala mrzla in vztrajna burja, ki je ohranila suh zrak,« je podčrtal vremenoslovec. Kako daleč je leto 2010, ko so bile padavine v FJK zelo obilne - za več kot 50% nad letnim povprečjem.

V prihodnjih dneh je možnost padavin povezana z atlantsko barično depresijo, ki bi lahko po včerajšnjih vremenskih napovedih opazovalnice Osmer zajela to območje približno v pondeljek. To je edina možnost, da v naših krajih dežuje, in sicer

okvirno med pondeljkom in torkom. Ni izključeno, da se bo področje nizkega pritiska ustavilo pri Korziki: v tem primeru naj bi deževalo samo v Piemontu in kvečemu Lombardiji.

V gorah ni snega, podtalne vode pa so že nekaj mesecev zelo nizke. Pomanjkanje snega in torej neprimerne vodne rezerve predstavljajo trenutno glavni problem, ki zadeva celo deželo in tudi Trst, saj prihaja lep del pitne vode iz porečja Soče. (af)

BARKOVLJE - Delavnica za otroke pod vodstvom Aleksandre Pertot

Glasbena kambrca povezuje

Ob mladih, ki še preverjajo svojo glasbeno nadarjenost, so na uspelem in raznolikem koncertu nastopili tudi nekdanji člani



Barkovljanska Glasbena kambrca pogloblja svoje korenine. Po sedmih letih delovanja je namreč nazvala stik s svojimi nekdanjimi člani, ki so izrazili željo po priložnostnem sodelovanju. V delavnici, ki jo je ustanovila in jo vodi Aleksandra Pertot, so pevski nastopi povezani z instrumentalnimi točkami in spremljavami. Kambrca vedno spodbuja mlade glasbenike, da ob skupnem ustvarjanju v domačem društvu usmerijo svojo glasbeno nadarjenost v redni študij na glasbeni šoli. Srednješolci, ki so prerasli Kambrco, a so izven nje nadaljevali s študijem instrumenta, so pred kratkim predlagali Pertotovi, da bi oblikovali koncert v društvu. Klavir, violina, harfa, klarinet, kitaro in ksilofon so se oglasti solistično in v raznih kombinacijah. Poleg bolj klasičnih točk, so gostje Glasbene kambrce-društva Barkovlje vključili tudi nastop benda sošolcev nabrežinske šole Rock'n'bndimi. Uspeh koncerta, ki je predstavljal tudi lep zgled za mlajše otroke, je prepričal gostitelje, da bi se lepa izkušnja lahko ponovila v bodoče za ohranitev prisrčne vezi srednje in višješolcev z društveno delavnico za otroke.

ROP

BOLJUNEC - Jutri
Marija Merljak o zdravi hrani

Članice Skupine 35-55 bodo jutri zvečer ob 20. uri gostile ugledno osebnost, ki jo tesno povezujemo z zdravo prehrano. V društveni dvorani gledališča France Prešeren bo gostja gospa Marija Merljak, inženir živilske biotehnologije, ki je v zamejstvu zelo poznana in cenjena. Marsikdo jo pozna s televizijskega ekrana in oglašanja na Radiu TS A. Marija Merljak se že skoraj 20 let ukvarja s svetovanjem na področju zdrave prehrane, predvsem jo zanima, kako je mogoče z zdravo in uravnoteženo prehrano ohraniti in izboljšati zdravje in mladost. O vsem tem veliko tudi piše v raznih revijah, izdala pa je tudi knjige Zdrava prehrana je prava odločitev, od katerih je prva že razprodana.

Na predavanju bomo izvedeli marsikaj zanimivega, gospa Merljakova pa bo z veseljem odgovarjala na vsa vprašanja in delila dragocene naštete. (so)

DREVORED XX. SEPTEMBRA - Trst v cvetju in pomladne poslastice

Vonj po pomladnem cvetju

Od jutri do 25. marca - 70 prodajalcev bo ponujalo semena, gomolje, čebulice, rastline, drevesa in še marsikaj



Pestra izbira cvetja, semen, gomoljev, rastlin in dreves ...

Razstava ročnih del od danes v Trebčah

Slovensko kulturno društvo Primorec vabi **danes ob 20. uri** v Hiško ued Ljenčkice v Trebčah na odprtje razstave ročnih del Pomlad prihaja, ki jo prirejajo »včerajšnja dekleta«. Razstava bo na ogled jutri in v nedeljo od 10. do 17. ure.

Gusar Berto na Opčinah

Po uspešnem pustovanju bo **jutri** spet gостoval pri SKD Tabor Sten Vilar in pozabaval in razvedril tako male kot velike. Tokrat s predstavo Gusar Berto, po istoimenski slikanici I. & D. Shuberta v Vilarjevi priredbi. Gusar Berto bo otroke in njihove spremlijevalec pričakal ob 17.30 v Prosvetnem domu na Opčinah.

Gusar Berto sanja o svojih pustolovščinah na morju. Mali Luka izve za njegovo skrivnost in mu pomaga. Skupaj se odpravita na morje iskat zaklad. Našla sta ga kar na barki. Kaj pa je ta zaklad? Gledalci se bodo ob igri sprostili, učili in ustvarjali, da bodo še dolgo ostali aktivni in radovedni!

V Novinarskem krožku o javni službi Rai

V Novinarskem krožku se pripravljajo na dve novi srečanji z informacijo. Prvo bo na sporednu **danes ob 17.30**, ko bo beseda tekla o Rai. Predstavili bodo knjigo E' tutto per stasera. Quando la politica entra nei tg Emilia Rossija. Srečanja se bodo udeležili državni predsednik Ussi - Združenja katoliškega tiska Andrea Melodia, direktor deželnega sedeža Rai Roberto Collini, odgovorni urednik italijanske redakcije deželnega sedeža Rai Giovanni Marzini, novinarka Vita Nuova Tiziana Melloni in predsednik deželne novinarske zbornice Piero Villotta; moderator bo predsednik deželnega novinarskega sindikata Carlo Muscatello.

Sgarbi v Prečniku

V okviru pobude Pomlad na gradu se bo v naše kraje spet priprjal umetnostni kritik Vittorio Sgarbi. **Drevi bo ob 20. uri** v goštinstvi Sardoč v Prečniku predstavil svojo knjigo Piene di grazia - I volti della donna nell'arte, ki se posveča umetnostni zgodovini, pravzaprav ženskim likom: presega telesnost in se poglablja v svestnost, v mit in ikonografijo.

Knjiga Un'altra donna è possibile v knjigarni Lovat

Forum tržaških žensk vabi **danes ob 18. uri** v knjigarno Lovat na Drevored XX. septembra 20. uru danes ob 18. uri predstavili knjigo Un'altra donna è possibile - Voci fuori dal coro nell'Italia del Bunga Bunga. Svobodna novinarka dnevnika La Repubblica, Il Giornale di Sicilia ter drugih časnikov Paola Castiglia je v knjigi zbrala intervjuje z imenitnimi ženskami Margherito Hack, Carmen Consoli, Susanna Camusso, Carlo Fracci, Rito Borsellino, Monica Frassoni in Rossello Muroni. Z avtorico se bosta pogovarjali Ester Pacor in Luisa Fazzini.

Poklon Altamarea Claudiu H. Martelli

Kulturno združenje Altamarea vabi **danes ob 17.30** v krožek zavarovalnice Generali (Trg Duca degli Abruzzi 1 - 7. nadstropje) ne javno srečanje posvečeno Claudiu H. Martelli. Pobuda, ki se vključuje v niz literarnih in glasbenih srečanj La parola alla scrittura, želi ovrednotiti lik preminulega pesnika tudi s predstavitvijo njegovega zadnjega dela - verzov Salmi.

KROMA



ŽARIŠČE

Vse manj zanimanja za tekmovanje iz slovenske literature

ADRIJAN PAHOR



Tudi letos je Zavod Republike Slovenije za šolstvo organiziral zadnja leta žal malo manj priljubljeno tekmovanje za Cankarjevo priznanje, ki se je odvijalo po že znanih spremembah izpred nekaj let v treh etapah. Najprej so se decembra odvijala šolska tekmovanja, ki so povsod potekala istočasno, nato pa so se posamezni dijaki z najvišjim številom točk januarja udeležili regijskega tekmovanja, ki je bilo za nas Goričane organizirano v Tolminu. Jutri se bodo najbolje uvrščeni dijaki iz vse Slovenije in "zamejstva" udeležili vse-državnega tekmovanja.

Od uvedbe radikalnih sprememb v načinu tekmovanja je število udeležencev, posebno pri nas, drastično upadlo, upadlo je zanimanje s strani mentorjev in dijakov. Nenazadnje je upadlo tudi zanimanje medijev: le ti zadnja leta konsekventno posvečajo vse manj pozornosti nekdaj priljubljenemu tekmovanju, ki je na Tržaškem in Goriškem privabljal k sodelovanju na desetine dijakov in profesorjev nižjih in višjih šol. Spomnimo se samo na nekdanja področna tekmovanja pod pokroviteljstvom slavističnega društva Trst-Gorica-Videm, ki so bila pravcati dogodek s pozdravnimi govorom in voščilom predsednika, tekmovanjem, ki je takrat predvidevalo dve preizkušnji, test iz poznavanja jezik in predvidenega literarnega besedila, nato pa še esej na temo ali odlomek iz predvidenega dela. Vmes je bila še zakuska in priložnost za kramljanje med kolegi in dijaki. Danes se šolsko tekmovanje odvija kot gola formalnost ob prisotnosti vsaj

dveh profesorjev, ki nato "promovirata" res samo najboljše kandidate za regijsko tekmovanje, kjer izdelke popravljajo drugi slavisti in slovenisti. Na vsedržavno tekmovanje se nato uvrščajo v glavnem res samo izjemno nadarjeni dijaki z brezhibnim obvladanjem materinščine in pronicljivim poznavanjem literarnega besedila.

Za tokratno tekmovanje za Cankarjevo priznanje sta se v našem goriskem šolskem centru prijavili – kolikor je meni znano – samo dve dijakinji in to na tretji stopnji. Skromno zanimanje za vsakoletno pobudo je seveda potrebeno pripisati tudi različnim dejavnikom: pomanjkanju bralne in jezikovne pismenosti med mladimi izobraževalci, kar je posledica šibke bralne kulture, ki je danes v hudi krizi. Branje je zahtevna kognitivna dejavnost, zato se bralne navade težko privzgajajo pri tistih dijakih, ki jih niso bili deležni že kot otroci. Motivacija za branje je bila občutno večja pred uvedbo elektronskih množičnih občil, ki so prevzela marsikatero funkcijo branja, zato je dodaten problem, kako v stalnem soočanju s sodobnimi mediji spodbujati motivacijo za branje. Marsikateri kolegom, ki poučujejo slovenščino na naših šolah in šolah v Sloveniji ni všeč nov "zbrokratiziran" način tekmovanja, nekateri so se pritoževali tudi nad načinom ocenjevanja, češ da ni za vse enak. Nadaljnji problem predstavlja izbor literarnih del za posamezne stopnje. Zadnja leta so se profesorji in starši marsikdaj pritoževali tudi glede (ne)primernosti besedil, prote-

sti so nato preplavili javna občila in to v takih razsežnostih, da so bili organizatorji prisiljeni zamenjati predpisano gradivo. Nadvse ugodno pa je to, da so predvideni teksti objavljeni že meseca avgusta, tako da imajo dijaki in mentorji več kot dovolj časa za branje in pripravo. Letos sta bila za tretjo stopnjo predvidena dva zanimiva teksta, Jančarjev roman "To noč sem jo videl" in Šerotarjeva zbirka kratke proze "Nostalgija". Če s(m)o bili nad Jančarjevim delom navdušeni, gre namreč za novejše delo na temo medsebojnih obračunavanj med Slovenci v času druge svetovne vojne s posebno (neobičajno) kompozicijsko strukturo, je Šerotarjeva "Nostalgija" med mentorji in dijaki povzročila nekaj nelagodja, predvsem zaradi kompleksnosti in nejasnosti sporočila. Delo je bilo potrebno prebrati vsaj dvakrat, saj so zgodbe zmes realnega in sanjskega, dogodki so predstavljeni nejasno, nepričakovano, nedorečeno in neotipljivo. Marsikateri dijaki, tudi tisti, ki niso tekmivali, so zato radi brali Jančarja, otepali pa so se Šerotarja, ki je bil tanje (in za marsikaterega mentorja) neprebravljiv. Glede na to, da je bila ena izmed naših dijakinj v Tolminu preprčljivo najboljša tudi med ostalimi sovrstnicami (kar pa žal ni bilo dovolj za uvrstitev na vsedržavno tekmovanje), lahko sklepam, da še ni vse izgubljeno in da se za načrtnim delom privzgojiti širšemu krogu mladih malo večje zanimanje za slovensko literaturo, da ne bo v bodoče sodelovanje na omenjenih tekmovanjih le stvar redkih posameznikov.

PISMA UREDNIŠTVU

O pevsko-glasbeni dejavnosti in finančnih prispevkih

Želim pomiriti pokrajinske predstnike SSO v zvezi s skrbjo, ki so jo izrazili glede razprave na zadnjem zasedanju Deželnega sveta SKGZ. Če bi nas vprašali za podrobnosti razprave, bi jim rade volje posredovali magnetogramske zapis seja in tako bi se prepričali, da nismo nasprotni naši pevsko-glasbeni dejavnosti. Prej nasproti! Naj spomnimo, da med najpomembnejšimi članicami SKGZ štejemo Zvezo slovenskih kulturnih društev in Glasbeno matico, eminentni nosilci pevsko-glasbenih aktivnosti na teritoriju.

Če bi bili predsedniki SSO (in z njimi tudi goriški pokrajinski tajnik SSK, ki nas je želel podučiti o družbeni vlogi pevsko-glasbene dejavnosti) celovito seznanjeni s potekom seje Deželnega sveta SKGZ, bi ugotovili, da je ocena naše krovne organizacije podobna tisti, ki so jo sami zapisali v pisusu uređenju PD dne 13. marca 2011. Citiram: »Kar se tiče problematike financiranja je potrebna poglobljena analiza sedanjega stanja. Gotovo je, da nas sedanje razmere morajo spodbuditi k razmišlanju glede čim bolj učinkovite uporabe javnih sredstev, ki jih kot narodna skupnost prejemamo od italijskih državnih in krajevnih javnih ustanov. Predvsem pa je potrebno, da se s finančnimi sredstvi operira na tak način, ki bo naši narodnostni skupnosti zagotovil primeren razvoj in obstoj na teritoriju. To je še posebno pomembno v današnjih časih, ko je svetovna družbena kriza privедla do splošnega krčenja v javnem sektorju. Pri tem imajo največjo odgovornost ravno tiste slovenske ustanove, ki so zaradi svoje strukture podprtne stalnim stroškom, katere ni mogoče spremeniti glede na pridobljeni letni prispevek.«

Pri SKGZ smo zadovoljni, da so naše razprave sprožile javna razmišljjanja tudi pri drugih manjšinskih komponentah. To pomeni, da so izpostavljene teme in predlogi v središču pozornosti. Ko se bomo sposobnije o teh temah meritorno pogovoriti tudi za skupno mizo, bomo na pravi poti. Znano mi je, da je predsednik SKGZ Rudi Pavšič že dal pobudo v to smer. S spoštovanjem,

*Marino Marsič,
organizacijski tajnik SKGZ*

Evropska listina o deželnih ali manjšinskih jezikih

Stavek »Torej ratifikacijski postopek trajala že celih dvajset let« v članku »V Italiji 60 tisoč Slovencev potrjuje domnevo, da Slovenci« v izpostavljeni legi «nimajo urejene dokumentacije o Evropski listini o deželnih ali manjšinskih jezikih. Ker je italijanska vlada podpisala to listino še 27. junija 2000, se je ratifikacijski postopek lahko začel šele takrat. Treba je priznati, da so se manjšinski parlamentarci Luciano Caveri, Siegfried Brugger, Karl Zeller in Johann Georg Widmann skupaj s Trentincem Giuseppejem De Tomason izredno izkazali, ker so že 12. julija 2000 (samih 15 dni po podpisu listine) vložili predlog zakona za njeno ratifikacijo, ki je dobil številko 7201. Sicer je bil predlog nepopoln, ker ni obsegal seznama 35 postavk, za spoštovanje katerih naj bi se država obvezala, vendar levošredinska vlada, ki se je štiri leta obirala za podpis pogodbe, ni naredila niti toliko.

V XIV. zakonodajni dobi je Karl Zeller vložil predlog zakona za ratifikacijo že 9. 10. 2001 (št. 1723). Nato je 13. 2. 2002 vložila svoj predlog stranka UDCPTP (št. 2340), 26. 3. 2002 je vložila svoj predlog stranka LNFP (št. 2547) in 7. 6. 2002 tudi stranka FI (št. 2841). Končno je 15. 1. 2003 vložila svoj osnutek zakona za

ratifikacijo tudi desnosredinska vlada (št. 3539). Da bi bila vložila kak predlog leva sredina nisem zasledil. Po slanska zbornica je zakon izglasovala in ga 17. 10. 2003 predala senatu (št. 2545), kjer ga je zbornica 1. 3. 2006 vrnila komisiji.

V XV. zakonodajni dobi je prvi predlog zakona za ratifikacijo vložil 28. 4. 2006 Karl Zeller (št. 201) Po dobrem letu se je zbudila stranka PD, ki je vložila svoj predlog 29. 5. 2007 (št. 2620). Isti dan je vložila svoj osnutek tudi levošredinska vlada (št. 2705). Karl Zeller je 28. 9. 2007 vložil nov predlog zakona (št. 3096) in istega dne je vložila svoj predlog tudi stranka LN (št. 3099). V tej zakonodajni dobi je vložil osnutek zakona za ratifikacijo (27. 9. 2006) tudi južnotirolski senator Oskar Peterlini (št. 1029). Toda do odobritev zakona ni prišlo.

V XVI. zakonodajni dobi je Karl Zeller vložil predlog zakona že prvi dan zasedanja (29. 4. 2008, št. 38). Istega dne sta vložili svoja predloga tudi stranki PD (št. 265) in LN (št. 609). Dne 29. 4. 2008 je vložil svoj osnutek zakona tudi senator Oskar Peterlini (št. 49), vladni te zakonodajne dobe se še nista izkazali s svojim osnutkom. Končno je 19. 1. 2012 vložila svoj osnutek tudi senatorka Tamara Blažina (št. 3099), vendar je na portalu senata še 14. 3. 2012 pisalo »nessun testo disponibile«. Mislim, da je prav, da so med pripadniki slovenske manjšine vsaj bralci Primorskega dnevnika kolikor toliko izčrpno informirani o položaju Evropske listine o deželnih ali manjšinskih jezikih v Italijanski republiki.

*Samo Pahor,
član Zadruge Primorski dnevnik*

Kvaliteta in kvantiteta slovenskih šol v Italiji

Tudi jaz sem oče treh otrok, ki bodo letos dopolnili 13, 6 in 3 leta in eden tistih staršev ki stanujejo v vasi

MARIBOR - Evropska prestolnica kulture

Z razstavo Nemci in Maribor nekdanja Velika kavarna odprla vrata kot razstavišče

Z odprtjem razstave Nemci in Maribor: stoletje preobratov 1846–1946 je po več letih znova odprla vrata nekdanja Velika kavarna na mariborskem Glavnem trgu, ki je bila nekdaj eno središč nemško govorečega prebivalstva mesta. Razstava prikazuje proces oblikovanja dveh narodnih skupnosti v Mariboru, ki doslej še nikoli ni bil predstavljen tako celovito.

Razstava osvetljuje prisotnost in vlogo Nemcev v mariborskem političnem, kulturnem, gospodarskem in vsakdanjem življenu v obdobju med letoma 1846 in 1946. Gre za čas od prihoda železnice v Maribor do leta po drugi svetovni vojni, v katerem so Nemci v Mariboru prešli iz večine v manjšino. "Gre za obdobje, ki je bilo po eni strani obdobje družabnosti, radoživosti in ustvarjalnosti, po drugi strani pa je bil to čas rojstva različnih nacionalističnih idej, ki so imele dramatične posledice," je v nagovoru ob odprtju povabil vodja programa Evropske prestolnice kulture (EPK) Mitja Čander.

Razstava po njegovih besedah sporoča, da "zgodovina nikoli ni črno-bela, zato je ni mogoče vrednotiti enoznačno". Prav tako naj bi obiskovalcem "v teh nemirnih časih" dala misliti, da je rešitev krize mogoča le z dialogom in miroljubnim sobivanjem.

Postavilo jo je več kot dvajset avtorjev na čelu z etnologinjo Jernejo Ferlež. "Naše osnovno sporo-

čilo je, da je mariborska preteklost tesno povezana z Nemci," je po udarila slednja. Dodala je, da ne želijo prevrednotiti zgodovine, ampak bi radi le osvetlili različne poglede na takratno dogajanje, ki je pomembno zaznamovalo mesto. Pri tem se kot osnovno vprašanje pojavi, kdo sploh so bili "Nemci", kar je še en dokaz nesmiselnosti in nevernosti nacionalizmov v kateri koli obliki. Razstava je odprta vse dni v tednu in naj bi nagovarjala zelo širok spekter občinstva. Poleg osvetlitve zgodovinskih dejstev ima tudi simbolično vlogo ponovnega oživljavanja več let zapuščene stavbe, v kateri je postavljena.

Mogočna stavba v secesijskem slogu tik ob Starem mostu na levem bregu Drave je bila zgrajena leta 1913. Najprej se je imenovala Terezijin dvor (Terezienhof) in je bila priljubljeno zbirališče tedanjega večinoma nemško govorečega meščanstva. Po drugi svetovni vojni je prešla v državno last in se preimenovala v Veliko kavarno, a še vedno bila eno središč družabnega življenga v Mariboru. Konec 90. let minulega stoletja so kavarno preoblikovali v casino, ki pa je pred tremi leti šel v stečaj in s tem tudi zaprl svoja vrata.

Razstava Nemci in Maribor bo na ogled do 15. junija, zatem pa bo stavba gostila regionalni knjižni sejem. Kasneje bosta v njej sledili še dve razstavi. (STA)



slim, da konec koncev je to prepletanje pomagalo domači vasi in ne škodilo. In isto se lahko zgodi za vse vasi in zamejstvo.

Glede onesnaževanja z avtomobili mislim, da je jasno, da so vasi po stale precej velike in zaradi tega, čeprav bi otroci hodili v solo v vasi, kjer bivajo, bi po vsej verjetnosti velika večina otrok prispevala v solo v spremstvu staršev z avtomobilom. Torej je jasno (čeprav brez točnih podatkov), da onesnažni okolje veliko manj občinski šolabus, ki pelje 30 otrok kot 30 avtomobilov, ki peljejo 30 otrok (čeprav za majhno razdaljo).

Kar se tiče učnega kadra, starši Ozbič trdijo, da kritike učnemu kadru škodijo, ker delo pod pritiskom ne more biti kvalitetno. Časi so se spremenili in kot podjetnik mislim, da če bi pritisk ustavil kvalitetno delo, ne bi bilo danes več podjetij. Nasprotno mislim, da morata pritisk in konstruktivna kritika dati novega zagona vsakomur za izboljšanje in napredok. Le tako bomo preživel, v delu, v soli, kulturni, športu in kot Slovenci.

Naj povem še to, da je moja žena italijanskega jezika, naši otroci pa ne samo da znajo slovensko, ampak obiskujejo slovenske šole, slovenska društva, med sabo govorijo slovensko. In za to se moram moji ženi zahvaliti. Mislim, da moramo naše otroke v prvi vrsti naučiti SPOŠTOVANJA DO DRUGIH, spoštovati zgodovino in gledati v bodočnost in prej kot Slovenci biti ljudje, ki misljijo z lastno glavo. Ni pomembno, če v Šempolaju, v Nabrežini ali Devinu, vendar samo tako bomo zares spoštovani in ohranili tisto, za kar so se naši dedje borili.

Igor Pipan



STALNO GLEDALIŠČE FJK - Zabavni Trocks spet na obisku

Ironičen pogled na klasični balet

V tutujih in »na špicah« mojstrsko odplesali odlomke iz slovitih baletov



Romantika brana z ironijo. Labo je jezero na nepozabno glasbo Čajkovskega nedvomno sodi med najbolj pozname in priljubljene romantične balete ruske šole. Za vsako klasično baletko je preizkus v vlogi belega ali črnega laboda izziv karriere, sprevrnilti vloge oziroma brati balet v drugi luči pa je postal preizkusni kamen sodobnih koreografov in plesalcev. Izhodišč je bilo več, najbolj zabavno ponuja skupina plesalcev in travesti, ki jim oboževalci ljubkovalno pravijo Trocks. Gre za Les Ballets Trockadero de Monte Carlo, moški baletni ansambel, ki interpretira tako ženske kot moške vloge. Med najbolj odmevne so di njihova interpretacija Labodjega jezera in z drugim dejanjem iz tega slovitega baleta, kateremu so dodali še labodo smrt, so se ponovno predstavili tržaškemu občinstvu. Stalno gledališče FJK, ki je odlične plesalce gostilo že v letih 2006 in 2010, je skupino tudi v tej se-

zoni uvrstilo v plesni abonma. Po pričakovanjih sta bili obe predstavi (v torek, 13., in v sredo, 14. marca) razprodani, saj postavni Trocks s svojim humornim pristopom do romantičnega baleta in tehnično izpiljenou izvedbo zavajajo in osvajajo občinstvo.

Moški preoblečeni v ženske in v vlogah romantičnih junakinj bi lahko zapadli v cenen humor, če jih ne bi reševal spoštljiv odnos do mojstrovin, ki jih izvajajo in do »zapovedanih« interpret. Brezhibno oblečeni v labodke se norčujejo iz pretirane romantike, ki preveva balet v klasični postaviti, predvsem iz manij in kapric primadon, do izraza pa prihajajo tudi človeške slabosti balerin.

Ob Labodjem jezeru, ki je z drugim dejanjem zapolnilo prvi del tržaškega programa, so Trocks v drugem nanizali nekaj krajših baletnih točk. Trije plesalci - dve plesalki in plesalec - so ob

spremljavi neverjetnega glasbeno-pevskega dua izvedli koreografijo Patterns in Space (po M. Cunninghamu), nato je plesni par iskrivo odplesal odlomek iz Pariških plamenov (po koreografiji Vajnonenja in na glasbo Asafjeva). Sledila je ena najbolj znanih in posrečenih točk, in sicer Le grand pas des quatre (koreografija Jules Perrot, glasba Cesare Pugni), v kateri nastopajo štiri primadone, ki si kradejo sceno. In za zaključek drugega dela mali biserček, smrt belega laboda, ki pred zadnjim izdihljajem na odru izgublja perje. Tretji del programa je bil enovit, zapolnil ga je odlomek iz Paquite (koreografija Marius Petipa, priredba Elena Kunikova, glasba Ludwig Minkus). V njem je mojstrsko nastopil celoten ansambel in v pisanih tutujih zasluzeno požel navdušeno ploskanje občinstva. V slovo so se plesalci razigrali še v veliko modernejšem boogieju in sproščajoče predstave je bilo nepreklicno konec. (bip)

LA CONTRADA - Sezona male scene

Zabavna vodvilska enodejanka

V petdeseta leta prestavljen Feydeaujevo delo

Gledališče La Contrada je za svojo posebno sezono male scene izbralo različne usmeritve, ki pa se zanimivo prepletajo: ena smer je, denimo, komičnost, bodisi v drobnih kabaretnih skečih Flavia Furiana bodisi v obsežnejšem sklopu celovite predstave; druga zadeva dela zanimivih tujih avtorjev, ki so v Italiji skoraj neznanici, denimo nekonvencionalno Mi familia urugvajskega pisatelja Carlosa Liscana v postaviti mladih igralcev tržaškega združenja Consorzio Scenico, ali prikaz mladosniške drame nedavno umrlega mladega ruskega avtorja Vadima Levanova Raz, dva tri s tremi mladimi igralkami Sarah Beinat, Enzo De Rosa in Giulijo Corrocher in prejšnji mesec monodrama Potovanje v Buenos Aires (Il viaggio a Buenos Aires in italijanskem prevodu) poljskega avtorskega dua Amanita Muskaria z igralko Francesca Bianco in režiji Francesca Verdinellija; trenutno smer pa lahko prepoznavamo v spodbujanju tržaških igralskih skupin, kot je andus, ki je prejšnji teden, od 6. do 11. marca, z razigrano enodejanko La suocera buonanima (Pokojna tačka) spravila v smeh lepo število gledalcev.

Delo je režiser Giorgio Amodeo povzel po Feydeaujevi Feu la mère de Madame (gospojina mama) iz leta 1908 in jo uspešno prenesel v italijansko stvarnost leta 1958, natančno na predvečer zaprtja državnih javnih hiš, ki ga je marsikateri moški praznoval z zadnjim obiskom, kot protagonist enodejanke: kratka komedija namreč prikazuje nočni preprič ob moževem hrupnem povratku domov. Obračunavanje med zakoncema prekine novica, da je ženina mati nenadno umrla, kar se izkaže za netočno, saj je sel zgrešil naslov. Med očitki, ki si jih partnerja izmenjujeta, se pred gledalci živo izrisujejo podobe iz časa, od katerega sicer ni minilo veliko let, ki pa so jih zaznamovale velike spremembe v odnosih med spoloma. Igralci Isaura Argese, Riccardo Beltrame, Maria Giustina Testa in Julian Sgherla (**na posnetku**) prepričljivo upodabljajo nastopajoče like: ujedljivo ženo, ki stalno ponavlja mamine živiljenske nauke o zaupanja nevrednih soprogih; lahkoživega moža, ki veselo zapravlja družinski denar; ne ravno brihtno služkinjo, ki potprežljivo prenaša muhe gospodarjev in nerodnega nosilca žalostne novice. (bov)



center
SMART
GORICA

Smart
MODASTORE



parfumerija
Elisir

ODPRTO
NEDELJE 18., 25. MARCA
in 1. APRILA

www.smartmoda.com





SIRIJA - Televizija predvajala posnetke na desettisočev ljudi v Damasku in več drugih mestih

Ob obletnici vstaje shodi v podporo režimu

Po navedbah opozicijskega Sirskega observatorija pa se nasilje proti protestnikom nadaljuje

DAMASK - V mestih po vsej Sirijski so se včeraj zbrale velike množice ljudi, ki so ob prvi obletnici vstaje proti režimu v tej državi izražale podporo sirskemu predsedniku Bašarju al Asadu. Sirska televizija je predvajala posnetke na desettisoče ljudi v Damasku in več drugih mestih, ki so vihteli sirske zastave in portrete al Asada.

Mestom, kjer so včeraj potekali shodi v podporo režimu - poleg Damaska so to še Alep, Latakija, Suvejda in Hasaka, je režim v zatirjanju protestov v veliki meri prizanesel.

Sirske oblasti, ki krivdo za vstajo pripisujejo terorističnim skupinam s podporo iz tujine, so napovedale "globalen pohod za Sirijo", s katerimi želijo odgovoriti na demonstracije proti režimu v Damasku, ki jih opozicija organizira po vsem svetu.

V Siriji je pod vplivom uporov v drugih državah v regiji 15. marca 2011 vzniknila vstaja proti režimu al Asada, na katero so oblasti odgovorile in še odgovarajo z vso silo. V letu dni po za-

četku nemirov je po podatkih Sirskega observatorija za človekove pravice umrlo 9113 ljudi, večina jih je bila civilistov.

Režim medtem še naprej udarja po nasprotnikih. Sirske sile so ta teden zajele mesto Idlib na severozahodu Sirenske blizu meje s Turčijo, od koder so po bojih pregnale pripadnike uporniške Svobodne sirske vojske. Po navedbah opozicijskega Sirskega observatorija za človekove pravice so blizu Idliba včeraj odkrili 23 trupel ljudi, ki so jih očitno hudo mučili.

Namestnik turškega premiera Besir Atalay pa je sporočil, da je sirskega režima ob poteh, ki jih begunci uporabljajo za beg v Turčijo, namestil mine. Kot je poudaril, sirska vojska tako ukrepa proti vsakršnim poskusom ljudi, ki želijo pobegniti pred nasiljem.

V Turčijo je kljub temu v zadnjih 24 urah pobegnilo okoli 1000 sirskega beguncev, med katerimi je tudi general, ki je dezertiral iz vojske. Število sirskega beguncev v Turčiji je tako naraslo na 14.700. (STA)



Demonstracija podpornikov režima v Damasku ANSA

KOSOVO - »Poskus agresije«

V Prištini obsojajo namero Srbije o izvedbi lokalnih volitev

PRIŠTINA - Na Kosovu so obsodili namero Srbije, da lokalne volitve izvede tudi na Kosovu. Kosovski premier Hashim Thaci je v sredo srbsko namero označil za "poskus agresije" ter napovedal, da bodo oblasti v Prištini z vsemi ustavnimi in zakonskimi mehanizmi preprečile izvedbo volitev. Soglasno so se proti včeraj izrekli tudi v kosovskem parlamentu. Thaci je dejal, da lahko volitve na Kosovu organizirajo samo kosovske institucije, srbska namera pa je po njegovih besedah v nasprotju ne le s kosovsko zakonodajo, temveč tudi z resolucijo Varnostnega sveta ZN 1244. Proti srbskim lokalnim volitvam na Kosovu se je popoldne enoglasno z resolucijo odzval tudi kosovski parlament v Prištini. Resolucijo parlamenta je podprlo vseh 75 navzočih poslancev.

Proti organizaciji srbskih volitev na Kosovu so se izrekli tudi predstavniki mednarodne skupnosti. Tako je vodja urada EU na Kosovu Samuel Žbogar ocenil, da lahko ta odločitev Beograda samo poslabša razmere, težav pa ne bo rešila. "Težave je mogoče rešiti samo z dialogom, organizacija srbskih volitev na Kosovu pa bo razmerek samu poslabšala," je v sredo dejal Žbogar. Odločitev Beograda je obsodila tudi Albanijo. Tamkajšnje zunanje ministrstvo jo je označilo za nelegitimno in poudarilo, da ne bo imela nobene pravne veljave. Obenem so EU pozvali, naj posreduje v zadevi.

Predsednica srbske skupštine Slavica Đukić-Dejanović je v torek lokalne volitve, ki bodo v Srbiji hkrati s parlamentarnimi 6. maja, razpisala tudi za območje Kosova. V nekaterih občinah na Kosovu sicer volitev ne bo, saj so v njih med letoma 2008 in 2011 potekale izredne lokalne volitve. (STA)

AFGANISTAN - Talibani prekinili pogovore z ZDA

Karzaj za umik mednarodnih sil iz afganistanskih vasi

KABUL - Afganistanski predsednik Hamid Karzaj se je na včerajšnjem srečanju z ameriškim obrambnim ministrom Leonom Panettom zavzel za umik mednarodnih sil iz vasih območij v oporišča. Menil je tudi, da bi moral Afganistan nadzor nad svojo varnostjo prevzeti že leta 2013 oziroma leto prej, kot je predvideno.

"Afganistanske varnostne sile so sposobne same zagotavljati varnost v vseh," je v posebni izjavi poudaril Karzaj, ki je ta stališča, kot je zapisal, omenil tudi na srečanju s Panettom. Obe strani bi si morali po njegovih besedah prizadevati za zaključek procesa prenosa varnosti z mednarodnih na afganistanske sile že v letu 2013 namesto v letu 2014.

Karzaj se je dotaknil tudi poboja afganistanskih civilistov na jugu Afganistana, kjer je ameriški vojak v nedeljo v pokrajini Kandahar pobil 16 civilistov. Karzaj je dogodek označil za krutega in menil, da bi morali storiti vse potrebno, da se tovrstni incidenti v prihodnjem ne bi več ponovili. Po njegovih besedah bi v skladu s tem morale mednarodne sile tudi pospešiti prenos prisojnosti na afganistanske enote.

Afganistanski predsednik in Panetta sta govorila tudi o strateškem sporazumu med Afganistanom in ZDA. Šef Pentagona pri tem verjame, da bosta državi dosegli dogovor o ameriški vojaški prisotnosti tudi po letu 2014. Sporno naj bi bilo predvsem vprašanje nočnih operacij, ki naj bi bile krivec za številne žrtve med civilisti, čemur pa ameriška stran oporeka.

Afganistanski talibani pa so včeraj sporočili, da prekinjajo pogovore s predstavniki ZDA v Katarju. Kot vzrok so na svoji spletni strani navedli "stalno ameriško spreminjanje stališč". Talibani so pogovore prekinili nekaj dni potem, ko je ameriški vojak v Afganistanu pobil 16 civilistov, večinoma žensk in otrok, vendar tega dogodka v sporočilu niso omenili.

"Poudariti moramo, da so resnična ovira v pogovorih spreminjajoča se in ohlapna stališča Američanov, zato je vsa odgovornost za zaustavitev na njihovih ramenih," so zapisali talibani. Dodajajo, da so pogovore pripravljeni nadaljevati, ko bodo "Američani razjasnili svoja stališča in izkazali pripravljenost izpolnitvi dane obljube". (STA)

Na Kitajskem odstavili znanega partijskega vodjo

PEKING - Karizmatičnega šefa mestnega območja Chongqing na Kitajskem Bo Xilaija so odstavili s položaja, poroča kitajska tiskovna agencija Xinhua. O odstavtvitvi je bilo govora že nekaj tednov, od kar se je izvedelo, da naj bi skušal njegov tesen sodelavec prebegniti v ZDA.

Xinhua razloga za odstavitev ni navedla, sporočili so le, da bo Boja zamenjal namestnik premiera Zhang Dejiang, poroča francoska tiskovna agencija AFP. Po pričakovanjih bi moral nekdaj minister za trgovino Bo Xilai še letos postati član politbiroja kitajske komunistične partije, vse pa se je spremenilo v začetku februarja, ko je njegov sodelavec, sicer policijski šef, Wang Lijun obiskal ameriški konzulat, kjer naj bi zaprosil za azil. Bo je bil sicer najbolj znan po uspešnem boju proti korupciji. V Chongqingu so zaradi korupcije zaprli več visokih uradnikov, vendar pa je njegova "rdeča" politika v liberalni strui partije povzročila precej negodovanja.

Kitajski premier Wen Jiabao, ki se letos poslavlja od položaja, je v sredo ob zaključku zasedanja kitajskega ljudskega kongresa dejal, da bi moral biti incident, v katerega se je zapletel Wang, lekcija za vse uradnike.

Analitiki pa ocenjujejo, da je bila Bojeva kariera zaradi njegove odprtosti in ambicioznosti zapečetena že dlje časa. Kitajsko vodstvo se je namreč počutilo ogroženo. Po ocenah nekaterih so zato Boju poskusili preprečiti vstop med elito, poznavalci razmer pa so že takoj po dogodku ugotovljali, da je Bojeve politične kariere konec.

Poginil najgrši pes na svetu

LOS ANGELES - Naziv najgrši pes na svetu si je Yoda, suhčena psička s kratkimi šopami dlake, golimi tacami, poševnim gobcem in navzven močnim jezikom, pošteno zaslужila. Sedaj pa je v starosti 15 let poginila v spanju.

Na pogled ne ravno prijetna psička je, preračunano v človeška leta, dosegla častitljivo starost 105 let. Usmiljenje vzbujajoča mešanka je tehtala le 800 gramov.

Na tekmovanju za najgršega psa na svetu je bila junija 2011 v kalifornijskem mestu Petaluma okronana za zmagovalko. Njeni lastnici Terry Schumacher je zmaga prinesla nagrado v višini 1000 ameriških dolarjev. Schumacherjeva je, ko je psičko našla na ulici, sprva menila, da je Yoda neke vrste podgana. A ta "podgana" je po zmagi na tekmovanju postala prava zvezda, saj je bila povabljeni v številne televizijske oddaje. Naziv bo obdržala tudi posmrtno, vse dokler ne bo poleti dobila naslednika. (STA)

ŠVICA - V Belgiji danes dan žalovanja za 28 žrtvami tragedije na cesti

Nesrečo avtobusa naj bi po nekaterih ugibanjih zakrivil voznik, ki je hotel predvajati DVD med vožnjo

BRUSELJ - V Belgiji bo danes dan žalovanja za žrtvami torkove prometne nesreče v Švici, v kateri je umrlo 28 ljudi, od tega 22 otrok, je sklenila belgijska vlada. Prav tako danes bodo v domovino s posebnim letalom prepeljali posmrtnje ostanke žrtv.

"Identifikacija žrtv poteka, a za to je potreben čas," je po včerajšnji izredni seji vlade dejal belgijski premier Elio Di Rupo, ki je najprej napovedal, da bodo prve posmrtnje ostanke žrtv v Belgijo prepeljali že sиноč.

V nesreči je bilo ranjenih še 24 otrok, od tega nekaj hujce. Štirje otroci bodo ostali na zdravljenu v Švici, saj njihovo stanje ni takšno, da bi omogočalo prevoz, medtem ko se bodo ostali domov vrnili z letali oziroma z avtomobili.

Že sinoč so se domov s posebnimi vojaškim letalom vrnili tudi starši ponesrečenih otrok, ki so v Švico prišli v sredo, včeraj pa so nekateri med njimi obiskovali predor, v katerem se je zgodila nesreča. Predor je za promet še vedno zaprt, saj poteka preiskava tragičnega dogodka.

Kot je v sredo povedal švicarski državni tožilec Olivier Elsig, preiskeju tri možne vzroke torkove nesreče. Možni vzroki nesreče so po njegovih besedah tehnična napaka na vozilu, zdravstvene težave voznika ali človeška napaka. Prve ugotovitve so pokazale,

da se nesreča ni zgodila zaradi prevelike hitrosti, otroci pa so imeli pravite varnostne pasove, vendar je bil sunek ob trčenju v betonsko steno predor tako velik, da je nekateri otroki vrglo iz avtobusa.

Švicarski in belgijski časniki pa včeraj poročata, da je želel voznik avtobusa pred tragično nesrečo predvajati DVD. Kot še navaja belgijski dnevnik Het Nieuws, bi tako lahko trenutek nezbranosti privelen do tega, da je voznik izgubil nadzor nad vozilom. O podobnih ugibanjih je pisal tudi švicarski dnevnik Aargauer Zeitung. Tiskovni predstavniki švicarske policije pa o tem povedali, da je za kaj takega prvič slišal. Po njegovih besedah gre za čista ugibanja.

Ob tragični nesreči otrok, ki so se vračali s smučanjem v Švici, so sožalje Belgijski izrekli številni evropski državniki. Že v sredo sta ga izrekla tudi slovenski predsednik Danilo Türk in premier Janez Janša, sožalno pismo belgijskemu zunanjemu ministru Dideriju Reyndersu pa je poslal tudi slovenski zunanjemu minister Karl Erjavec. Sožalje so izrazili tudi najvišji predstavniki Italije.

Belgijska vlada je sicer včeraj sklenila še, da bodo v petek ob 11. uri po vsej Belgiji žrtv spomnili z minuto molka, zastave na vseh javnih zgradbah pa bodo izobešene na pol droga.



Sorodniki žrtv so obiskali predor v Švici, v kateri se je zgodila nesreča ANSA



DOBERDOB - Objekt ob jezeru ni nikoli zaživel

Občinska uprava išče upravitelja za paludarij

Zgrajen je bil leta 1999 z denarjem EU - Župan Vizintin: »V njem dejavnosti za ovrednotenje kraškega okolja«



Paludarij ob Doberdobskem jezeru sameva že trinajst let

BONAVENTURA



Paludarij ob Doberdobskem jezeru je bil pred trinajstimi leti zgrajen, da bi obiskovalci v njem lahko spoznali edinstvene značilnosti jezerskega naravnega okolja. V kamnu zgrajena stavba pa ni v resnicni vseh teh letih nikoli zaživel, kljub temu, da so vanjo svoj čas vložili kar nekaj evropskega denarja. Za celotni objekt je bilo potrošenih okrog okrog 200 milijonov tedanjih lir, v bližini stavbe pa so ob koncu devetdesetih let uredili tudi parkirišče.

Da bi objekt rešila propada in osmisnila takratno investicijo, doberdobska občinska uprava že nekaj časa ponovno razmišlja o imenovanju upravitelja, ki bi prevzel paludarij in ga iztrgal zobu časa. »Objekt ni bil nikoli odprt, ker se ni dežela Furlanija-Julijške krajine nikoli držala začetnih obljub o podpisu programskega dogovora o upravljanju rezervata Doberdobskega in Prelosnega jezera, v katerem je bil paludarij zgrajen, priskrbelo pa ni niti finančnih sredstev za delovanje. V vseh teh letih smo se večkrat srečali s funkcijarji direkcij dežele FJK, ki ima pristojnost in tudi dolžnost ovrednotiti naravne rezerve, kljub temu pa ni do podpisa dogovora nikoli prišlo. Rezultat je, da je pa-

ludarij še vedno zaprt, saj nismo imeli denarja zanj,« je povedal doberdobski župan Paolo Vizintin in poudaril, da je občina pred nekaj leti stopila v stik z združenjem, ki je nameravalo stavbo paludarija spremeniti v šolo kamnoseštva, dežela pa ni izdala dovoljenja, ker nova namembnost ni bila v skladu z deželnim zakonom.

»Zdaj, ko je od konca gradnje paludarija minilo več kot deset let, je mogoče namembnost nepremičnine spremeniti. Odločili smo, da bo vsekakor namenjena ovrednotenju kraškega naravnega okolja in kraških znamenitosti, delovala pa naj bi v sodelovanju s sprejemnim centrom Gradina,« je povedal župan Paolo Vizintin, po katerem naj bi se združenje, ki ima sedež v goriški pokrajini in se ukvarja z naravovarstvenimi dejavnostmi, že zanimalo za upravljanje stavbe. »Trenutno še preverjam, po kateri poti bi lahko prišlo do izbire in imenovanja upravitelja paludarija, ki bo moral za večletno obdobje vzdrževati in voditi dejavnosti. Nujno bo vsekakor, da bo cilj teh dejavnosti ovrednotenje kraškega okolja in njegovih znamenitosti na razne načine, npr. z muzejem, knjižnico, botaničnim vrtom, ipd.« je zaključil župan Vizintin. (Ale)

TRŽIČ - Med nadzorom prometa Mladenič ranič mestno redarko

K sreči se je le lažje poškodovala tržiška mestna redarka, ki jo je v sredo porinil 25-letni mladenič iz ene izmed občin tržiškega mestnega okrožja. Do nasilnega izpada je prišlo med rednim nadzorom prometa, ki ga je redarka izvajala v Ulici Rosselli v Tržiču. Za pregled je ustavila avtomobil, ki je prihajal z Drevoreda San Marco in je bil namenjen v Ulico Duca d'Aosta.

Mladi voznik pri sebi ni imel dokumentov, zaradi česar se je močno razburil. Mestna redarka mu je naložila globo, kot za tovrstne

prekrške določa zakon, medtem ko je pripravljala zapisnik, pa jo je mladenič porinil. Redarka je pada na tla, mladenič pa ji je iz rok iztrgal zapisnik. Nasilnež se je nato vrnil k svojemu avtomobilu in se z njim odpeljal. Redarka je takoj klicala na pomoč svoje kolege, ki so nasilnega voznika izsledili le nekaj minut kasneje v eni izmed sosednjih ulic. Moškega so prijavili zaradi upiranja javni osebi in povzročitve telesnih poškodb; v pričakovanju na nadaljevanje sodnega postopka mladenič ostaja na prostosti.

DOBERDOB »Mlaj nevaren in brez dovoljenj«

Doberdobski mlaj je nevaren, postavlja pa ga brez vsakršnih dovoljenj. V to je prepričan desnosredinski doberdobski občinski svetnik Marino Ferfolja, ki ga je že lani motila rdeča zastava na vaškem mlaju, namesto katere bi raje razobesil evropsko. Ker se bliža prvi maj, je Ferfolja napisal pismo v italijanskem jeziku, v katerem izraža vse svoje dvome o vaškem mlaju.

Pismo je Ferfolja poslal doberdobskemu županu, karabinjerjem iz Doberdobu, goriški pokrajini, prefekturi in kvesturi, goriškim gasilcem, goriškemu uradu za upravljanje gozdnih virov in krajevnim časopisom vključno s Primorskim dnevnikom. »Opozoril bi vas rad, da postavljajo na predvečer prvega maja na trgu v Doberdobu, torej ob pokrajinski cesti št. 15 in v neposredni bližini osnovne in nižje srednje šole, drog, visok kakih 25 metrov, ki mu pravijo mlaj. Drog ostane na tem mestu cel mesec. Dvignejo ga sredi tradicionalnega praznovanja, postavljanje pa poteka, ne da bi bile upoštevane katerekoli varnostne norme, sploh celotno območje ni primerno zavarovano. Opozorjam vas tudi, da nekateri udeleženci dviganja mlaja pretvajajo z uživanjem alkoholnih piščic,« piše v svojem pismu Ferfolja in poudarja, da ni nikakor preverjeno, ali lahko burja ali katerikoli drugi vzrok podejeta mlaj. »Ob vsem tem ni mi znano, ali bi organizatorji in udeleženci dviganja mlaja poskrbeli za pripravo dokumentacije, ki bi dokazala, da je mlaj stabilen in da ga veter ne uspe podreti. Ne bom se spuščal v pomen dviganja mlaja, saj gre za zakoreninjeno tradicijo v Doberdobu in drugih kraških vaseh, vendar sem prepričan, da bi morali mlaj dvigniti v varnem kraju in v vsemi potrebnimi dovoljenji,« svoje pismo zaključuje Marino Ferfolja. (dr)

GORICA - Dodatna raziskava zavoda Istat

Okrog 600 družin bo še enkrat izpolnilo popisne vprašalnike

Okrog 600 goriških družin bo v prihodnjih mesecih vključenih v raziskavo, s katero bo zavod Istat preveril zanesljivost podatkov, ki jih je začel zbirati novembra lani v okviru 15. popisa prebivalstva. Zavod Istat je med več kot 8000 italijanskih občinami izbral 255 mest, med katerimi je tudi Gorica, ki bodo sestavljala kontrolni vzorec. Vsaka statistična raziskava, pojasnjujejo pristojni na goriški občini, ima namreč določeno mero natančnosti, ki jo je treba izmeriti, kar še posebej velja za tako obsežne statistične raziskave, kot je ljudsko štetje.

»Tudi v tem primeru bomo vsem občanom, ki bodo sodelovali z izpolnitvijo nekoliko krajevšega vprašalnika, nudili pomoč na domu. Kot med popisom prebivalstva bodo na voljo popisovalci, ki obvladajo manjšinsko jezik,« je povedal pristojni občinski funkcionar Roberto Samar. Tudi v tem primeru je izpolnitve vprašalnikov obvezna. Za izvajanje in organizacijo bo pristojen občinski urad za popis. Občinski odbornik Sergio Cosma je povedal, da bodo popisovalci obiskali družine, ki bodo vključene v raziskavo, med 11. aprilom in 31. majem, preverjanje vsebine vprašalnikov pa se bo zaključilo do 15. julija 2012.



Občanom bodo na voljo tudi popisovalci z znanjem slovenskega jezika

BUMBACA



ŠTANDREŽ - Na novem avtocestnem krožišču

Namestili ogrodje drugega mostu

Poseg so opravili v noči s srede na včerajšnji dan



Priprave na nameščanje (levo); jekleno ogrodje so na betonske temelje položili ponoči (spodaj)

FOTO R.M.



V noči s sredeti na včerajšnji dan so namestili jekleno ogrodje drugega mostu novega štandreškega avtocestnega krožišča. Med posegom so zaprli promet hitro cesto Gorica-Vileš med Faro in Štandrežem, z delom pa so zaključili pred zoro, to se pravi še nekaj pred predvidenim terminom. Jekleno ogrodje so na betonske temelje položili z velikima žerjavoma, pri gradbenih delih pa so sodelovali teh-

niki družbe Autovie Venete, podjetje Midolini, konzorcij FVG Cinque in družba Maeg iz Trevisa. V prihodnjih tednih bodo jekleno ogrodje pritrdirili na njegove temelje, nato pa bodo most prekrili s cementno plastjo in z asfaltom. Sočasno bodo namestili še drugi jekleni lok, ki bo povezan z ogrodjem z debelimi žicami.

Štandreško krožišče je z gradbenega vidika najzahtevnejši objekt nove

avtoceste Gorica-Vileš. S pripravljalnimi deli za njegovo gradnjo so začeli že junija leta 2010, lani pa so zgradili prvi od dveh mostov. Drugi most, ki je pravkar v gradnji, bo nekoliko manjši od prvega, tudi njegov lok bo precej nižji od prvega. Tudi v prihodnjih fazah gradnje drugega mostu je predviden še nekaj nočnih zapor, ki so potrebne za zagotavljanje varnosti tako avtomobilistom kot delavcem.

VILEŠ - Družba Inter IKEA že pošilja vabila

Konec meseca temeljni kamen komercialnega centra



Računalniška simulacija novega komercialnega središča

NOVA GORICA V dveh dneh dve zmajarski nesreči

V sredo popoldne se je na pobočju ruševin gradu Vipava hudo poškodovala 54-letna nemška državljanka, ki je okoli 13. ure z jadralnim zmajem poletela z vzletišča Kovk nad Ajdovščino. Ko je malo pred 15. uro letela nad starim gradom v Vipavi, je na višini 20 metrov nad tlemi pomotoma sprožila reševalno padalo. Zaradi tega je strmoglavlja na pobočje ruševin gradu. Na kraj so takoj odšli člani gorske reševalne službe iz Ajdovščine in hudo poškodovano nemško zmajarko odnesli do reševalnega vozila, nato pa so jo reševalci odpeljali v Šempetrsko bolnišnico. Tja so že dan prej pripeljali 44-letnega madžarskega državljanina, ki se je poškodoval na pristajališču za jadralne padalce in zmajarje v Šmihelu pri Novi Gorici. Pri nerodnem pristanku z jadralnim zmajem si je zlomil desno nadlahtnico. Za oskrbo poškodovanega so poskrbeli reševalci ekipe nuje medicinske pomoči. (nn)



Dvojezični zemljevid ni namenjen le študentom

»V njem bodo marsikateri koristen nasvet dobili ne le univerzitetni študentje, pač pa vsi tisti, ki bi radi bolje spoznali in doživel Gorico.« S temi besedami goriški občinski odbornik Stefano Ceretta opisuje nov dvojezični zemljevid Gorice »Mappa Go«, ki sta ga izdelala urad Punto Giovani in zdrui-

ženje Lab v sodelovanju z občinskim odborništvom za vprašanja mladih. Zemljevid je v prvi vrsti namenjen študentom, ki se priselijo v Gorico, v njem pa bodo marsikateri koristen napotek dobili tudi starejši obiskovalci mesta. Včeraj sta občinski odbornik Ceretta in občinski svetnik Dario Obizzi pred študentskim domom v Ulici Mazzini predala namenu pano, ob katerem bodo mimoidočim na voljo novi zemljevidi.

GORICA - Drevored D'Annunzio predali namenu

Pri obnovi drevoreda so se držali projektnih smernic Maxa Fabianija



Slovesnost ob uradni predaji namenu obnovljenega drevoreda

BUMBACA

»Pri obnovi drevoreda D'Annunzio smo se držali projektnih smernic, ki jih je izdelal arhitekt Max Fabiani leta 1937; že takrat je razumel, da bo grad pomembna turistična znamenitost v mestu. Zaradi tega je dal zgraditi zelo široko cesto in jo opremil tako, da bi bilo čim sprehajanje proti

gradu čim prijetnejše.« Tako je včeraj pogovarjala Elisa Traini v imenu studia Politecnica, ki je vodil gradbeni poseg za obnovo drevoreda D'Annunzio. Projekt za novo cesto, ki vodi na goriški grad, so pripravili še med mandatom župana Vittoria Brancatija, gradbena dela so se nato začele med lansko spomladjo, jeseni pa so večji del posega zaključili. V zadnjih tednih so dokončali še zadnja gradbena dela, tako da so včeraj ob prisotnosti župana Ettoreja Romolija in njegovih odbornikov drevored slovensko predali namenu. Prenova drevoreda je skupno stala nekaj več kot 889.000 evrov.



GORICA - V torek, 20. marca, se začenja tradicionalni koncertni niz

Cikel Snovanja prikaz živahnosti glasbene šole

Letos ponujajo enajst dogodkov - Uvod bo koncert z naslovom Mozart: Klavir, glas&orkester

Najlepše Mozartove skladbe bodo uvedle v letošnji koncertni niz Snovanja, ki ga že sedmič prirejata center za glasbeno vzgojo Emil Komel in mednarodni center za glasbo in umetnost Ars Atelier. Spomladanski cikel so predstavile predsednica šole Komel Mara Černic, podpredsednica Alessandra Schettino in Damijana Čevdek Jug, zborovodja mladinskega pevskega zboru šole Komel, ki bo v okviru Snovanj predstavil svojo novo zgoščenko.

»Program letošnjega cikla je dokaz živahnosti, dinamičnosti in energije naše šole. Ponudili bomo zmes klasičnih koncertov in zanimivosti, na oder pa bodo stopili tako gojeni kot profesorji,« je povedala Černičeva in poudarila, da je glasbena vzgoja mladine največja skrb šole Komel, ki steje letos 384 gojencev in ki v okviru reforme glasbenega šolstva že navezuje stike s tržaškim in videmskim konservatorjem.

Cikel Snovanja, je povedala Alessandra Schettino, bo sestavljalo enajst dogodkov. Prvi večer bo 20. marca v centru Bratuž, ko bo potekal skelejni dogodek projekta Mozart: Klavir, Glas&Orkester, na katerem bodo nastopili Mednarodni orkester ArsAtelier iz Gorice pod vodstvom Marcia Feruglia in solo pevci Julija Kramar (zmagovalec tekmovanja Slovenija ima talent), Mirjam Pahor, Nikolaj Pintar, Goran Ruzier ter pianist Bruno Mereu. V teku večera, ki bo posvečen izvajaju najlepših Mozartovih skladb, bodo izročili tudi deset štipendij dobitnikom razpisa Fundacije Goriške hranilnice Joahimu Nanutu, Noemi Cristiani, Federici Babich, Alešu Lavrenčiču, Tini Grego, Sari Štrancar, Marcellu Casseseju, Neži Podbršček, Carlu Casarinu in Alessandri Rodaro, ki so v okviru omenjene projekta sledili skupinskim in orkestrskim vajam pod vodstvom Feruglia.

Drugi večer z naslovom Mi smo po-mlad bo 13. aprila, ko bodo v centru Bratuž nastopili gojeni šole Komel ter učenci glasbenih šol iz Pordenona in Ajdovščine, 27. aprila pa bo v palači Attems-Petzenstein diplomski koncert mladega in perspektivnega pianista Alexandra Gadjeva, ki se bo spopadel tudi s pomembnimi partiturami iz ruske zakladnice. Glasba pod cerkevnim obokom bo naslov večerov sakralne glasbe, ki bosta potekala 18. in 19. maja v cerkvi Sv.



Z lanskih Snovanj

FOTO SCVG E.KOMEL

Ivana in Gorici in v cerkvi na Subidi v Krmnu. Program bo raznolik, glavno vlogo pa bo imela figura slovenskega skladatelja Johna Paula Siflerja, ki je do smrti leta 2001 delal v Hollywoodu. Prvega junija bodo v dvorani Tržaške univerze v Ulici Alviano nastopili pevci mladinskega zboru Emil Komel. Kot je povedala Damijana Čevdek Jug, bodo pevci predstavili zgoščenko Šopek najlepših za vas, v kateri so zbrane najlepše melodije, ki jih je zbor izvajal v zadnjih štirih letih. Zbor bodo spremljali glasbeniki SCGV Komel in pianistica Dalia Vodice. 15. junija bo v parku Coronini na vrsti večer Kitara skozi čas, na katerem bodo nastopili izbrani solisti in komorne skupine iz razredov klasične in električne kitare centra Komel, 26. maja, 2. junija in 9. junija pa bodo na vrsti glasbene pravljice predšolskih učencev s podružnic na Plešivem, Devinu in v Gorici. Niz bo 22. junija zaključil koncert The Queen symphony, ki ga bo oblikovala Mladinska filharmonija Nova iz Novo Gorice. Večer, ki bo posvečen slavnemu angleški rock skupini The Queen, bo obogatil enogastronomski dogodek. (Ale)

GORICA - Festival èStoria

Z avtobusom na odkrivanje zgodovine briškega območja

Udeleženci bodo 22. aprila obiskali Šmartno, Dobrovo, Medano in Vipolže

Na sedežu goriškega združenja èStoria se že vneto pripravljajo na letošnji mednarodni zgodovinski festival, ki bo potekal med 18. in 20. majem in bo posvečen prerokom. Kot vsako leto se bodo festivala udeležili številni gostje, na programu pa bodo tudi spremni dogodki, spektakli in avtobusni izleti.

V pričakovanju na festival bo sta dve ekskurziji z èStoriabusem potekali že v prihodnjih tednih, in sicer 31. marca in 22. aprila, v okviru pobude »Goriška pomlad«. Ob ekskurziji bo vodila zgodovinarka

Lucia Pillon. Prva bo potekala po goriških »poteh svile« - v 18. in 19. stoletju je namreč proizvodnja svinje močno zaznamovala Goricu -, druga ekskurzija pa bo posvečena briškemu območju. Udeleženci se bodo zjutraj odpeljali do Osimske ceste, kjer bo tekla beseda o vojnah in razmejitvah, od tod pa v Šmartno, Dobrovo, Medano (tu bo potekala degustacija) in Vipolže. Ekskurzija se bo zaključila v Bračanu. Za dodatne informacije in rezervacije sta na voljo tel. 481.539210 in naslov elektronske pošte eveniti@leg.it" eveniti@leg.it.

GORICA - Med obiskom Kulturnega centra

Dijaki iz Bologne spoznali lika Lojzeta Bratuža in Avgusta Sfiligoja

Skupina dijakov znanstvenega liceja Enrico Fermi iz Bologne se je v sredo pripeljala v Gorico in v Kulturnem centru Lojze Bratuž prisluhnila pričevanjem o usodi Slovencev pod fašizmom. Dijake je spremljal duhovnik Bogdan Vidmar, ki jim je pred letom dni predaval o življenju in delu Filipa Terčelja.

V Kulturnem centru Lojze Bratuž sta jih sprejela pokrajinski tajnik SSk Julian Čavdek in prof. Majda Sfiligoj. Po začetnih pozdravih je Čavdek dijakom na kratko orisal zgodovino Gorice, njeno kulturno bogastvo in obmejno lego. Pri tem se je predvsem osredotočil na to, kar so Slovenci pomenili za Gorico in kako jih je fašizem zatiral vse do kapitulacije leta 1943. Nekaj informacij je bilo dijakom posredovanih tudi glede povojnega stanja, ko je bilo mesto na meji med zahodnim in vzhodnim ideološkim blokom.

Prof. Majda Sfiligoj je nato dijaki iz Bologne predstavila življenje in delo svojega očeta, odv. Avgusta Sfiligoja. Pričevanje je bilo podano zelo občuteno in dijaki so v tišini in pozorno sledili pripovedi o človeku, ki se je ves razdal za slovenski narod na Goriškem in za uveljavitev človekovih pravic ter demokracije. V svojem izvajanjju je prof. Sfiligoj citirala sodbe in nekatere odlomke fašističnih zakonov, katerih posledice je na lastni koži doživel



Prof. Majda Sfiligoj z dijaki iz Bologne

GORICA - V galeriji Ars predstavili knjigo

Kraška kulturna dediščina med tradicijo in inovacijo

Kako jo varovati, je pojasnila raziskovalka Jasna Fakin Bajec

V galeriji ARS nad Katoliško knjigarno na goriškem Travniku so v sredo predstavili knjigo Proces ustvarjanja kulturne dediščine, ki jo je kot doktorsko disertacijo napisala Jasna Fakin Bajec, vneta raziskovalka Krasa, zlasti komenskega. Za predstavitev knjige je poleg galerije in knjigarne poskrbelo še goriška Mohorjeva družba. Po dobrdošlici, ki jo je izrekla predsednica založniške hiše Marija Češčut, je uvodno misel o nastanku zajetne knjige podal zgodovinar Branko Marušič, ki je avtorici čestital za res poglobljeno raziskavo o kulturni dediščini, pa tudi o splošnih živiljenjskih okoliščinah, ki so v stoletjih izobilovali Kras in Kraševce. Zajetno delo s teoretskim premislekom in temeljitim teoretskim delom razkriva vlogo kulturne dediščine med tradicijo in inovacijo.

V nadaljevanju večera je avtorica Fakinova podrobno razčlenila zanimivo knjigo, ki ima kot glavno izhodiščno misel prav vprašanje: Kaj je dediščina? K temu pojmu se obrača iz različnih zornih kotov, od trdega življenja na kamnitih planotih, pa do izdelovanja orodij, ki so človeku pomagala pri obdelovanju siromašne zemlje. V dediščino spadajo tudi gradnja hiš in vasi, iskanje vode in postavljanje vodnjakov, pa tudi ustno izročilo ljudi, ki se odraža v svojevrstni identiteti, ponarodelih pesmil in ljudskih pregorovih. Skratka v dediščino spada vse, ki je skozi stoletja dajalo pečat raz-

ŠTANDREŽ

Primorska poje drevi v cerkvi sv. Andreja

Zborovska revija Primorska poje prihaja na Goriško z dvema koncertoma. Danes ob 20.30 bodo v stanandreški cerkvi sv. Andreja nastopili nove Primorsko iz Doline, duhovni mešani pevski zbor Slomšek iz Slovenskega doma iz Zagreba, cerkveni mešani pevski zbor Sv. Jerneja z Općin, mešani pevski zbor Stanko Premrl iz Podnanosa, mešani pevski zbor Lojze Bratuž iz Gorice in mešani pevski zbor Hrast iz Dobročeve. V nedeljo 18. marca, ob 17. uri bodo v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici nastopili ženski pevski zbor Prem, ženski pevski zbor Justin Kogoj iz Dolenje Trebušče, mešani pevski zbor Košana, moški pevski zbor Srečko Kumar iz Kojškega, oktet Bori iz Postojne in tržaški mešani pevski zbor Jacobus Gallus.

Požar v Romansu

Goriški gasilci so v noči s sredo na včerajšnji dan posegli v Romansu. V vili Del Torre v Ulici Latina se je namreč vnel požar, ki je zajel leseno strukturo večstoletne stavbe, v katerež živi nekaj družin. Gasilci so na kraju prišli okrog 2. ure ponoči, z delom pa so zaključili okrog 7.30. Na kraju so bili tudi karabinjerji.

Polstenje ovčje volne

V prostorih novogoriške enote kmetijsko gozdarskega zavoda se bo danes ob 15.30 uri začela delavnica polstenja ovčje volne. Na tej bodo po teoretičnem uvodu prikazane osnove momkrega in suhega polstenja. Na voljo je še nekaj prostih mest. Udeležbo je mogoče potrditi na telefonski številki 00386-41-386070, udeleženci pa naj se seboj prinesejo bombažno brisačo. (nn)

Kolesa za Karitas

Tržiška občina bo podarila krajenvemu Karitas petnajst koles, ki jih hranijo v občinskem skladališču, potem ko so jih njihovi lastniki zapustili parkirane v raznih predelih mesta. Poleg tega tržiška občina na dražbi prodaja trikolesno vozilo tipa Ape in motorno kolilo tipa Bravo po izključni ceni 250 oz. 50 evrov. Informacije nudijo na telefonski številki 0481-494479.



Jasna Fakin Bajec

voju in živiljenjskosti neke skupnosti. V nadaljevanju predstavitev, pa tudi v debati, ki je sledila, so v ospredje prišla zlasti vprašanja, ki zadevajo spoštovanje in čuvanje te dediščine, s katero smo marsikdaj malomarno ravnali. Knjiga načrrena tudi vprašanja o vlogi stroke pri ustvarjanju kraške dediščine in skuša obelodaniti pogostokrat nekoliko zgrešene pristope strokovnih služb pri upoštevanju lokalnih izkušenj, prepričan in navad. Ne gre prezreti ugotovitve, da je potrebno upoštevati tudi čas, v katerem živimo in v katerem si želimo ustvariti bivanjske in živiljenjske razmere, je še povedala avtorica. Prijeten predstavitev večer se je zaključil z zanimivim dodatkom, ki je segel tudi na širši evropski prostor, zlasti še na slovenski svet. Predstavitev se je namreč udeležila tudi mlajša gospa iz Poljske z dobrim znanjem slovenščine, ki je poročena z zamejskim Slovencem - Kraševcem. Malo za šalo, malo zares so bile nakazane podobnosti, pa tudi razlike, ki obstajajo med Poljsko in slovenskim svetom, v katerem Kras in njegovi ljudje odigravajo svojevrstno vlogo. (vip)

GORICA-NOVA GORICA - Gimnaziji iz obeh mest skupaj sledili pouku

Še en dan tesnega sodelovanja

Ledino so orali šolniki goriških slovenskih nižjih in višjih srednjih šol - Njihovi dijaki so bili prvi »ilegalci«

Po sredini okrogli mizi, ki je potekala v deželnem avditoriju v Gorici na temo zasvojenosti in obrambe pred njimi, sta včeraj gimnaziji z obeh strani meje, vključno z raznimi študijskimi smermi, oblikovali še tesnejo izkušnjo. Gre sicer za nadaljevanje in ponovitev lanske izkušnje, a jo zaradi njene izvirne vsebine vsekakor lahko stejemo kot novost, ki si je v prejšnjih desetletjih sploh nismo mogli zamisliti. Kaj se je torej dogajalo včeraj zjutraj?

Dva avtobusa sta pred 8. ure prepeljala več desetin dijakov izpred goriških gimnazijskih poslopij do istoimenskih šolskih stavb v Novi Gorici. Isti avtobusi so nato peljali novogoriške dijake v Gorico.

Dijaki klasičnega liceja Dante Alighieri, znanstvenega liceja Duca degli Abruzzi in liceja humanističnih ved Scipio Slataper so nato, z vmesnim odmorom, sledili lekcijam biologije, nemščine, sociologije, matematike, španščine, kemije, francoščine in slovenščine na novogoriški gimnaziji. Pouk je potekal v tujih jezikih, tistih, ki jih dijaki vsaj nekoliko obvladajo. Obratno so novo-

Goriški licejci skupaj s svrstrniki na novogoriški Gimnaziji

BUMBACA



goriški dijaki na goriških šolah sledili učnim uram filozofije, matematike, latinščine, nemščine, angleščine, fizike, klasične civilizacije, umetnostne zgodovine in španščine.

Enkrat ni nobenkrat, a če je takšnih in podobnih pobud veliko (tudi športna srečanja, gledališke izkušnje, koncerti), se bo sčasoma ne-

kaj spremenilo ob meji. Ne pozabimo: ledino so orali šolniki slovenskih goriških nižjih in višjih srednjih šol, nekoliko kasneje tudi osnovnih, v času, ko je bilo za navadno odbojkarsko srečanje potrebno vprašati dovoljenje v Rimu, sestavljati skupinske potne liste, zbirati dovoljenja staršev in si prevzemati odgovornost za primere odrgnjenega

kolena (odbojka) ali buške na glavi (nogomet). In še to: poleg ekonomskih in političnih prebežnikov v prvih petih letih po vojni, so kasneje prvi čezmejni »ilegalci« bili dijaki slovenskih šol, ki zaradi vojaških obveznosti niso mogli dobiti potnega lista (prepustnice itak ne!), a so se vseeno udeleževali prijateljskih dijaških tekem. (a.r.)

Zveza slovenske katoliške prosvete - Gorica • Zveza pevskih zborov Primorske
Zveza slovenskih kulturnih društev v Italiji • Zveza cerkevnih pevskih zborov - Trst
Javni sklad RS za kulturne dejavnosti

Primorska poje 2012

Danes-petak,
16. marca, ob 20.30

Nastopajo:
Nonet Primorsko,
Duhovni MePZ A. M. Slomšek-
Slovenski Dom,
Dolina Zagreb

Štandrež,
cerkev
Sv. Andreja ap.

Cerkveni MePZ Sv. Jernej,
MePZ Stanko Premrl,
MePZ Lojze Bratuž,
MePZ Hrast,

SOPRIREDITELJ PROSVETNO DRUŠTVO ŠTANDREŽ

Nedelja,
18. marca, ob 17.00

Nastopajo:
ŽePZ Prem
ŽePZ Justin Kogoj,
MePZ Košana,
MoPZ Srečko Kumar,
Oktet Bori,
MePZ Jacobus Gallus,
Dolenja Trebuša
Košana
Kojsko
Postojna
Trst

Gorica,
Kulturni center
Lojze Bratuž

SOPRIREDITELJ MEŠANI PEVSKI ZBOR LOJZE BRATUŽ IZ GORICE

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
TRAMONTANA, Ul. Crispi 23, tel.
0481-533349.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
BRAČAN (FARO), Ul. XXIV Maggio
70, tel. 0481-60395.

**DANES ODPRTA LEKARNA
V GRADIŠČU**
PIANI, Ul. Ciotti 26, tel. 0481-99153.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
ALLA SALUTE, Ul. Cosulich 117, tel.
0481-711315.

**DEŽURNA LEKARNA
V ROMANSU**
DEL TORRE, Ul. Latina 77, tel. 0481-
90026.

Kino

DANES V GORICI

KINEMAX Dvorana 1: 17.40 - 19.50 -

22.00 »Magnifica presenza«.

Dvorana 2: 17.30 »John Carter« (di-
gital 3D); 20.00 - 22.00 »Safe House -
Nessuno è al sicuro«.

Dvorana 3: 17.45 - 20.00 - 22.10
»Quasi amici«.

DANES V NOVI GORICI

KULTURNI DOM: 18.00 »Alvin in ve-
verički 3c; 20.15 »Na morje!«.

DANES V TRŽIČU

KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 19.50 -
22.10 »Magnifica presenza«.

Dvorana 2: 18.00 »Ti stimo fratello«
(digitalna projekcija); 20.20 »John
Carter« (digital 3D).

Dvorana 3: 18.00 - 20.15 - 22.15 »L'al-
tra faccia del diavolo«.

Dvorana 4: 17.40 - 20.00 - 22.10
»Quasi amici«.

Razstave

GORIŠKI MUZEJ NOVA GORICA vabi na ogled novih muzejskih prostorov ob vili Bartolomei v Solkanu danes, 16. marca, med 12. in 17. uro.

V FUNDACIJI GORIŠKE HRANILNICE v Ul. Carducci 2 v Gorici je na ogled razstava z naslovom »Adriano Cadel. Una provincia in cartolina«; še danes, 16. marca, 10.00-19.00; vstop prost, informacije po tel. 0481-537111, info@fondazionecarigo.it.

Šolske vesti

**JEZIKOVNI TEČAJI NA AD FOR-
MANDUMU** - na razpolago so še pro-
sta mesta za tečaje: angleščina A2 (36
ur, začetek 19. marca), angleščina B2
(42 ur, začetek 12. marca), slovenščina
A1 (30 ur, začetek 14. marca), slo-
venščina B1 (30 ur, začetek 26. mar-
ca); informacije: Ad formandum Gor-
ica, Korzo Verdi 51, tel. 0481-81826,
go@adformandum.org.

MESTNA OBČINA NOVA GORICA ob-
vešča, da poteka vpis predšolskih

otrok v javne vrtec v mestni občini

Nova Gorica za šolsko leto 2012-13 še

danes, 16. marca.

Izleti

SPDG pireja od 29. junija do 6. julija
planiški izlet v narodni park Pollino
med Bazilikato in Kalabrijo z vzpo-

Oglaševalska agencija Tmedia

PETEK
16
MAREC

obvešča vas, da bo

**danes, 16.
urad v Gorici, ul. Malta 6,**

tel. 0481 32879

ZAPRT

udeleženci prinesejo rokavice; infor-
macije po tel. 320-4109538; sledila bo
družabnost.

KROŽEK KRUT vabi na spomladanski
čiklus skupinske vadbe in plavanja v
termalnih bazenih v Gradežu in Stru-
janu. Ponudba vključuje vodenou
vadbo v bazenu, avtobusni prevoz in
spremstvo. Datumi: 21. in 28. marec;

4., 11., in 18. april; 2., 9., 16., 23. in 30.
maj; organizatorji vabijo stalne in no-
ve člane. Vpisovanje in informacije
nudijo na sedežu goriškega Kruta,
vsak torek in četrtek od 9. do 12. ure
in po tel. 0481-530927 ali na
krut.go@tiscali.it.

DRUŠTVO TRŽIČ vabi člane in prija-
telje na občni zbor volilnega značaja,
ki bo na sedežu (Ul. Valentinis, 84 v
Tržiču) v soboto, 31. marca, ob 16.30
v prvem in ob 17. uri v drugem skli-
canju.

Prireditve

**DELAVNICA DRUŽINSKIH POSTAVI-
TEV** bo v soboto, 17. marca, od 15. do
18.30 prostorih Feiglove knjižnice v
KB Centru na Korzu Verdi, 51 v Gor-
ici. Prijave na naslovu gorica@zskd.org ali po tel. 327-0340677.

**FILMSKI FORUM »INCHIOSTRO E
PELLICOLE«** v centru Punto Giovanni
v Kapucinski ul. 21 v Gorici ob 19.45:
19. marca »Quarto potere«; 29. mar-
ca »Ilaria Alpi: il più crudele dei gior-
ni«; 19. aprila »Fortapasc« in 26. apri-
la »Tutti gli uomini del presidente«.

**OBČINSKA KNJIŽNICA V SOVOD-
NJAH** prireja s pokroviteljstvom Fun-
dacijske Goriške hranilnice predstavitev
knjige »V sinjo brezkončnost - Po sle-
deh odkrivanja zapuščine bratov Rus-
jan, pionirjev letalstva« Vilija Prinčića
v ponedeljek, 19. marca, ob 18. uri.

Knjigo bo v prostorih knjižnice v Sovodnjah predstavila Martina Kafol ob
prisotnosti avtorja.

KRUT v Gorici vabi v ponedeljek, 26.
marca, ob 18. uri na predstavitevno
konferenco delavnice spomina »Kako
upočasnititi umsko staranje« s specia-

Dvanajst voznikov ni bilo pripetih

Policisti iz Slovenije in Italije so včeraj izvedli čezmejni poostren nadzor nad uporabo varnostnih pasov med vožnjo. Na italijanski strani meje se je ena patrulja slovenskih prometnih polici-
stov pridružila trem patruljam njihovih italijanskih kolegov, ki so skupno pregledali 80 vozil, pri čemer so nalo-
žili 12 glob zaradi neuporabe varnos-
tnih pasov. Skupno so izdal dvajset de-
narnih kazni, med katerimi je bila ena
zaradi vožnje z zapadlim zavarova-
njem. Med poostrenim nadzorom so
tudi odvzeli eno vozniško dovoljenje in
zasegli en avtomobil. Ena patrulja goriške prometne police je se pod-
obne akcije udeležila na slovenski strani
meje. Poostren nadzor je bil vklju-
čen v akcijo Tispol - Seabett, katere po-
krovitelj je Evropska unija.

V Starancanu o azbestu

V konferenčni dvorani županstva v
Starancanu bodo danes ob 17.30
predstavili knjigo o azbestu in tržiski
ladjedelnici »Io sono il cantiere«.
Predstavitev prirejata združenje izpo-
stavljenih azbestu in društvo Spraglio.

Poroka v cvetju

V stavbi mestne občine Nova Gorica
bo od 17. do 19. marca potekal sejem
z modno revijo na temo Poroka v cve-
tu 2012, ki ga organizira novogoriška
območna obrtno-podjetniška zbor-
nica. Na njem se bo s ponudbo go-
stinstv in slavičarskih, fotografiskih
in avdio video storitev, ličenja, sveča-
nih pričes, poročnih oblek, nakita,
primernih prostorov, daril, poročnih
potovanj in še marsičesa nepogreši-
vega za nepozaben dogodek predstavilo
vsi oziroma razstavljalcev pretežno z goriškega konca. Sejem se
bo začel jutri ob 15. uri, otvoritev z
modno revijo, ki ji bo sledilo prese-
nečenje, pa bo na sprednu ob 19. uri.
V nedeljo bo sejem odprt ob 11. do 18.
ure, ob 15. uri pa bo na vrsti razrez po-
ročne torte. V ponedeljek bo sejem od-
prt ob 8. do 17. ure. (nn)

Poslovni oglasi

IŠČEM delo kot negovalka sta-
rejših oseb 24/24. Govorim samo
slovensko.

Tel.: 00386-30339004

listko klinične psihologije in nevrop-
sihologije Vali G. Trettnjak in psiho-
loginjo Jano Pečar; prijave in dodatne
informacije na sedežu krožka, Korzo Verdi 51/int. v Gorici, po tel.
0481-530927 vsak torek in četrtek od
9. do 12. ure ali na krut.go@tiscali.it.

Pogrebi

DANES V GORICI: 11.00, Ines Corazza
vd. Leban (iz bolnišnice v Vidmu)
v cerkvi v Stražah, sledila bo upope-
litev.

DANES V ŠTARANCANU: 13.00,
Zdravko Grbavac (iz bolnišnice v
Vidmu) v cerkvi in na pokopališču.

16.3.1922

16.3.2012

Slavica Devetak



Danes bi naša draga dopolnila 90 let.

Z ljubeznijo se je spominjajo



NOGOMET - Udinese izločen iz evropske lige

Obetaven začetek, zelo žalosten konec



Udinese - Az Alkmaar 2:1 (2-1)

Strelci: Di Natale (11-m) v 3. in 15., Falkenburg v 31. min.
Udinese (3-5-1-1): Handanović 7; Benatia sv (od 11. Pasquale 6), Domizzi 6, Ekstrand 5; Ferronetti 6 (od 67. Fabbri 6), Pinzi 6, Pazienza 6 (od 78. Abdi), Asamoah 6, Armero 6; Floro Flores 6; Di Natale 7.

Az Alkmaar (4-3-3): Esteban 5.5; Marcellis 6, Moisander 6.5, Viergever 4.5, Poulsen 6.5; Maher 6.5, Falkenburg 7 (od 84. Ortiz), Elm 6.5; Beerens sv (od 11. Klavan 6.5), Altidore 6, Holman 6 (od 67. Gudmundsson).

VIDEOM - Kako obetaven začetek, kako žalosten konec. Udinese je na povratni tekmi osmine finala evropskega pokala proti nizozemskemu AZ Alkmaar že po petnajstih minutah poravnal neugoden izid 0:2 s prve tekme. Ne le to. Gostje so že od druge minute igrali z igralcem manj. Viergever je v kazenskem prostoru zrušil Floro Floresa, srbski sodnik Mazić pa ga je izključil. Z bele točke je zadel Di Natale, trinajst minut kasneje pa je vir tuoz Udineseja podvojil po lepi podaji Pasqualeja, ki je malo pred

tem zamenjal poškodovanega Benatija. Žal je bila že v 31. minutu za Udinese usodna nepazljivosti v obrambi, po kateri je za goste zadel Falkenburg (Udinesejev »rabel« na prvi tekm). Treba je bilo začeti vse znova, saj je moral Udinese tedaj doseči dva gola. Časa je bilo dovolj, vendar so se nasprotniki odtlej dobro branili. Kar je bilo najslabše: sploh ni bilo opaziti, da igrajo v desetih. Udinese si je sicer pripral več priložnosti, toda nevarni so bili tudi gostje. Še bolj: Elm je v 63. min. zastreljal enajstmetrovko nad prečko, sedem minut kasneje pa je Udinecejeva vrata dvanat zapored rešil Handanović.

Izločen je tudi PSV iz Eindhovna napadalca Timu Matavža. Po porazu z 2:4 v Valencii se je v Eindhovnu tekma končala z 1:1.

Za veliko presenečenje so poskrbeli nogometni Athletica Bilbao, ki so izločili veliki Manchester United. S 3:2 so zmagali že v gosteh, uspeh z Otoka pa so potrdili tudi z domačo zmago z 2:1. Izpadle je tudi Manchester City, ki je Sporting premagal le s 3:2, potem ko je v Lizboni izgubil z 1:0.

Vse upe Udineseja je v 31. minuti strl Falkenburg (2:1). Sicer je bilo še dovolj časa, da bi domače moštvo doseglo še dva potrebnega gola, a očitno za to ni imelo dovolj moči

ANSA

FORMULA ENA - V Melbournu začetek sezone

V primežu neustreznih pravil

Danes bo v Melbournu na sprednu prvi uradni trening letošnje sezone Formule 1. Na startu bo kar šest svetovnih prvakov. Lanskim se je pridružil še povratnik Kimi Raikkonen. Pričel se bo torej lov na Sebastiana Vettela med vozniki in na Red Bull med konstruktorji. Lansko prvenstvo se je namreč začelo, nadaljevalo in zaključilo s prvim monogramom tega binoma.

ZANIMIVOSTI - Senna: le sam priimek je za tistega, ki ga nosi, čast in hkrati veliko breme. Ce si povrhu v sorodstvu z nepozabnim Ayrtonom, je breme še toliko večje. Nečak Bruno gotovo nima stričevega talenta - kar bi bilo tudi skoraj nemogoče, saj govorimo o morda enemu izmed treh največjih dirkačev v zgodbini Formule 1 - vendar bo imel saj celo državo in družino. Sicer bo drugi brazilski dirkač Felipe Massa imel precej več možnosti, da seže po višji uvrsttvitvi (ferrarijevec je sicer že tri sezone brez zmag), a Senna je pač Senna. Ob tem bo Bruno v letošnji sezoni tekmoval za Williams, hiša, s katero je Ayrton dosegel vse najbolj odmevne uspehe. S tem dirkalnikom je Ayrton doživel usodno prometno nesrečo leta 1994.

Letos bo formula 1 tudi precej manj »italijanska«. Prvič po letu 1969 ne bo na startu niti enega italijanskega pilota. Vitantonio Liuzzi in Jarno Trulli nista dobila dovolj donosnih pokroviteljev, tako da so dobili prostor v letošnjem prvenstvu slabši piloti, ki pa imajo za sabo bogatejše sponzorje. S tako oceno se strinja tudi naš repenski strokovnjak Alberto Zenič, ki je sam vodil ekipo v svetu motorjev: »Mislim, da bo vsaj osem

ekip imelo težave zaključiti sezono, gotovo ne z dobičkom. Tudi sam ni sem imel italijanskih voznikov, ker niso imeli zadostnega števila sponzorjev. To je pač posledica krize. Ko bi imeli vse ekipe zadovoljivo število pokroviteljev in bi lahko avtonomno živele, bi imeli samo najboljše voznike, tako pa se dogaja, da nastopajo »bolj donosni« vozniki, ne pa najboljši.«

FAVORITI - Vettel in Webber pred vsemi. Take so napovedi pred začetkom prvenstva. Sicer razni testi niso dali vseh odgovorov, saj so se mnogi skrivali, da ne bi pomagali nasprotnikom, a Red Bull je lahko le nadgradil zelo uspešni dirkalnik, ki je v lanski sezoni pometel z vso konkurenco. Michael Schumacher cilja z mercedesom na osmi naslov, in ravno ta dirkalnik je med zimskimi testi pokazal največji napredok. Zeničeva napoved je podobna: »Pela bo ista muzika kot lani. Nova pravila bi lahko prinesla določene spremembe, a Red Bull ima na papirju najboljši avto. Za stopničke bi se lahko borile druge 2-3 hiše. Najprej McLaren, nato Ferrari in Mercedes. Presenetila pa bi lahko Lotus-Renault. Vse pa bo odvisno od prve četrte prvenstva. Če bo Red Bull začela kot lani, bo za ostale zelo težko. Lani je red bull zmagoval, ker je imel izpušne cevi bolje postavljene v primerjavi z ostalimi. Letos je bilo znova odločilno to, kateri inženir bo uspel na najboljši način pripraviti avto, upoštevajoč zelo restriktivna pravila. Bar je pred leti brez težav zmagal, ker je Ross Brawn pravila interpretiral na najboljši način. Formula 1 je zdaj v rokah inženirjev. Kar ni prav. Pravila bi morala biti manj zaostre-



Fernando Alonso,
v ozadju
Felipe Massa,
zgoraj
Alberto Zenič

ANSA

na in odpraviti bi morali večji del tehnologije. Vozniki imajo vse bolj stransko vlogo. Med testiranjem se je jasno videlo, da lahko postaviš tudi mlade 18 ali 19-letnike iz nižjih kategorij na red bull in so bili tam pri vrhu. Zame je nujno potrebno odpraviti veliko večino tehnologije in številna pravila, zlasti o aerodinamiki. Naj imajo vozniki žulje na roki zaradi menjalnika! Če bodo pri mednarodni zvezi tako nadaljevali, bodo tudi odločali, kje je prehitevanje dovoljeno in kje ne.«

FERRARI - Nekaj težav z novim dirkalnikom so imeli pri Ferrariju. Alonso je izjavil, da se bo moral zlasti v prvem delu sezone ferrari braniti, saj so nekateri drugi dirkalniki

hitrejši. Na raznih testnih vožnjah - zadnja na začetku marca v Montmelolu pri Barceloni - je imel ferrari velike težave s porabo gum. Predsednik slovite avtomobilske hiše Luca Cordero di Montezemolo opaža, da aerodinamika na hitrost dirkalnikov vpliva vsaj za 90%. S tem se strinja tudi Zenič: »Res je tako. Pravila one-mogočajo, da bi bil bolj iznajdljiv. Zgleda kot, da bi morali s temi avtomobili poleteti na luno. Vse zaston, da ustvarjaš pravilnike, da bi prihranil 1000 € pri eni zadevi, če po drugi strani moraš porabiti milijone. Ferrari razpolaga z odličnim voznikom. Če bodo uspeli inženirji dodatki ferrariju nekaj stotink, bi lahko Alonso dodal svoje.«

NAMIZNI TENIS Lisa Ridolfi na pripravah za nastop na SP

MILAN - Nabrežinska namiznotenička igralka Lisa Ridolfi bo od 25. marca do 1. aprila nastopila z italijansko žensko člansko reprezentanco na ekipnem svetovnem prvenstvu v Dortmundu v Nemčiji. Ridolfjeva bo že v nedeljo odpotovala na priprave z državno izbrano vrsto.

Američan za Slovenijo

LJUBLJANA - Američki atlet Brent LaRue, ki ima slovensko državljanstvo in več kot dve leti živi v Sloveniji, bo lahko za svojo novo domovino nastopal že v letošnji sezoni. Njegova glavna disciplina je tek na 400 m ovire, za olimpijske igre v Londonu pa ima izpolnjeni normi B za teka na 400 in 400 m ovire. Stiriindvajsetletni Brent LaRue je poročen z nekdaj slovensko tenisačico Ano Jerman in od leta 2010 živi v Sloveniji.

D'Antoni odhaja

MILAN - Tudi v Italiji poznani Mike D'Anotni ni več trener moštva NBA iz Portlanda. Razlog za njegov odstop je, kot kaže, spor z zvezdnikom moštva Carmelom Anthonyjem. Njegov povratak po poškodbi je sovpadel s serijo porazov Blazersov. Slovo je še posebej obžaloval novo ime lige Jeremy Lin. »On je veliko prispeval k moji karieri,« je dejal Lin.

Častno slovo

LINZ - Hokejisti Tilie Olimpije so v peti tekmi polfinala v Linzu izgubili z ekipo Black Wings z 2:5 (0:2, 1:2, 1:1). Linz je tako dosegel četrti zmago v tej seriji in se s skupnim izidom 4:1 v zmagah uvrstil v finale, kjer se bo pomeril s celovško ekipo KAC.

NASTOPAJOČI - Kot že rečeno, šest svetovnih prvakov (povratnik Raikkonen ter Schumacher, Hamilton, Alonso, Vettel in Button), drugi štirje povratniki (Grosjean, Hulkenberg, De la Rosa in Karthikeyan), in dva novinca (Francoza Charlesa Pic in Jean-Eric Vergne). Med testnimi piloti je prvič tudi ženska, Španka Maria de Villota (Marussia).

KONSTRUKTORJI - Dvakratni svetovni prvak Red Bull je tudi letos favorit med konstruktorji, medtem ko je Marussia (bivša Virgin) novost letosnjega prvenstva in predstavlja rusko avtomobilsko hišo Marussia Motors. Bivša Lotus bo z novimi anglo-malezijskimi gospodarji nastopala pod imenom male angleške hiše Caterham.

Red Bull Racing - 2-kratni prvak med konstruktorji, 127 velikih nagrad, 27 zmag. Vodafone McLaren-Mercedes: 8-kratni prvak, 175 zmag, 175 VN. Ferrari Marlboro: 16-kratni prvak, 216 zmag, 830 VN. Mercedes GP Petronas: 9 zmag, 50 VN. Lotus - Renault F1 Team: 2-kratni prvak, 35 zmag, 302 VN. Force India F1 Team: 73 VN. Sauber F1 Team: 1 zmaga, 324 VN. Toro Rosso: 1 zmaga, 108 VN. Williams F1 Team: 9-kratni prvak, 113 zmag, 584 VN. Caterham F1 Team: 38 VN. Hispania Racing Team: novinac. Marussia: novinac.

DIRKALIŠČA - Formula 1 se vrača v Združene države, dirka pa ne bo v Indianapolisu temveč v Austinu (Texas) in bo 19. od skupno 20 velikih nagrad letosnjega prvenstva, ki se bo zaključilo novembra v Interlagosu v Braziliji. Zadnjič bo Španija goстила dve veliki nagradi, saj se bosta od prihodnje sezone Valencia in Montmelo' (Barcelona) izmenjavala. (I.F.)



ALPSKO SMUČANJE - Veliki kristalni globus me dmoškimi še ni podeljen

Feuz še vodi, a favorit je Hirscher

SCHLADMING - V senci boja za veliki kristalni globus je na zaključku sezone svetovnega smučarskega pokala v Schladmingu v superveleslalomu zmagal južnotirolski »azzurro« Christof Innerhofer. Drugo mesto je osvojil Francoz Alexis Pinturault, tretji pa je bil Avstrijec Marcel Hirscher. Švicar Beat Feuz si je s padcem precej otežil preostanek sezone, Avstrijec Marcel Hirscher na drugem mestu skupnega šeštka namreč zaostaja le še 75 točk (1330 proti 1255). Triindvajsetletni Salzburgan je bil tokrat presenetljivo tretji, potem ko je nastopil še le na četrtem superveleslalomu v karieri. Za zmagovalcem je zaostalo le šest stotink in napovedal ogrožen boj za veliki kristalni globus na zadnjih dveh tekma, ki sta mu bolj pisani na kožo kot Feuzu.

»To je moj najboljši izid v superveleslalomu v karieri. Ta zaključek sezone je že fantastičen, ne glede na to, kaj se bo še zgodilo,« je po tretjem mestu dejal Hirscher. Feuz pa je po tekmi trdil, da njegov padec ni povezan s pritiskom zaradi boja za globus. »Danes sem vedel, da moram preprosto dobro smučati. Pravzaprav sem se počutil precej bolje kot včeraj. Seveda sem zdaj razočaran, a take stvari se dogajajo...« je povedal 25-letni Feuz. Švicar je še napovedal, da ima zdaj v nadaljevanju zaključka sezone precej več možnosti za uspeh prav največji konkurent za skupno zmago Hirscher, saj sledita »specialiteti« Avstrije, slalom in superveleslalom.

Mali kristalni globus za zmago v seštvku discipline je osvojil Svindal. 29-letni Norvežan je na tekmi s 16. mestom ostal brez točk, a ker sta konkurenta Švicar Dier Cuche z devetim in Feuz s padcem prav tako ostala brez vrhunske uvrstitev, je prednost s prejšnjih sedmih tekem zadoščovala za končno zmago v seštvku.

Svetovni pokal, skupno: 1. Feuz (Švi) 1330 2. Hirscher (Avt) 1255; 3. Svindal (Nor) 1131; 4. Ivica Kostelic (Hrv) 1064; 5. Cuche (Švi) 982.

Končno, uperveleslalom (8 od 8): 1. Svindal (Nor) 413; 2. Cuche (Švi) 400; 3. Feuz (Švi) 368.



Zadnji superveleslalom je osvojil »azzurro« Christof Innerhofer

PLANICA Šest Slovencev

PLANICA - Lastnik rekordne planiške znamke Norvežan Bjoern Einar Romoeren je bil najdaljši (221,5 metra) v kvalifikacijah pred današnjo tekmo finala svetovnega pokala v smučarskih skokih sezone 2011/12 Poleg svetovnega prvaka Roberta Kranjca - v kvalifikacijah je s precej nižjega nataleta kot kvalifikanti poletel do 208,5 metra - so se na tekmo od Slovencev uvrstili še Jurij Tepeš (199,0 m; 12. mesto), Jaka Hvala (194,0; 16.), Nejc Dežman (188,5; 24.), Jure Šinkovec (186,0; 24.) in Tomaž Naglič (188,0; 27.).

Pod Poncami se je včeraj zbral za kvalifikacije rekordnih 10.000 gledalcev, ki so v sončnem vremenu uživali v poletih in dobrih slovenskih nastopih.



Tina Maze tik pred končnim 2. mestom

SCHLADMING - Zmagovalka zadnjega letošnjega superveleslaloma za svetovni pokal alpskih smučark na finalu sezone v Schladmingu je Nemka Viktoria Rebensburg, Tina Maze, edina slovenska predstavnica, pa je s sedmim mestom (+0,82) na skupni lestvici povečala prednost pred tretjevrščeno Nemko Mario Höfl-Riesch na 187 točk, saj Nemka včeraj ni dosegla točk. Američanka Lindsey Vonn je bila tudi tokrat dobro na poti k novi zmagi, saj je imela pri zadnjem merjenju vmesnega časa 1,22 sekunde prednost, nato pa je napravila veliko napako, ko je skoraj padla v zavoju in v kratkem odsekcu izgubila tako veliko časa, da je na koncu na šestem mestu zaostala 0,57 sekunde. Kljub temu ima dve tekmi pred koncem sezone že 1948 točk in jo le še 52 točk zaostaja za rekordom Avstrije Hermanna Maierja, ki je v sezoni 1999/2000 zbral 2000 točk.

»Danes ni bilo nobenih možnosti za kaj več in je Mazejeva dosegla zelo dober izid. Posebej uspešna je bila v spodnjem delu, kjer je bilo potrebno smučati z glavo. Napredovala je v tej disciplini, se spremenila in zelo napredovala tudi psihično. Sedaj je razbremenjena, tudi fizično je zelo dobro pripravljena. Pohvaliti moram tudi fizioterapevto Nežko Poljanšek pa tudi trenerja Livia Magonija, ki je zapolnil vrzel, moje pomankljivosti v smučarskem znanju. Sedaj imamo en dan premora pred tehničnimi disciplinami. Že dolgo imamo zmago v grlu in upam, da jo bomo vendar dočakali,« si je zaželet Andrea Massi, vadjačka ekipe Tina Maze. Danes bo v Schladmingu ekipna tekma, v soboto ženski slalom, v nedeljo pa se bo sezona zaključila z veleslalomom.

Superveleslalom, končno (po 7. od 7): 1. Vonn (ZDA) 453; 2. Mancuso (ZDA) 381; 3. Fenninger (Avt) 369; 4. Maze (Slo) 257; 5. Suter (Švi) 226.

KOŠARKA - Pokalni finale v Lombardiji

Uvod ali konec?

Jadran Qubik danes v četrtnemu na direktno izpadanje proti Centru

DIVIZIJA A Acegas Aps zmagal v Fabrianu

**Spes Fabriano - Acegas Aps 60:77
(13:17, 27:34, 38:62)**

Spes Fabriano: Iardella 13, D'Arrigo 10, Piermartini 10, Rossini 10, Fontan 4, Usberti 3, Liberati 4, Trapella 11, Castellatta 12, Sgobba 14.

Acegas Spes: Zaccariello 13, Bonetta, Mastrangelo 7, Ruzzier 3, Manganza 16, Moruzzi 6, Ferraro 2, Carra 11, Gandini 17, Zecchin 2.

Po zmagi v zaostali tekmi je tržaško moštvo v diviziji A spet prvo v svoji skupini. Fabriano je začel boljše (9,4), po minuti odmora trenerja gostov Dalmassonsa pa je Acegas dosegel delni izid 13:4 in vodstva ni več izpustil iz rok, imel pa je tudi 24 točk prednost.

»Zdaj smo matematično dosegli uvrstitev v play-off. To ni bilo enostavno. V nekaj mesecih smo namreč odigrali kar 30 tekem,« je po tekmi dejal trener Dalmassons in kritično dodal, da je Acegas že štiri mesece brez svoje strehe (PalaTrieste), vendar se v Trstu nič ne premika.

ROKOMET - Elitna A-liga, danes ob 18.00 Teramo - Pallamano TS (Raisport 1).

KOŠARKA - Zaostala tekma deželne C-lige

Breg gladko zmagal

V San Danieleju vodil od vsega začetka, jutri v Dolini proti Geattiju

**Acli San Daniele - Breg 63:82
(15:26, 28:53, 53:71)**

Breg: Schillani 6 (2:2, 2:3, 0:2), Visciano 10 (2:2, 4:9, -, K. Ferfoglia 14 (2:2, 3:9, 2:5), Robba 16 (2:2, 7:11, -, Samec 13 (0:2, 5:6, 1:1), Nadlišek, S. Ferfoglia 14 (2:2, 3:7, 2:3), Semec (-, 0:1, -, Bazzarini, Klarica 9 (4:5, 1:3, 1:5), trener Krašovec.

SON: 13. PON: nihče

Klub zelo okrnjeni postavi je Breg dosegel v San Danieleju predstavljivo gladko zmago, ki pomeni lepo injekcijo samozavesti.

Dolgemu sezbanemu poškodovanemu se je sinoči pri-družil še Štefan Samec, ki je v bistvu odigral le eno četrtnino, Saša ferfoglia pa je stisnil zobe in dobro opravil svojo nalogo. Resnici na ljubo, pa so okrnjeni igrali tudi gostitleji, manjkal je namreč njenih najboljših strelec Campanato.

Breg si je takoj prigral lepo prednost. Igrali ci San Danieleja so se zato odločili, da bodo goste poskusili zaustaviti s consko obrambo, vendar so igralci Brega igrali preudarno in »zlomili« tudi to obrambno igro, tako da so na koncu slavili z visoko prednostjo.

Breg se bo jutri v občinskem športnem središču Silvana Klabjana (pravico bosta delila Tol-DO in Badarac iz Pordenona) spoprijel z rehabilitiranim videmskim moštvom Geatti Basket Time, ki ima za sabo tri zaporedne uspehe. Čeprav je odšel ostrostrelec Puto (v Caorle v C1), je po zimskem prestopnem roku postava okrepljena, prišla so namreč izkušeni krilni center Del Gobbo in mlada branilca Avanzo ter Floreani iz Corna. Nevarni so tudi šuter Munno, krilo Favret in robata centra Battistig ter Pitis. Četudi so utrujeni in ne-



Klemen Ferfoglia

popolni, bodo morali Krašovčevi fantje nastopiti na višku zrbnosti, da bi ne prišlo do neprijetnih presenečenj. Na prvi tekmi je Breg zmagal z 68:76.

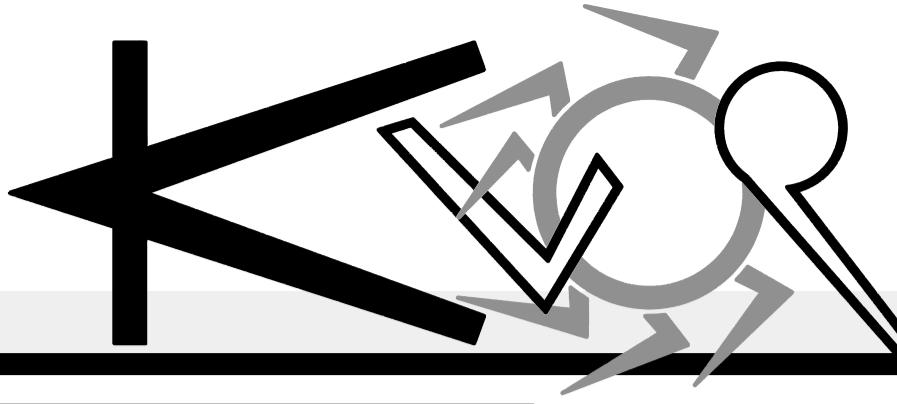
Bor Radenska jutri doma proti neugodni ekipi Ronchi

Bor Radenska (34 točk) se bo ob 18.30 na Prvem maju spoprijel z Romansom (20). V dvo-rano Bojana Pavletiča pri Svetemu Ivanu prihaja za Popovičeve varovance vsakič neugoden tekmeč z Goriškega, ki so ga na prvi tekmi ugnali ne brez težav (končni izid 58:71 je bil varljiv). Odkar se je po poškodbi vrnil postavni center Ilić, je Romans še bolj konkurenčna ekipa. Ostali nosilci so na zunanjih položajih Gaggioli, Tomat, Bullara in Gennarri ter pod košem Dreas in Cabas. Na pomembno preizkušnjo so se Borovi košarkarji primerno pripravili, vprašljiv je le nastop Attilia Fumarole, ki je ležal s trebušno gripo. Sodnika na tekmi bosta Poles in Meneguzzi iz Pordenona.

D-liga: Znani pari play-offa

Medtem so znani pari prvega kroga play-offa in play-outa v deželni D-ligi. Druga faza se bo pričela prihodnji konec tedna. Končnica za napredovanje: Fagagna - Fogliano, Grado - Sbrindella, Gemona - Basket 4 Trieste, San Vito - Sistema Pordenone. Za obstanek: Perteole - Fagagna, Aviano - Villesse.

ODBOJKA - 1. moška divizija: Sloga - Naš prapor 0:3 (13:25, 19:25, 18:25)



KLOP JE TOKRAT PIČIL SVOJ ROJSTNI KRAJ - TRST

Mesto na robu sveta?

Kje je turistični razvoj, ki nam ga vsi politiki ponujajo?

Pogostoma slišimo, da je Trst mesto, kjer živijo le starejši in mladi bežijo drugam, kjer je več možnosti za kariero in osebni razvoj. Kdaj pa kdaj se celo najde kdo, ki potarna o tem, kako je bilo pod Avstrogrško vse boljše, čeprav je zelo verjetno, da se sam ni rodil niti za časa anglo-ameriške vlade (kaj šele pod avstrijskimi cesarji) in čas pred prvo svetovno vojno pozna le iz ustnega izročila. O Trstu danes, tukaj in zdaj, bi redko kdo povedal lepo besedo ali povalho v kateri ne bi bilo niti kančka grenkobe. Zato je Klop odločil, da se ta teden - čeprav verjame, da je bilo za časa cesarja Franca Jožefa prav lepo - ne posveti slavnim tržaškim preteklosti, temveč ne pretirano sijajni sodobnosti in potencialno blesteči prihodnosti. Kajti večina se strinja, da ima Trst velik potencial, ki bi se lahko razvil, če je le volja do tega.

Fascinanten in zapeljiv, toda pozabljen in prezrt

»Ta Trst je kot mesto na robu sveta.« Tako se glasi prvi verz pesmi Ta Trst Miroslava Košute, ki je v tej in drugih poezijah izrazil to, kar čuti večina Tržačanov: naš Trst predstavlja zadnjo postojanko pred nezanim, pred »hic sunt leones« - Trst je mesto na robu prepada, tudi če bi bilo danes bolj primerno govoriti o Trstu kot o mestu na robu propada, tako vsaj trdi večina njegovih prebivalcev.

Dejstvo, da je pomembna avstralska založba turističnih vodnikov dala glavno mesto Furlanije Julisce krajine na prvo mesto lestvice najlepših in najbolj prezrtih mest na svetu, je pa pozitiven podatek v pozbavljeni zgodbi tega romantičnega mesta. Nenavadni pridih, ki ga je Trstu dala vsaka izmed mnogih kultur, ki so se tu srečevali, le poveča čar, ki ga mesto ima že zradi svoje posebne lege med vzhodom in

zahodom, v srcu Evrope. Kolikokrat so (skorajda zaman) vsi pomembnejši sodobni tržaški intelektualci, tako slovenski kot italijanski, poudarili pomen Trsta kot prestolnice Srednje Evrope? Desetine in desetine krat smo razlagali Netržačanom, da je v našem mestu nekaj habsburškega in nekaj vzhodnoveropskega, pri tem pa se ohranja mediteransko vzdružje, značilno za romantično predstavo Italije. Že stokrat smo slišali, da so mnoge tržaške kulturne in narodne manjštine (po nekaterih podatkih, naj bi jih bilo celo dvanaest), veliko neizkorisno bogastvo. Tisočkrat so nam že povedali, da je arhitektonsko gledano Trst dragulj, kar razume vsakdo, čeprav ni izvedenec na tem področju, če le občasno dvigne nos, ko hodi po tržaškem središču. Bogati okraski se najdejo na skoraj vsaki stavbi. Vsi vemo, da se je po tržaškem nabrežju in ulicah sprehajal Joyce, ko je snoval svojega Ulyssesa, ki ga literarni kritiki obravnavajo kot enega izmed najpomembnejših romanov 20. stoletja. Situacija pa je na žalost vedno ista. Medtem ko v Toskani prirejajo zlata vredne vodenje ogleda po mestu, kjer naj bi po fantaziji iznajdljive Američanke prebivali vampiri, je v Trstu glede na mednarodni ravni pomembnih literarov imelo največ uspeha in odmeva to, da se po ulicah »sprehajata« bronasta kipa Umberta Sabe in Jamesa Joycea.

Našemu mestu torej ni kaj posvečati slavoslovov: konkretno gledano je večina prebivalcev res v srebrni dobi svojega življenja, poleg tega pa ni vse tako sijajno, kot bi lahko bilo. Ceste so čiste le potem, ko jih je dež spral in burja pometla, kupi smeti se valjajo okrog smetnjakov. Iz družabnega vidika pa ni nič boljše, predvsem za mlade: lokalov, ki bi bili odprtji po osmih zvečer je bore malo, vsako zabavo, ki vključuje ples in glasbo kmalu utišajo orožniki.

Neizogibna je navezava na preteklost,

ko govorimo o tržaškem pristanišču: stavebe na površini šestdesetih hektarjev nekdanje največje avstrogrške proste luke, so danes kup ruševin. Republika Italija ima približno 7500 km obale, zato je lahko po svoje razumljivo, da ni velike potrebe po pristaniščih: ostaja dejstvo, da so na tem področju neizkorisene površine, več ustanov (od knjižnic do univerze) pa se pritožuje, da nimajo prostorov na razpolago. »Staro pristanišče« ni več aktivno od konca druge svetovne vojne, prvi konkretni projekti za njegovo prenovo so bili predstavljeni šele leta 2004, ko je Trst kandidiral za Expo 2008. Ko je bil razglasen zmagovalec (Zaragoza), se je celotni projekt razdrobil na manjše, ki so bili zasnovani v naslednjih letih. Leta 2011 je bilo obnovljeno in konkretno v uporabi le t.i. Skladišče 26, v katerem je bila razstava v sklopu beneškega Biennala. Vsak komentar je odveč.

Na drugi strani pa je škedenjska železarna na robu zaprtja že dobrih dvajset let. Tovarna, ki mestu in okolju bolj škodi kakor koristi, se ciklično pojavlja v političnih in poljudnih debatah. Že večkrat so višji krogovi obljudili, da bo do določenega leta dokončno prenehala z delovanjem. Rok je pretekel, železarna je ostala. Žalostno je priznati, da bi bilo splošno stanje vseeno boljše kot sedanje, če bi železarno doletela usoda starega pristanišča in bi po zaprtju ostala dolgo let zapuščena. Še bolj žalostno pa je dejstvo, da se Tržačani, klub temu, da se zavedajo škode, ki jo povzročajo njeni izpusti plinov, še vedno zavzemajo za obstoj železarne, saj ostaja pomemben vir dohodka za prestevilne družine.

Mittelvropskemu biseru, v katerem so bili posneti znani filmi od Ane Karenine do Titaniča (v zadnjem desetletju) pa pravzaprav le italijanske televizijske drame kot npr. predelava Hitchcockove Rebeke), je sedanj župan Cosolini obljudil, da bo spet »velik«. V skoraj enem letu ni prišlo do večjih sprememb, v naslednjih štirih letih pa nam bo mogoče dokazal, da, enkrat za vselej, »se pol«. Saj, kot pravi zadnja kitica Košutove poezije, je Trst »okraden za jutri, za čast in nebo«, toda, čeprav se po eni strani počasi utaplja v oceanu pozabe in inertnosti, še vedno zdrži na gladinu, še vedno živi, kljub vsemu: »ta Trst je kot vera, ki ne dogori.«

... obstaja o tržaški burji prava legenda? Ko se je Veter s svojimi otroki sprehajal po Krasu, se je njegova hčerka Burja zaljubila v Tergesteja, slavnega mitološkega junaka, ki je v našem kraju pripravoval z Argonauti. Strastno sta se ljubila, ko pa ju je zasačil oče Veter, je mlačenja ubil. Burjine solze so se spremenile v kraški kamen, Tergestejeva kri pa v kraški ruj. Še danes lahko slišite žalostno Burjo, ki tuli od bolečine.

... je Trst svetovna prestolnica kave? Poleg tega, da se lahko povalmo s kar nekaj tržaškimi predelovalci kave, ki prednjajo na svetovni trgovski sce-

ni, se v naše mesto vsak dan pripeljejo tone surove kave.

... sledi Terezijanska četrtočetno določenemu geometrijskemu tlorisu? Večina palač sledi strogiim graditeljskim predpisom: velika vhodna vrata, notranje dvorišča, pritlična skladišča, itd.

... so v našem mestu nastale zelo pomembne zavarovalniške družbe? V času Avstro-Ogrske se je morsko trgovanje zelo razvilo, zato so nastale tudi zavarovalniške družbe, kot so Zavarovalnica Generali, ki se je ob nastanku imenovala Accomodita assicurazioni, zavarovalnica RAS in Lloyd Adriatico, prej Avstrijski Lloyd.

POGOVOR Z OBISKOVALCI MESTA

Kje so turistične informacije?



Klop je pred nekaj meseci prebral novico o tem, da je Trst mesto, ki ima zelo velik turistični potencial, vendar ga ne zna prav izkoristiti. Klop se je seveda spraševal, kako je to sploh mogoče; poleg prežanja na kraških gmajnah se namreč Klop rad odpravil tudi v mestno središče, da obišče kakšno dobro zamejsko zakusko v Tržaški knjigarni in da si ogleda najnovejšo produkcijo zamejskega gledališča.

Tokrat se je Klop postavil na prež kar v sam center mesta, to je na trg Zedinjenja Italije. Ogledal si je mimoidoče in opazil precej tujih obrazov: turistov, ki bi jih Klop lahko pičil, je bilo na pretek! Pogumno se je napotil k prvim žrtvam in preizkusil svoje govorne sposobnosti. Najprej se je pogovoril z gospo Dimitri iz Grčije, ki je prišla v Trst, da bi obiskala svoje sorodnike. Gospa je bila nad mestom navdušena, saj je po njenem mnenju Trst zelo čist in prijeten; povedala nam je, da ne bi v mestu nič spremeniла, saj s svojim obstojem in zgodovinsko pomembnostjo že samo po sebi privabljajo turiste.

Po tem zelo pozitivnem pogovoru se je Klop ves ponosen napotil proti zaljubljenemu parčku, ki se je slikal na nabrežju. Kmalu pa je ostal negativno presenečen, saj se je parček odločil, da bi Trstu v spričevalo zapisal le revno trojko! Parček iz Kanade nam je povedal, da pogreša v mestnem središču predvsem turistične informacije.

Podobnega mnenja sta bila tudi Ernesto in Ludovica iz Rima, ki sta se v Trst pripeljala le za eno popoldne, saj sta za svoje poročno potovanje izbrala romantične Betnetke. Njuna glavna kritika je ta, da nista našla nobenega napotka za turiste, ki bi radi kaj več izvedeli o zanimivostih, pred katerimi se nahajajo. Poleg tega nam je Ernesto povedal, da bi se gotovo odločil za daljše bivanje na našem mestu, če bi

dobil zanimivejšo ponudbo: rad bi si ogledal tudi okolico mesta in skočil čez mejo, vendar ni na spletu in v turističnih agencijah našel nobene podobne ponudbe.

Gospod Armando iz Kalabrije pa je bil kritičen predvsem do ljudi: rekel nam je, da ni le burja kriva, da je na tržaških ulicah včasih presneto mraz; po njegovem mnenju so namreč mrzli tudi ljudje! Mrzli pa so zato, ker ne znajo dobro ustvariti enotne mestne skupnosti, ki bi temeljila predvsem na drugačnosti narodov, ki jo se stavlja. Drugačnost bi morala biti predvsem bogastvo, ne pa zavora.

Bolj pozitivne besede pa smo slišali, ko smo za mnenje povprašali Ruth in Mariasol iz Guadalajare, to je manjšega španskega mesteca v okolici Madrida. Mati in hči sta se odločili za petdnevne počitnice v Trstu, nad mestom pa sta bili navdušeni. Povedali sta, da se bosta v prihodnosti gotovo vrnili.

Klop je še vedno pestilo sladko-grenko občutje; še dobro, da se je nato pogovoril s prijetom Letizio iz Catania. Punca, ki je prišla za teden dni v Trst s prijatelji, se je Klop takoj zazdela zelo vesča; kmalu potem smo ugotovili, da je pravkar diplomirala in je svoje diplomsko delo posvetila prav našemu mestu! Povedala nam je, da je v Trstu že tretjič in dobro pozna mesto in okolico. Hvalila je predvsem nabrežje, Miramarski grad, grad svetega Justa, zgodovinske kavarne in Kras. Povedala nam je, da lahko radovedni turisti najdejo veliko informacij na spletu, vendar pa je Trst premalo valoriziran: turist ne ve, zakaj bi si moral to obmejno mesto sploh ogledati!

Klop je nato izračunal, kakšno srednjo oceno je na našem izpraševanju prejel Trst, in ugotovil, da si je prislužil sedmico. Ocena je bila torej precej pozitivna, tako da smo si privoščili dobro tržaško kavo na nabrežju.



ALI STE VEDEL, DA ...

... imate v Trstu na voljo najrazličnejše muzeje? Poleg gotovo že znanega muzeja Revoltella in Znanstvenega imaginarija, ki ste si ga ogledali, ko ste bili še zelo majhni, si lahko ogledate tudi Muzej judovske skupnosti, ki ima v našem mestu dolgo zgodovino, pa tudi Mestni gledališki muzej, ki je poimenovan po Carlu Schmidlu, Mestni pomorski muzej, v katerem si boste lahko ogledali najrazličnejše miniaturne ladje, Železniški muzej, Švezov in Joycejev muzej in še dolgo bi lahko naštevali. Gotovo vas ne bo Klop izpršal, koliko tržaških muzejev ste si ogledali, sami pa veste, koliko pozna te tržaško kulturno ponudbo.



SOBOTA, 17. IN NEDELJA, 18. MARCA

OD 10.00 DO 16.30
ODPRTJE JAVNOSTI NOVEGA IN STAREGA DEVINSKEGA GRADU
Vstopnina po znižani ceni 5 evrov, samo 17. in 18. marca
Urnik blagajne 9.30 – 16.30
info: +39 040 208120 Faks: +39 040 208022
informacije o ogledih: visitete@castellodiduino.it
druge informacije: info@castellodiduino.it
www.castellodiduino.it

POSLASTICA NA GRADU
Dvoršče Devinskega gradu
V slučaju slabega vremena bo dogodek potekal v dvorani "Grotta".
Vstopnina: 5 evrov, vključuje kozarc, žepek za kozarc in 4 degustacije razstavljenih proizvodov
Enogastronska tradicija našega čudovitega zaledja ni novost. Zato je združitev čezmehnih moči izredna priložnost, da se Poslastica na gradu izkaže za pomemben dogodek tudi na ravnini turistične promocije, saj spaja dobre tri let temeljnih predstavnic področja kulinarike: Italije, Slovenije in Hrvaške.
Že 5 let prireditve žanje neverjeten uspeh tako na ravnini obiskov kot recenzij. Recept je privlačen in prijeten.
Temeljni cilj pobude je prepričati tudi tuje obiskovalce o posebnosti enogastronske ponudbe naših krajev. Med glavnimi proizvajalci, ki bodo sodelovali na pobudi, so:
VINO: Kante, Zidarich, Skerk, Lupinc, Kerin, Fiegl, Petrucco, Lisjak, De Adami, Bonča, Montemoro, Pucer, Degrassi, Mont'Albano, Terre Rosse
OLJE: Azienda 29, TIPIČNE SLADICE: Eppinger, MED IN OLJE: Peric

3. izvedba Ex Tempora »POMLAD NA GRADU« Umetniki na odprttem PARK IN DVORIŠČE DEVINSKEGA GRADU, STARI GRAD, VAŠKI TRG IN STARO VAŠKO JEDRO
Prireja Kulturna in športna skupina Ajser 2000 - www.ajser2000.it
Info: +39 340 5665103 - Lucia Lalovich Toscano

OB 14.30
Simpozij: Naravoslovne poti tržaške pokrajine in Krasa
Kongresna dvorana Devinskega gradu

OB 15.30
Trg zedinjenja Italije: 150 let združene Italije
Dvoršče Devinskega gradu
V slučaju slabega vremena bo koncert potekal v Kongresni dvorani.
Proslava, ki spaja branje s pesmijo; nastopata Leo in Gerry Zanner v njunem tipičnem slogu, ki je zmes parodije in kabareta.
V sodelovanju z Združenjem tržaških gledaliških skupin in z gledališko skupino Amici Di San Giovanni – F.I.T.A. (Trst)

OB 14.30
Simpozij: Naravoslovne poti tržaške pokrajine in Krasa
Kongresna dvorana Devinskega gradu

OB 15.30
Trg zedinjenja Italije: 150 let združene Italije
Dvoršče Devinskega gradu
V slučaju slabega vremena bo koncert potekal v Kongresni dvorani.
Proslava, ki spaja branje s pesmijo; nastopata Leo in Gerry Zanner v njunem tipičnem slogu, ki je zmes parodije in kabareta.
V sodelovanju z Združenjem tržaških gledaliških skupin in z gledališko skupino Amici Di San Giovanni – F.I.T.A. (Trst)

OB 16. URI
Koncert ansambla Special Plate
Dvoršče Devinskega gradu
V slučaju slabega vremena bo dogodek potekal v dvorani "Grotta".

OB 16. URI
Srečanje z umetniki Ex Tempora
Dvorana "Grotta" na Devinskem gradu

NEDELJA, 18. MARCA

OB 10. URI
Brezplačni naravoslovni izlet – Labirint v Črničju
Zbirališče pred Devinskim gradom
Naravoslovni izlet nas bo popeljal na sprehod po Črničju, Ribiškem naselju in paleontološkem najdišču dinozavra Antonia, kjer bomo lahko obočudovali značilne vrste sredozemske makije in odkrivali čudovite poglede na zaliv.
V sodelovanju z Morskim zavarovanim območjem Miramare WWF, Italijanskim združenjem okoljskih in izletniških vodičev AIGAE ter jamarsko skupino Flondar.
Info in rezervacije: +39 333 9339060 - giovanna@riservamarinamiramare.it

OB 14. URI
Magic Parade
Dvoršče Devinskega gradu
V slučaju slabega vremena bo dogodek potekal v Kongresni dvorani.
Čarovalnička predstava za otroke, prireja društvo Trieste Magica

OB 15. URI
Prikaz langobardskega bojevanja
Dvoršče Devinskega gradu
Prireja društvo Invicti Lupi

OB 16. URI
Koncert ansambla Special Plate
Dvoršče Devinskega gradu
V slučaju slabega vremena bo dogodek potekal v dvorani "Grotta".

OB 16. URI
Srečanje z umetniki Ex Tempora
Dvorana "Grotta" na Devinskem gradu

Urniki se lahko spremenijo.

Rai Tre bis

SLOVENSKI PROGRAM Na kanalu 103

- 18.40** Čezmejna TV: Primorska kronika
20.20 Tv Kocka: Mala Cecilijanka: OPZ OŠ z Romjan
20.30 Deželni TV dnevnik
20.50 Čezmejna TV: Dnevnik Slo 1

Rai Uno

6.45 Aktualno: Unomattina **7.00** 8.00, 9.00, 11.00 Dnevnik **7.30** Dnevnik L.I.S. in Parlament **11.05** Aktualno: Occhio alla spesa **12.00** Aktualno: La prova del cuoco **13.30** Dnevnik in gospodarstvo **14.10** Aktualno: Verdetto finale **15.15** Aktualno: La vita in diretta **16.50** Dnevnik Parlament **17.00** Dnevnik **18.50** Kviz: L'eredità (v. C. Conti) **20.00** Dnevnik **20.30** 1.30 Aktualno: Qui Radio Londra **20.35** Kviz: Affari tuoi (v. M. Giusti) **21.10** Kviz: Non sparate sul pianista (v. F. Frizzi) **23.25** Aktualno: Tv7 **0.25** Aktualno: L'appuntamento **0.55** Nočni dnevnik in Focus **1.35** Aktualno: Sottovoce

Rai Due

6.00 Nan.: Cuori rubati **7.00** Risanke **9.30** Aktualno: Tgr Montagne **10.00** Aktualno: Tg2 Insieme **11.00** Variete: I fatti vostri **13.00** Dnevnik in rubrike **14.00** Aktualno: L'Italia sul Due **16.10** Nan.: La signora del West **16.55** Nan.: Hawaii Squadra Cinque Zero **17.45** Dnevnik L.I.S. in športne vesti **18.15** Dnevnik **18.45** Nan.: Ghost Whispers **19.35** 1.20 Resn. show: L'Isola dei Famosi 9 (v. V. Luxuria) **20.30** Dnevnik **21.05** Nan.: NCIS: Los Angeles **21.50** Nan.: Blue Bloods **22.40** Nan.: Dark Blue **23.25** Dnevnik **23.40** Aktualno: L'ultima parola **1.10** Aktualno: Dnevnik - Parlament

Rai Tre

6.00 Dnevnik **8.00** Aktualno: Agorà **10.00** Dok.: La Storia siamo noi **11.00** Aktualno: Apprescindere **12.00** Dnevnik in športne vesti **12.25** Aktualno: Tg3 Fuori Tg **12.45** Aktualno: Le storie - Diario italiano **13.10** Nad.: La strada per la felicità **14.00** Deželni dnevnik in Dnevnik **14.50** Aktualno: Tgr Leonardo **15.00** Dnevnik L.I.S. **15.05** Nan.: Lassie **15.55** Dok.: Cose dell'altro Geo **17.40** Dok.: Geo & Geo **19.00** Dnevnik in Deželni dnevnik **20.00** Aktualno: Blob **20.15** Kratkometaža: Per ridere insieme con Stanlio e Ollio - Il conte Ugolino **20.35** Nan.: Un posto al sole **21.05** Aktualno: Robinson **23.15** Aktualno: E se domani **0.00** Nočni dnevnik **1.10** Aktualno: ArtNews

Rete 4

6.45 Dnevnik - kratke vesti **7.20** Show: Ieri e oggi in Tv **7.25** Nan.: Nash Bridges **8.20** Nan.: Hunter **9.40** Nan.: Carabinieri **10.50** Variete: Slow Tour **11.30** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **12.00** Nan.: Un detective in corsia **13.00** Nan.: La signora in giallo **13.50** Aktualno: Il Tribunale di Forum **15.35** Film: La battaglia dei giganti (zgod., ZDA, '65, r. K. Anakin, i. H. Fonda, R. Shaw) **18.55** Dnevnik in vremenska napoved **19.35** Nad.: Tempesta d'amore **20.30** Nan.: Walker Texas Ranger **21.10** Aktualno: Quarto grado (v. S. Sottile)



23.55 Film: Mai con uno sconosciuto (dram., ZDA, '95, r. P. Hall, i. A. Banderas, R. DeMornay) **1.45** Nočni dnevnik **2.10** Film: Con la rabbia agli occhi (det., It., '76, r. A. Margheriti, i. M. Balsam, Y. Brynner)

°5 Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved, borza in denar **8.40** Aktualno: La telefonata di Belpietro **8.50** Aktualno: Mattino Cinque **10.05** Resn. show: Grande Fratello 12 **10.10** Dnevnik **11.00** Aktualno: Forum **13.00** Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Nad.: Beautiful **14.10** Nad.: Centro-Vetrine **14.45** 1.10 Talk show: Uomini e donne **16.15** Talent show: Amici **16.55** Aktualno: Pomeriggio Cinque **18.05** Dnevnik - kratke vesti **18.45** Kviz: The Money Drop (v. G. Scotti) **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.30** 0.25 Variete: Striscia la notizia **21.10** Variete: Zelig (v. C. Bisio, P. Corradi) **23.30** Supercinema **23.55** Nočni dnevnik in vremenska napoved

Italia 1

7.00 Risanke **8.40** Nan.: Settimo cielo **10.35** Nan.: Everwood **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **13.40** 19.50 Risanka: Simpsonovi **14.35** Risanka: Dragon Ball Z **15.30** Nan.: Camera Café **16.15** Nan.: Provaci ancora Gary **16.40** Nan.: La vita secondo Jim **17.10** Rubrika: Bau Boys **17.45** Kviz: Trasformato (v. E. Paip) **18.30** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **19.20** Nan.: Tutto in famiglia **20.20** Nan.: CSI - Miami



21.10 Film: Wanted - Scegli il tuo destino (akc., ZDA, '08, r. T. Bekmambetov, i. A. Jolie, J. McAvoy) **23.15** Variete: Le leone (v. I. Blasi, E. Brignano) **0.45** Nan.: The Shield **2.25** Dnevnik - Pregled tiska

Tele 4

7.00 Dnevnik **7.20** 14.20 Dok. Italia da scoprire **8.30** Dnevnik **9.00** Variete: 80 Nostalgia **9.30** Nan.: Maria Maria **10.15** Dok.: Lituania **12.20** Dok.: Samoa - Le isole del tesoro **13.05** Italia, economia e Prometeo **13.30** Dnevnik **14.10** Variete: Le isole (v. I. Blasi, E. Brignano) **0.45** Nan.: The Shield **2.25** Dnevnik - Pregled tiska



22.00 Film: Matilda

Slovenija 3

6.00 19.55 Sporočamo **8.30** Poročila TVS1 **10.00** Komisija za nadzor javnih financ, prenos **11.00** Odbor za zadeve EU, prenos **13.30** Dnevnik Tvs1 **15.30** Poročila Tvs1 **17.50** Kronika **19.00** Tv dnevnik Tvs1 **20.00** Aktualno **20.15** Tedenski pregled **20.40** Poslanski premislek **20.50** Na tretjem... **21.30** Žarišče **22.00** Posebna ponudba (pon.)

Koper

13.45 Dnevni program **14.00** Čezmejna Tv - deželne vesti **14.20** Euronews **14.40** Vesolje je **15.00** Film: Hrabi pomorščaki **17.00** Avtomobilizem **17.25** 23.35 Športna oddaja **18.00** Univerza **18.20** Pravljice Mike Make **18.35** Vremenska napoved **18.40** Primorska kronika **19.00** 22.00, 0.05 Vse dane - TV dnevnik **19.25** Šport **19.30** Vse dane - aktualnost **20.00** Ciak Junior **20.30** Effe's Inferno **21.15** Dokumentarec **22.15** Iz arhiva po vaših željah **23.05** Potopisi **0.20** Čezmejna TV

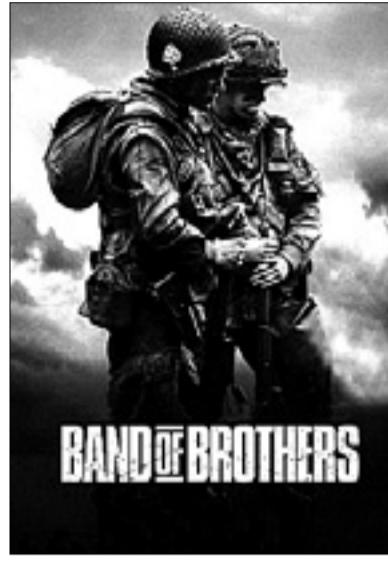
POP Pop TV

6.30 8.55, 10.05, 11.35 Tv prodaja **7.00** 16.40, 17.10 Zmagoslavje ljubezni **7.55** 10.35 Pola (nad.) **9.10** Dieta z domačega loga (resn. serija) **12.05** 17.45 Nad.: Larina izbira **13.00** 24UR ob enih **14.00** Najboljši domači video posnetki **14.35** Nad.: Moji dve ljubezni (nad.) **15.35** Nad.: Eva Luna **17.00** 24UR popoldne **18.50** Ljubezen skozi želodec - recepti **18.55** 24UR vremenska napoved **20.00** Minuta do zmage **21.00** 22.30 Film: Človek z železno masko (ZDA) **22.00** 24UR zvezcer, Novice **0.00** Film: Zaljubljena vdova (ZDA) **2.15** 24UR (pon.) **3.15** Nočna panorama

Kanal A

7.05 Ninja želve (ris. serija) **7.30** Svet (pon.) **8.25** Družina za umret (hum. nan.) **8.50** 13.25 Vsi županovi može (nan.) **9.15** 15.35 Pa me ustrelil? (hum. nan.) **9.45** Nan.: Teksaški mož postave **10.40** Astro Tv **12.00** 18.55 Dok. serija: Šef pod kinko **12.55** Tv prodaja **13.55** Film: Bela mrzlica (ZDA) **16.05** Resnič. serija: Faktor strahu Avstralija **17.05** Nan.: Na kraju zločina: Miami **18.00** 19.45 Svet **20.00** Film: Sled nevarnosti (ZDA)

Teksaški mož postave **10.40** Astro Tv **12.00** 18.55 Dok. serija: Šef pod kinko **12.55** Tv prodaja **13.55** Film: Bela mrzlica (ZDA) **16.05** Resnič. serija: Faktor strahu Avstralija **17.05** Nan.: Na kraju zločina: Miami **18.00** 19.45 Svet **20.00** Film: Sled nevarnosti (ZDA)



21.35 Nad.: Peščica izbranih **22.35** Film: Punca je ponorela (ZDA) **0.20** Top Gear (avtom. serija) **1.20** Love TV

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; Koledar; 7.25 Dobro jutro: pravljica, napovednik; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 V novi dan (v studiu Boris Devetak in Marko Sancin); 10.00 Poročila; 10.10 V novi dan - Kulturni diagonal - Dvignjena zavesa; 11.00 Studio D; 13.20 Zborovski utrip; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.20 Otroški kotiček; 15.00 Mladi Val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.30 Odprta knjiga: Marjan Tomšič: Olive in sol, 4. nad.; 18.00 Kulturni dogodki; 18.45 Postni govorci; 19.35 Zaljubljenec oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)
6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30, 0.00 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK; 6.45 Kronika; 7.00 Jutranjik; 7.30 Noč in dan; 8.00 Pregled tiska; 8.15 Istrski kalejdoskop; 9.00-12.30 Dopolnilni in pol: prispevki o tednu možganov, brošuri in DVD »Nekoč je bilo v Škednjem lepo - amb' je bilo v Ščednjem l'pu«; 12.30 Opoldnevnik; 13.30 Rekel in ostal živ; 14.45 Torklja; 15.30 DIO; 17.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Radio Bla Bla: prireditve ob tednu univerze, jezik mladih; 19.00 Dnevnik; 19.30 Rončel na obali; 21.00 Glasbeni navigator; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Moj radio je lahko balon; 0.00 Nočni program.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)
6.00 Dobro jutro; Almanah; 6.15, 7.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.00, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije; 6.25 Drobci zgodovine; 6.58 Viagangiando (vsako uro do 19.58); 8.00-10.30 Cela dugu orbi grandi - Jutranjik; 8.05 Horoskop; 8.20 Pregled prireditvev; 8.15 Istrski kalejdoskop; 8.35, 17.33 Euroregione news; 8.40 Cabala calcistica; 8.50, 15.05 Tedenska pesem; 9.00 Nel paese delle donne; 9.35 Appuntamenti; 10.10 Vremenska napoved za konec tedna; 10.15, 19.15 Sloga single; 10.25 Radijski in televizijski program; 10.35-12.28 in 20.30-22.30 Il vaso di Pandora; 12.30 Dogodki dneva; 13.00 Sulvia via delle Indie; 13.35 Scalaetta musicale; 14.00 La biblioteca di Babele; 14.35 Reggae in pillole; 16.00-18.00 Popoldan ob štirih; 18.00 Etnobazar; 20.00 Proza; 22.30 Glasbena levestva; 23.00 In orbita sessions; 0.00 Prenos RSI.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 5.00-9.00 Jutranji program; 5.30 Jutranja kronika; 6.10 Rekreacija; 6.45 Dobro jutro, otroci; 7.00 Jutranja kronika; 7.40 Gremo naokrog; 8.05 Svetovalni servis; 8.40 Obvestila; 9.10 Dobra glasba, dober dan; 9.30 Siempre Primeros; 10.00 Poročila; 10.05 Radio Ga-ga; 11.15 Radi imamo Radio; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slovenske glasbe; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13.-ih; 13.20 Obvestila in osmrtnice; 14.30 Labirinti sveta; 15.00 Radio danes radijuti; 15.30 DIO; 17.00 Studio ob 17.-ih; 18.15 Gremo in kino; 19.00 Dnevnik; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Kulturni fokus; 21.05 Slovencem po svetu; 22.00 Zrcalo dneva; 22.40 O morju in pomorščakih; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 6.40

Športna zgodba; 6.50 Črna kronika; 7.00 Kronika; 7.30, 8.25 Vremenska napoved; 8.15 Dob

GRILLA
ponev za žar z
zložljivim držalom
cm 36x26

10,07



DILLKÖTT
ekonom lonec, 6 L,
priložen je vstavek za kuhanje
zelenjave na pari

45,36



IKEA 365+
komplet posod, 7 kosov, nerjaveče jeklo
50,41



KAVALKAD
ponev za cvrtje, 2 kosa, Ø 20 cm in
26 cm

6,04



SENIOR
kuhinjski
priporočki,
3 kosi, bukev

5,03



Cimetova pogača
KANELBULLAR
+ KAVA

0,60

v vseh
bistrojih
IKEA



STIL
ponev Ø 33 cm, nerjaveče jeklo
s teflonskim slojem
Teflon® Professional

35,28



IKEA 365+
ponev za cvrtje, Ø 28 cm,
nerjaveče jeklo s teflonskim slojem
Teflon® Platinum Plus

19,95



SENIOR
kozica s pokrovom, 3 L, emajlirano
lito železo, modra

40,32



KAVALKAD
kozica, 3 kosi
1 L - 1.5 L - 2 L

10,07



GRUNKA
kuhinjski priporočki, 4 kosi, nerjaveče jeklo

5,03



GNARP
kuhinjski priporočki, 5 kosov

4,02



SMARTA
pekač/servirna posoda 41x26 cm, bela lončevina,
lahko se uporablja v mikrovalovni pečici

13,10

